

# Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh

Eagrán Speisialta \*  
21 Meitheamh 2021



An t-eagrán Gaeilge

## Reachtaíocht

Clár

### II Gníomhartha neamhrechtacha

#### RIALACHÁIN

- ★ Rialachán (AE) 2021/996 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 a bhaineann le bearta sriantacha i dtaca leis an mBealarúis ..... 1
- ★ Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2021/997 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena gcuirtear chun feidhme Airteagal 8a(1) de Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 maidir le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis ..... 3
- ★ Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2021/998 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena gcuirtear chun feidhme Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma ..... 45
- ★ Rialachán Cur Chun Feidhme (AE) 2021/999 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena gcuirtear chun feidhme Airteagal 8a(1) de Rialachán (CE) Uimh. 765/2006a bhaineann le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis ..... 55

#### CINNÍ

- ★ Cinneadh (CBES) 2021/1000 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena leasaítear Cinneadh 2013/184/CBES maidir le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma ..... 57
- ★ Cinneadh (AE) 2021/1001 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena leasaítear Cinneadh 2012/642/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis ..... 67
- ★ Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2021/1002 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena gcuirtear chun feidhme Cinneadh 2012/642/CBES ón gComhairle a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis ..... 70



## II

(Gníomhartha neamhrechtacha)

## RIALACHÁIN

## RIALACHÁN (AE) 2021/996 ÓN gCOMHAIRLE

an 21 Meitheamh 2021

**lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 a bhaineann le bearta sriantacha i dtaca leis an mBealarúis**

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 215 de,

Ag féachaint do Chinneadh 2012/642/CBES ón gComhairle an 15 Deireadh Fómhair 2012 maidir le bearta sriantacha i bhfianaise na staid sa Bhealarúis <sup>(1)</sup>,

Ag féachaint don togra comhpháirteach ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála agus ón gCoimisiún Eorpach,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 ón gComhairle <sup>(2)</sup>, déantar foráil maidir le cistí agus acmhainní eacnamaíocha a reo agus toirmisctear leis cistí nó acmhainní eacnamaíocha a chur ar fáil do dhaoine, d'eintitis nó do chomhlachtaí atá freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine nó as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois, nó a mbaineann a gcuid gníomhaíochtaí an bonn ón daonlathas nó ón smacht reachta sa Bhealarúis ar bhealach eile nó a bhaineann tairbhe as réimeas Lukashenka nó a thacaíonn leis an réimeas sin. Cuirtear cosc leis freisin ar sholáthar cúnamh teicniúil a bhaineann leis na hearraí agus leis an teicneolaíocht atá liostaithe i gComhliosta Míleata an Aontais Eorpaigh nó a bhaineann le soláthar, monarú, cothabháil agus úsáid na n-earraí sin. Forchuirtear leis toirmeasc ar onnmhairiú trealamh a d'fhéadfaí a úsáid le haghaidh brú faoi chois inmheánach chuig aon duine, eintiteas nó comhlacht sa Bhealarúis nó lena úsáid sa Bhealarúis, agus toirmisctear cúnamh teicniúil gaolmhar, seirbhísí bróicéireachta, maoiniú nó cúnamh airgeadais a chur ar fáil. Cuireann sé toirmeasc freisin ar aeriompróirí na Bealarúise tuirlingt i gcríoch an Aontais, éirí de thalamh uaithe nó eitilt thairsti.
- (2) Tugtar éifeacht le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 do na bearta dá bhforáiltear i gCinneadh 2012/642/CBES.
- (3) Le Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2021/1002 ón gComhairle <sup>(3)</sup> tugtar isteach sonrúcháin áirithe atá dírithe ar na conclúidí ón gComhairle Eorpach an 24 agus an 25 Bealtaine 2021 a chur chun feidhme tar éis cur faoi deara neamhdhleathach eitilt de chuid Ryanair laistigh den Aontas Eorpach tuirlingt go héigeantach, i Mionsc, an Bhealarúis, an 23 Bealtaine 2021. Le Cinneadh (CBES) 2021/1001 ón gComhairle <sup>(4)</sup> leasaítear Cinneadh 2012/642/CBES trí mhaoluithe nua áirithe a thabhairt isteach maidir le reo sócmhainní agus toirmeasc ar chistí nó acmhainní eacnamaíocha a chur ar fáil do dhaoine nó d'eintitis liostaithe chun iarmhairtí neamh-inmhianaithe na n-ainmniúchán nua sin a sheachaint. Baineann na maoluithe sin le heitilt chun críoch daonnúil, chun daoine a aslonnú nó a aisdúichiú, nó do thionscail lena dtugtar tacaíocht d'íospartaigh tubaistí nádúrtha, núicléacha nó ceimiceacha, chun freastal ar chruinnithe arb é is cuspóir dóibh réiteach a fháil ar an ngéarchéim sa Bhealarúis nó cuspoirí beartais na mbearta sriantach a chur chun cinn, agus le heitilt éigeandála chomh maith le hábhair aershábháilteachta. Ní mór na maoluithe sin a léiriú i Rialachán (CE) Uimh. 765/2006.

<sup>(1)</sup> IO L 285, 17.10.2012, lch. 1.

<sup>(2)</sup> Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 ón gComhairle an 18 Bealtaine 2006 maidir le bearta sriantacha i leith na Bealarúise (IO L 134, 20.5.2006, lch. 1).

<sup>(3)</sup> Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2021/1002 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena gcuirtear chun feidhme Cinneadh 2012/642/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staid sa Bhealarúis (Féach leathanach 70 den Iris Oifigiúil seo).

<sup>(4)</sup> Cinneadh (CBES) 2021/1001 ón gComhairle an 21 Meitheamh 2021 lena leasaítear Cinneadh 2012/642/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staid sa Bhealarúis (Féach leathanach 67 den Iris Oifigiúil seo).

- (4) Dá bhrí sin, ba cheart Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 a leasú dá réir.
- (5) Chun a áirithiú go mbeidh na bearta dá bhforáiltear sa Rialachán seo éifeachtach, ba cheart an Rialachán seo a theacht i bhfeidhm láithreach,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

#### *Airteagal 1*

Cuirtear an méid seo a leanas in ionad Airteagal 3(1) de Rialachán (CE) Uimh. 765/2006:

“1. De mhaolú ar Airteagal 2, féadfaidh údarais inniúla sna Ballstáit, mar a léirítear ar na suíomhanna gréasáin a liostaítear in Iarscríbhinn II, údarú a thabhairt cistí nó acmhainní eacnamaíocha reoite áirithe a scaoileadh, nó cistí áirithe nó acmhainní eacnamaíocha áirithe a chur ar fáil, faoi cibé coinníollacha a mheasann siad a bheith iomchuí, tar éis dóibh a shuí gurb amhlaidh i gcás na gcistí nó na n-acmhainní eacnamaíocha:

- (a) gur den riachtanas iad chun bunriachtanais na ndaoine gona mbaill teaghlaigh chleithiúnacha a liostaítear in Iarscríbhinn I a shásamh, lena n-áirítear íocaíochtaí le haghaidh earraí bia, cíos nó morgáiste, leigheasra agus cóireáil liachta, cánacha, préimheanna árachais, agus muirir fiontais phoiblí;
- (b) go bhfuil siad ceaptha chun táillí gairmiúla réasúnta a íoc agus speansais arna dtabhú a aisíoc a bhaineann le soláthar seirbhísí dlí, agus chuige sin amháin;
- (c) go bhfuil siad ceaptha chun táillí nó muirir sheirbhíse a íoc as cistí nó acmhainní eacnamaíocha reoite a choinneáil nó a chothabháil ar bhonn rialta, agus chuige sin amháin;
- (d) go bhfuil siad beartaithe go heisiach chun muirear is gá do cheann amháin díobh seo a leanas a íoc:
  - (i) eitiltí a oibriú chun críoch daonnúil, chun daoine a aslonnú nó a aisdúichiú, nó do thionscail lena dtugtar tacaíocht d'íospartaigh tubaistí nádúrtha, núicléacha nó ceimiceacha;
  - (ii) eitiltí a oibriú i gcreat nósanna imeachta uchtála idirnáisiúnta;
  - (iii) eitiltí a oibriú a theastaíonn chun freastal ar chruinnithe arb é is cuspóir dóibh réiteach a fháil ar an ngéarchéim sa Bhealarúis nó lena ndéantar cuspóirí beartais na mbeart sriantach a chur chun cinn; nó
  - (iv) tuirlingt, éirí de thalamh nó traseitilt ar mhaithe le héigeandáil ag aeriompróir AE; nó
- (e) go bhfuil siad riachtanach chun déileáil le hábhair aershábháilteachta práinneacha atá sainitheanta go soiléir agus tar éis dul i gcomhairle roimh ré le Gníomhaireacht Sábháilteachta Eitlíochta an Aontais Eorpaigh.”.

#### *Airteagal 2*

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

**RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2021/997 ÓN gCOMHAIRLE**  
**an 21 Meitheamh 2021**

**lena gcuirtear chun feidhme Airteagal 8a(1) de Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 maidir le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis**

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 ón gComhairle an 18 Bealtaine 2006 maidir le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis <sup>(1)</sup>, agus go háirithe Airteagal 8a(1) de,

Ag féachaint do na tograí ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 18 Bealtaine 2006, ghlac an Chomhairle Rialachán (CE) Uimh. 765/2006.
- (2) An 9 Lúnasa 2020, reáchtáladh toghcháin uachtaránachta sa Bhealarúis, ar toghcháin iad a bhfuarthas nach raibh siad i gcomhréir le caighdeáin idirnáisiúnta agus gur milleadh iad i ngeall ar an mbrú faoi chois a rinneadh ar iarrthóirí neamhspleácha agus ar an gcniogbheartaíocht bhrúidiúil a imríodh ar agóideoirí síochánta i ndiaidh na dtoghchán sin. An 11 Lúnasa 2020, d'eisigh Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála dearbhú thar ceann an Aontais inar tugadh an mheasúnacht nach raibh na toghcháin saor ná cóir. Luadh freisin gurbh fhéidir bearta a dhéanamh i gcoinne na ndaoine a bhí freagrach as foréigean, gabhálacha gan údar, agus as torthaí na dtoghchán a fhalsú.
- (3) I ngeall ar an ngéarú atá tagtha ar na sárúithe tromchúiseacha atáthar a dhéanamh ar chearta an duine sa Bhealarúis, mar aon leis an mbrú faoi chois tréamanta a rinneadh ar an tsochaí shibhialta, ar an bhfreasúra daonlathach, ar iriseoirí, agus orthu siúd ar de mhionlaigh náisiúnta iad, is ceart tuilleadh daoine agus eintiteas a ainmniú.
- (4) An 24 agus an 25 Bealtaine 2021, ghlac an Chomhairle Eorpach conclúidí inar cháin sí go láidir tuirlingt éigeantach eiltle de chuid Ryanair i Mionsc na Bealarúise an 23 Bealtaine 2021, teagmhas a chuir an tsábháilteacht eitlíochta i mbaol, agus coinneáil an iriseora Raman Pratasevich agus Sofia Sapega ag údaráis na Bealarúise. D'iarr sí ar an gComhairle liostuithe breise daoine agus eintiteas a ghlacadh a luaithe ab fhéidir ar bhonn an chreata ábhartha smachtbhannaí.
- (5) Dá bhrí sin, ba cheart 78 nduine agus seacht n-eintiteas a chur le liosta na ndaoine agus na n-eintiteas atá faoi réir na mbeart sriantach a leagtar amach in Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

*Airteagal 1*

Leasaítear leis seo Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 mar a leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann leis an Rialachán seo.

*Airteagal 2*

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm ar dháta a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

<sup>(1)</sup> IO L 134, 20.5.2006, lch. 1.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

---

Leasaítear Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 mar a leanas:

(1) cuirtear na daoine nádúrtha a leanas leis an tábla “A. Daoine nádúrtha dá dtagraítear in Airteagal 2(1)”:

	Ainmneacha Traslitriú an litríthe Bealarúisise Traslitriú an litríthe Rúisise	Ainmneacha (Litríú Bealarúisise) (Litríú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
“89.	Natallia Mikhailauna BУHУK Natalia Mikhailovna BUGUK	Наталля Міхайлаўна БУГУК Наталья Михайловна БУГУК	Breitheamh sa Fruzensky district court in Minsk Dáta breithe: 19.12.1989 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Fruzensky district court in Minsk, tá Natallia Buhuk freagrach as roinnt mhaith rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Katsiaryna Bakhvalava (Andreyeva) agus Darya Chultsova. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.	21.6.2021
				Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
90.	Alina Siarhieeuna KASIANCHYK Alina Sergeevna KASYANCHYK	Аліна Сяргееўна КАСЬЯНЧЫК Алина Сергеевна КАСЬЯНЧИК	Ionchúisitheoir Cúnta sa Frunzensky District Court in Minsk Dáta breithe: 12.3.1998 Áit bhreithe: Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar ionchúisitheoir cúnta sa Frunzensky district court in Minsk, rinne Alina Kasianchyk ionadaíocht ar réimeas Lukashenka i gcásanna dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí. Go háirithe, d'ionchúisigh sí na hiriseoirí Katsiaryna Bakhvalava (Andreyeva) agus Darya Chultsova as agóidí síochánta a thaifeadh, bunaithe ar chúisimh a bhain le ‘comhcheilg’ agus ‘an t-ord poiblí a shárú’, cúisimh a bhí gan forais. D'ionchúisigh sí comhaltáí de shochaí shibhialta na Bealarúise freisin e.g. as páirt a ghlacadh in agóidí síochánta, agus as ómós a thabhairt don agóideoir a dúnmharaíodh, Aliaksandr Taraikousky. D'iarr sí go leanúnach ar an mbreitheamh pianbhreitheanna príosúnachta fadtéarmacha a ghearradh.	21.6.2021
				Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
91.	Ihar Viktaravich KURYLOVICH  Igor Viktorovich KURILOVICH	Ігар Віктаравіч КУРЫЛОВІЧ,  Игорь Викторович КУРИЛОВИЧ	Imscrúdaitheoir Sinsearach an Frunzensky District Department of the Investigative Committee  Dáta breithe: 26.9.1990  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Imscrúdaitheoir Sinsearach sa Fruzensky District Court in Minsk, bhí baint ag Ihar Kurylovich le cás coiriúil dar siocair an pholaitíocht a ullmhú i gcoinne na n-iriseoirí Katsiaryna Bakhvalava (Andreyeva) agus Darya Chultsova. Cuireadh i leith na n-iriseoirí, a thaisfeadh agóidí síochánta, go ndearna siad sárú ar an ord poiblí agus gearradh dhá bhliain príosúnachta orthu.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
92.	Siarhei Viktaravich SHATSILA  Sergei Viktorovich SHATILO	Сяргей Віктаравіч ШАЦЦІЛА  Сергей Викторович ШАТИЛО	Breitheamh sa Sovetskiy District Court in Minsk  Dáta breithe: 13.8.1989  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Sovetsky District Court in Minsk, tá Siarhei Shatsila freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Natallia Hersche, Dzmitry Halko agus Dzmitry Karatkevich, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
93.	Anastasia Vasileuna ACHALAVA  Anastasia Vasilevna ACHALOVA	Анастасія Васільеўна АЧАЛАВА  Анастасія Васільевна АЧАЛОВА	Breitheamh sa Leninsky District Court in Minsk  Dáta breithe: 15.10.1992  Áit bhreithe: Minsk, Belarus  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Leninsky District Court in Minsk, tá Anastasia Achalava freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Dzmitry Kruk, comhalta den Coordination Council, agus i gcoinne foirne leighis agus seanóirí. Tuairiscíodh go rabhthas ag brath ar ráitis ó fhinnéithe anaithnide le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.	21.6.2021
				Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
94.	Mariya Viachaslavauna YAROKHINA  Maria Viacheslavovna YEROKHINA	Марыя Вячаславаўна ЯРОХІНА  Мария Вячеславовна ЕРОХИНА	Breitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk  Dáta breithe: 4.7.1987  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk, tá Mariya Yerokhina freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, cheannairí an fhreasúra, gníomhaithe ceardchumann, lucht spóirt agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar an iriseoir Uladzimir Hrydzin.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
95.	Yuliya Aliaksandrauna BLIZNIUK  Yuliya Aleksandrovna BLIZNIUK	Юлія Аляксандраўна БЛІЗНІУК  Юлія Александровна БЛІЗНІУК	Leas-Chathaoirleach/ breitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk  Dáta breithe: 23.9.1971  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Leas-Chathaoirleach agus breitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk, tá Yuliya Blizniuk freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar na gníomhaithe Artsiom Khvashcheuski, Artsiom Sauchuk, Maksim Pauliushchyk. Measann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, gur príosúnaigh pholaitiúla na daoine sin.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
96.	Anastasia Dzmitreuna KULIK  Anastasia Dmitrievna KULIK	Анастасія Дзмітрыеўна КУЛІК  Анастасія Дмитриевна КУЛІК	Breitheamh sa Pervomaisky District Court of Minsk  Dáta breithe: 28.7.1989  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Pervomaisky District Court of Minsk, tá Anastasia Kulik freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Aliaksandr Zakharevich, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina phríosúnach polaitiúil.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
97.	Maksim Leonidovich TRUSEVICH  Maksim Leonidovich TRUSEVICH	Максім Леанідавіч ТРУСЕВІЧ  Максим Леонидович ТРУСЕВИЧ	Breitheamh sa Pervomaisky District Court of Minsk  Dáta breithe: 12.8.1989  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Pervomaisky District Court in Minsk, is é Maksim Trusevich atá freagrach as roinnt mhaith rialuithe polaitiúla i gcoinne iriseoirí, cheannairí an fhreasúra, gníomhaithe agus agóideoirí. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina mhaoirseacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
98.	Tatsiana Yaraslavauna MATYL  Tatiana Yaroslavovna MOTYL	Татьяна Яраславаўна МАТЬЛЬ  Татьяна Ярославовна МОТЫЛЬ	Breitheamh sa Moskovsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 20.1.1968  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina post mar bhreitheamh sa Moskovsky District Court in Minsk, is í Tatsiana Matyl atá freagrach as roinnt mhaith rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, cheannairí an fhreasúra, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar an bpolaiteoir freasúra Mikalai Statkevich agus ar an iriseoir Alexander Borozenko. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
99.	Aliaksandr Anatolevich RUDZENKA  Aleksandr Anatolevich RUDENKO	Аляксандр Анатольевіч РУДЗЕНКА  Александр Анатольевич РУДЕНКО	Leas-Chathaoirleach an Oktyabrsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 1.12.1981  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach agus mar bhreitheamh sa Oktyabrsky District Court in Minsk, tá Aliaksandr Rudzenka freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as fineáil a ghearradh ar agóideoir scothaosta agus faoi mhíchumas, chomh maith leis an bpianbhreith arna forchur ar Lyudmila Kazak – dlíodóir Mariya Kalesnikava, ceannaire an fhreasúra sa Bhealarúis. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina mhaoirseacht.	21.6.2021
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
100.	Aliaksandr Aliaksandravich VOUK  Aleksandr Aleksandrovich VOLK	Аляксандр Аляксандравіч ВОЎК  Александр Александрович ВОЛК	Breitheamh an Sovetsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 1.8.1979  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Sovetsky District Court of Minsk, tá Aliaksandr Vouk freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar bheirt deirfiúracha, Anastasia and Victoria Mirontsev, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina mhaoirseacht.	21.6.2021
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
101.	Volha Siarheeuna NIABORSKAIA  Olga Sergeevna NEBORSKAIA	Вольга Сяргеёўна НЯБОРСКАЯ  Ольга Сергеевна НЕБОРСКАЯ	Breitheamh sa Oktyabrsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 14.2.1991  Áit bhreithe:  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Oktyabrsky district court in Minsk, tá Volha Niaborskaya freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta agus iriseoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Sofia Malashevich agus Tikhon Kliukach, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla. Rinneadh sárúithe ar chearta na gcúisithe le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
102.	Marina Sviataslavauna ZAPASNIK  Marina Sviatoslavovna ZAPASNIK	Марына Святаславаўна ЗАПАСНИК  Марина Святославовна ЗАПАСНИК	Leas-Chathaoirleach an Court of the Leninsky District of Minsk  Dáta breithe: 28.3.1982  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Leas-Chathaoirleach agus breitheamh sa Court of the Leninsky District of Minsk, tá Marina Zapasnik freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar na gníomhaithe Vladislav Zenevich, Olga Pavlova, Olga Klaskovskaya, Viktor Barushka, Sergey Ratkevich, Aleksey Charvinskiy, Andrey Khrenkov, ar an mac léinn Viktor Aktistov, agus ar an mionaoiseach Maksim Babich. Aithníonn Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, na daoine sin go léir mar phríosúnaigh pholaitiúla.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
103.	Maksim Yurevich FILATAU Maksim Yurevich FILATOV	Максім Юр'евіч Філатаў Максим Юрьевич ФИЛАТОВ	Breitheamh sa Lida City Court Dáta breithe: Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Lida City Court, tá Maksim Filatau freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar an ngníomhaí Vitold Ashurok, a aithníonn Viasna, eagraíocht Bhealarúiseach um chearta an duine, mar phríosúnach polaitiúil é.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
104.	Andrei Vaclavavich HRUSHKO Andrei Vatslavovich GRUSHKO	Андрэй Вацлававіч ГРУШКО Андрей Вацлавович ГРУШКО	Breitheamh sa Leninsky District Court of Brest Dáta breithe: 24.1.1979 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Leninsky District Court of Brest, tá Andrei Hrushko freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as pianbhreith a fhorchur ar ghníomhaithe, a aithnítear a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla, agus ar mhionaoisigh.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
105.	Dzmitry Iurevich HARA Dmitry Iurevich GORA	Дзмітрый Юр'евіч ГАРА Дмитрий Юрьевич ГОРА	Cathaoirleach an Investigative Committee of Belarus (a ceapadh an 11 Márta 2021) Iarlionchúisitheoir Ginearálta Republic of Belarus (go dtí an 11 Márta 2021) Dáta breithe: 4.5.1970	Ina cháil mar Leas-Príomhionchúisitheoir go dtí Márta 2021, tá Dzmitry Hara freagrach as cásanna coiriúla dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, comhaltaí den fhreasúra, iriseoirí, na sochaí sibhialta agus gnáthshaoránach. Bhí baint ag Dzmitry Hara le himeachtaí coiriúla dar siocair an pholaitíocht a thionscnamh i gcoinne Siarhei Tsikhanousky – gníomhaí freasúra agus fear céile an iarrthóra uachtaránachta Svetlana Tsikhanouskaya.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Áit bhreithe: Tbilisi, iarGeorgian SSR (Georgia anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Mar Cheann an Intergovernmental Commission arna chruthú ag Office of the General Prosecutor chun gearáin ó shaoránaigh faoi mhí-úsáid cumhachtaí ag oifigigh um fhorfheidhmiú an dlí a imscrúdú, tá Dzmitry Hara freagrach as neamhghníomhaíocht na hinstitiúide sin, ós rud é nach eol aon chás imscrúdúcháin den sórt sin, in ainneoin iarratais ar chásanna coiriúla a thionscnamh ina ndéantar gearán faoi úsáid foréigin, drochíde agus céastóireachta.  Ó mhí an Mhárta 2021 i leith, is é an Cathaoirleach ar an Investigative Committee of Belarus é. Sa phost sin, is é atá freagrach as cosantóirí chearta an duine agus rannpháirtithe in agóidí síochánta a ionchúiseamh.	
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí sibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach	
106.	Aliaksei Kanstantsinavich STUK  Alexey Konstantinovich STUK	Аляксей Канстанцінавіч СТУК  Алексей Константинович СТУК	Leas-Phríomhionchúisitheoir Phoblacht na Bealarúise  Dáta breithe: 1959  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Phríomhionchúisitheoir, tá Aliaksei Stuk freagrach as cásanna coiriúla dar siocair an pholaitíocht i gcoinne an fhreasúra, iriseoirí, na sochaí sibhialta agus na ngnáthshaoránach. Tá sé freagrach as an smacht atá ag Oifig an Phríomhionchúisitheora ar ghníomhaíochtaí saoránach i gceantair agus in ionaid oibre a dhaingniú agus tá sé freagrach as freagrachtaí dlíthiúla iomarcacha a chur ar rannpháirtithe in agóidí síochánta. Dúirt sé go poiblí go bhféachfadh Oifig an Ard-Ionchúisitheora le comhlachais saoránach 'mhídhleathacha' a shainnaint agus a gcuid gníomhaíochtaí a chur faoi chois.	21.6.2021
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí sibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
107.	Genadz Iosifavich DYSKO Gennadi Iosifovich DYSKO	Генадзь Іосіфавіч ДЫСКО Геннадий Иосифович ДЫСКО	Deputy Prosecutor General Phoblacht na Bealarúise, State Counselor of Justice of the 3rd class Dáta breithe: 22.3.1964 Áit bhreithe: Oshmyany, Hrodna region, (iarUSSR) Belarus anois Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Phríomhionchúisitheoir, tá Genadz Dysko freagrach as cásanna coiriúla dar siocair an pholaitíocht i gcoinne an fhreasúra, iriseoirí, na sochaí sibhialta agus na ngnáthshaoránach. Ina theannta sin, bhí baint aige le himeachtaí coiriúla dar siocair an pholaitíocht a thionscnamh i gcoinne Siarhei Tsikhanousky – gníomhaí freasúra agus fear céile Svetlana Tsikhanouskaya a bhí ina hiarrthóir don uachtaránacht. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
108.	Sviatlana, Anatoleuna LYUBETSKAYA Svetlana Anatolevna LYUBETSKAYA	Святлана Анатольеўна ЛЮБЕЦКАЯ Светлана Анатольевна ЛЮБЕЦКАЯ	Comhalta den House of Representatives sa National Assembly of the Republic of Belarus, Cathaoirleach an Standing Commission on Law Dáta breithe: 3.6.1971 Áit bhreithe: iarUSSR (Ukraine anois) Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Chathaoirleach an Parliamentary Commission on Law, tá Sviatlana Lyubetskaya freagrach as glacadh an chóid nua um shárúithe riaracháin (a tháinig i bhfeidhm an 1 Márta 2021) lena n-údaráitear gabhálacha treallacha agus lenar forchuireadh dlíeanas méadaithe i gcás rannpháirtíocht in ollimeachtaí, lena n-áirítear siombailí polaitiúla a chur ar taispeánt. Tríd na gníomhaíochtaí reachtacha seo, tá sí freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear an ceart chun comhthionóil shíochánta, agus cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Baintear an bonn go mór den daonlathas agus den smacht reachta sa Bhealarúis leis na gníomhaíochtaí reachtacha seo.	21.6.2021
109.	Aliaksei Uladzimiravich IAHORAU Alexei Vladimirovich YEGOROV	Аляксей Уладзіміравіч ЯГОРАЎ Алексей Владимирович ЕГОРОВ	Comhalta den House of Representatives sa National Assembly de chuid Phoblacht na Bealarúise, Cathaoirleach an Standing Commission on Law Dáta breithe: 16.12.1969	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach an Parliamentary Commission on Law, tá Aliaksei Iahorau freagrach as glacadh an chóid nua um shárúithe riaracháin (a tháinig i bhfeidhm an 1 Márta 2021) lena n-údaráitear gabhálacha treallacha agus lenar forchuireadh dlíeanas méadaithe i gcás rannpháirtíocht in ollimeachtaí, lena n-áirítear siombailí polaitiúla a chur ar taispeánt. Tríd na gníomhaíochtaí reachtacha seo, tá sé freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear an ceart chun comhthionóil shíochánta, agus cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Baintear an bonn go mór den daonlathas agus den smacht reachta sa Bhealarúis leis na gníomhaíochtaí reachtacha seo.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			<p>Áit bhreithe: Novosokolniki, Pskov region, iarUSSR (Russian Federation anois)</p> <p>Inscne: fireann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p>		
110.	<p>Aliaksandr Paulavich AMELIANIUK</p> <p>Aleksandr Pavlovich OMELYANYUK</p>	<p>Аляксандр Паўлавіч АМЕЛЬЯНІЮК</p> <p>Александр Павлович ОМЕЛЬЯНИУК</p>	<p>Comhalta den House of Representatives sa National Assembly de chuid Phoblacht na Bealarúise, Cathaoirleach an Standing Commission on Law</p> <p>Dáta breithe: 6.3.1964</p>	<p>Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach an Parliamentary Commission on Law, tá Aliaksandr Amelianiuk freagrach as glacadh an an chóid nua um shárúithe riaracháin (a tháinig i bhfeidhm an 1 Márta 2021) lena n-údaráítear gabhálacha treallacha agus lenar forchuireadh dliteanas méadaithe i gcás rannpháirtíocht in ollimeachtaí, lena n-áirítear siombailí polaitiúla a chur ar taispeáint. Tríd na gníomhaíochtaí reachtacha seo, tá sé freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear an ceart chun comhthionóil shíochánta, agus cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Baintear an bonn go mór den daonlathas agus den smacht reachta sa Bhealarúis leis na gníomhaíochtaí reachtacha seo.</p>	21.6.2021
			<p>Áit bhreithe: Kobrin, Brest region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois air)</p> <p>Inscne: fireann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p>		
111.	<p>Andrei Mikalaevich MUKAVOZCHYK</p> <p>Andrei Nikolaevich MUKOVOZCHYK</p>	<p>Андрэй Мікалаевіч МУКАВОЗЧЫК</p> <p>Андрей Николаевич МУКОВОЗЧИК</p>	<p>Breathnóir polaitiúil de chuid 'Belarus Today' ('Sovietskaia Belarus - Belarus Segodnya')</p> <p>Dáta breithe: 13.6.1963</p> <p>Áit bhreithe: Novosibirsk, iarUSSR (Russian Federation anois)</p>	<p>Tá Andrei Mukavozchik ar dhuine de phríomhbholscairí réimeas Lukashenka, a bhíonn ag foilsiú le 'Belarus Today', nuachtán oifigiúil an Presidential Administration. Ina chuid alt, leagtar béim go córasach ar an bhfreasúra daonlathach agus ar an tsochaí shibhialta ar bhealach diúltach dímheasúil, ag baint úsáid as faisnéis fhalsaithe. Tá seisean ar na daoine is mó is cúis leis an mbolscaireacht stáit, a thugann tacaíocht agus údar don chos ar bolg atá á himirt ar an bhfreasúra daonlathach agus ar an tsochaí shibhialta.</p>	21.6.2021

	Aimneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Aimneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Pasuimhir: MP 3413113 agus MP 2387911	I mBealtaine 2020, bhronn an eagraíocht Belarusian Union of Journalists atá ar son an rialtais an gradam 'Golden Pen' ar Mukavozchyk. I Nollaig 2020, bhronn ionadaithe an Belarussian Ministry of Information duais an 'Golden Letter' air. In Eanáir 2021, shínigh Lukashenka ordú lenar bronnadh bonn ar Mukavozchyk as barrfheabhas san obair.  Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as an gceangal atá aige le réimeas Lukashenka agus as an tacaíocht a thugann sé don réimeas.	
112.	Siarhei Aliksandravich GUSACHENKA  Sergey Alexandrovich GUSACHENKO	Сяргей Аляксандравіч ГУСАЧЭНКА  Сергей Александрович ГУСАЧЕНКО	Leas-Chathaoirleach ar an National State Television and Radio Company (Belteleadio Company)  Dáta breithe: 5.11.1983  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Uimhir oifige: (+37517)- 3699015	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach an Belteleradiocompany, cuideachta theilifíse an Stáit, údar agus láithreoir an chláir teilifíse bolscaireachta sheachtainiúil 'Glavnyy efir', tá faisnéis bhréagach á soláthar go fonnmhar ag Siarhei Gusachenka do mhuintir na Bealarúise faoi thorthaí na dtoghchán, faoi agóidí agus faoin gcos ar bolg atá á himirt ag údarais an stáit. Tá sé freagrach as an gcaoi a gcuirtear faisnéis ar fáil faoi staid na tíre ar theilifís an Stáit, ag tacú ar an gcaoi sin leis na húdarais, lena n-áirítear Lukashenka.  Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
113.	Genadz Branislavovich DAVYDZKA  Gennadi Bronislavovich DAVYDKO	Генадзь Браніслававіч ДАВЫДЗКА  Геннадий Брониславович ДАВЫДЬКО	Comhalta den Chamber of Representatives, Cathaoirleach an Committee on Human Rights and Media  Cathaoirleach na heagraíochta polaitiúla Belaya Rus  Dáta breithe: 29.9.1955	Mar chathaoirleach ar Belaya Rus, móreagraíocht ar son Lukashenka, tá Genadz Davydzka ar dhuine de phríomhbholscairí an réimis. Ba mhínic a bhain sé úsáid as friotal gríosaitheach agus é ag tacú le Lukashenka agus spreag sé úsáid an fhoréigin ón bhfearas stáit i gcoinne agóideoirí síochánta.  Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			<p>Áit bhreithe: Popovka village, Senno/Sjanno, Vitebsk Region, iarUSSR (Belarus anois)</p> <p>Inscne: fireann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p> <p>Uimhir an phas: MP2156098</p>		
114.	<p>Volha Mikalaeuna CHAMADANAVA</p> <p>Olga Nikolaevna CHEMODANOVA</p>	<p>Вольга Мікалаеўна ЧАМАДАНАВА</p> <p>Ольга Николаевна ЧЕМОДАНОВА</p>	<p>Preas-Rúnaí an Ministry of Internal Affairs of Belarus</p> <p>Dáta breithe: 13.10.1977</p> <p>Áit bhreithe: Minsk Region, iarUSSR (Belarus anois)</p> <p>Inscne: baineann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p> <p>Grád: Coirnéal</p> <p>Pas: MC1405076</p>	<p>Toisc gurb í an té a bhfuil an bhaint is mó aici leis na meáin sa Ministry of Internal Affairs of Belarus, tá ról rithábhachtach ag Volha Chamadanava maidir leis na fíorais i dtaca le foréigean i gcoinne na n-agóideoirí a chur as a riocht agus aird a tharraingt díobh agus maidir le faisnéis bhréagach a scaipeadh fúthu. Rinne sí bagairt ar agóideoirí síochánta agus leanann sí d'údar a thabhairt leis an bhforéigean ina gcoinne.</p> <p>Toisc go bhfuil sí bainteach leis an bhfearas slándála agus go labhraíonn sí thar a cheann, tá sí ag tabhairt tacaíochta do réimeas Lukashenka.</p>	21.6.2021
115.	<p>Siarhei Ivanavich SKRYBA</p> <p>Sergei Ivanovich SKRIBA</p>	<p>Сяргей Іванавіч СКРЫБА</p> <p>Сергей Иванович СКРИБА</p>	<p>Leas-Seansailéir an Belarusian State Economic University for Educational Work</p> <p>Dáta breithe: 21.11.1964 / 1965</p> <p>Áit bhreithe: Kletsk, Minsk Region, iarUSSR (Belarus anois)</p>	<p>Ina cháil mar Leas-Seansailéir an Belarusian State Economic University (BSEU) for Educational Work, tá Siarhei Skryba freagrach as smachtbhannaí a forchuireadh ar mhic léinn mar go raibh siad rannpháirteach in agóidí síochánta, lena n-áirítear iad a chur amach as an ollscoil.</p> <p>Cuireadh roinnt de na smachtbhannaí sin i bhfeidhm tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go ndéanfaí mic léinn ollscoile a chur amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.</p>	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach ríomhphost: skriba_s@bseu.by	Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
116.	Siarhei Piatrovich RUBNIKOVICH  Sergei Petrovich RUBNIKOVICH	Сяргей Пятровіч РУБНІКОВІЧ Сергей Петрович РУБНИКОВИЧ	Reachtóir an Belarusian State Medical University Dáta breithe: 1974  Áit bhreithe: Sharkauschyna, Vitebsk/Viciebsk Region/ Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Reachtóir an Belarusian State Medical University, ar fhorhmheas Alexander Lukashenka a cheapachán, tá Siarhei Rubnikovich freagrach as an gcinneadh a rinne lucht riaracháin na hOllscoile mic léinn a chur as an ollscoil mar gur ghlac siad páirt in agóidí síochánta. Eisíodh orduithe díbeartha tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go gcuirfí mic léinn amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
117.	Aliaksandr Henadzevich BAKHANOVICH  Aleksandr Gennadevich BAKHANOVICH	Аляксандр Генадзевіч БАХАНОВІЧ  Александр Геннадьевич БАХАНОВИЧ	Reachtóir Brest State Technical University  Dáta breithe: 1972  Áit bhreithe:  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Reachtóir an Brest State Technical University, ar fhorhmheas Alexander Lukashenka a cheapachán, tá Aliaksandr Bakhanovich freagrach as an gcinneadh a rinne lucht riaracháin na hOllscoile mic léinn a chur as an ollscoil mar gur ghlac siad páirt in agóidí síochánta. Eisíodh orduithe díbeartha tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go gcuirfí mic léinn amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá Bakhanovich freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
118.	Mikhail Ryhoravich BARAZNA  Mikhail Grigorevich BOROZNA	Міхаіл Рыгоравіч БАРАЗНА  Михаил Григорьевич БОРОЗНА	Reachtóir an Belarusian State Academy of Arts (BSAA)	Ina cháil mar Reachtóir an Belarusian State Academy of Arts (BSAA), tá Mikhail Barazna freagrach as an gcinneadh a rinne lucht riaracháin na hOllscoile mic léinn a chur as an ollscoil mar gur ghlac siad páirt in agóidí síochánta.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Dáta breithe: 20.11.1962 Áit bhreithe: Rakusheva, Mahileu/Mogiliev Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Eisíodh orduithe díbeartha tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go gcuirfí mic léinn amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá Mikhail Barazna freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
119.	Maksim Uladzimiravich RYZHANKOU  Maksim Vladimirovich RYZHENKOV	Максім Уладзіміравіч РЫЖАНКОЎ  Максим Владимирович РЫЖЕНКОВ	An Chéad Leas-Cheann ar an Presidential Administration  Dáta breithe: 19.6.1972 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Chéad Leas-Cheann an Presidential Administration, tá dlúthbhaint ag Maksim Ryzhankou leis an Uachtarán agus is é atá freagrach as cur chun feidhme na gcumhachtaí uachtaránachta a áirithiú i réimse na mbeartas intíre agus seachtrach. Chaith sé breis agus 20 bliain dá ghairm i státseirbhís na Bealarúise áit a raibh poist éagsúla aige, lena n-áirítear leis an Ministry of Foreign Affairs agus le roinnt ambasáidí. Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
120.	Dzmitry Aliaksandravich LUKASHENKA  Dmitry Aleksandrovich LUKASHENKO	Дзмітрый Аляксандравіч ЛУКАШЭНКА  Дмитрий Александрович ЛУКАШЕНКО	Fear gnó, cathaoirleach ar President's Sport Club  Dáta breithe: 23.3.1980 Áit bhreithe: Mogilev/ Mahiliou iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Is mac le Aliaksandr Lukashenka é Dzmitry Lukashenka agus is fear gnó chomh maith é. Tá sé ina chathaoirleach ar an gcomhlachas poiblí Stáit 'Presidential Sport's Club' ó 2005 agus in 2020 atoghadh é sa phost seo. Tríd an eintiteas seo, bíonn sé i mbun gnó agus tá roinnt fiontar faoina smacht aige. Bhí sé i láthair ag oirniú rúnda Aliaksandr Lukashenka i Meán Fómhair 2020. Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as an gceangal atá aige le réimeas Lukashenka agus as an tacaíocht a thugann sé don réimeas.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
121.	Liliya Valereuna LUKASHENKA (SIAMASHKA)  Liliya Valerevna LUKASHENKO (SEMASHKO)	Лілія Валер’еўна ЛУКАШЭНКА (СЯМАШКА)  Лілія Валер’евна ЛУКАШЕНКО (СЕМАШКО)	Bean ghnó, stiúirthóir ar dhánlann ealaíne  Dáta breithe: 1978 nó 1979  Áit bhreithe:  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Is í Liliya Lukashenka bean chéile Viktar Lukashenka agus is banchliamhain le Aliaksandr Lukashenka í. Bhí dlúthbhaint aici le roinnt cuideachtaí ardphróifíle a thairbhí de réimeas Lukashenka, lena n-áirítear Dana Holdings / Dana Astra, Belkhudozhpromsly concern agus Eastleigh trading Ltd. Bhí sí i láthair, in éineacht lena fear céile Viktar Lukashenka, ag oirniú rúnda Aliaksandr Lukashenka i Meán Fómhair 2020. Dá bhrí sin, tá sí ag baint tairbhe as an gceangal atá aige le réimeas Lukashenka agus as an tacaíocht a thugann sí don réimeas	21.6.2021
122.	Valeri Valerevich IVANKOVICH  Valery Valerevich IVANKOVICH	Валеры́й Валер’евіч ІВАНКОВІЧ  Валерий Валерьевич ИВАНКОВИЧ	Stiúirthóir Ginearálta OJSC 'MAZ'.  Dáta breithe: 1971  Áit bhreithe: Novopolotsk, Belarusian SSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Stiúirthóir Ginearálta OJSC 'MAZ', tá freagracht ar Valeri Ivankovich as gabháil oibríthe MAZ laistigh d'áitribh MAZ ag fórsaí slándála, agus as fostaithe MAZ a bhí ag glacadh páirt in agóidí síochánta i gcoinne an réimis a chur as a bpost. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.  Cheap Lukashenka é ina chomhalta den choimisiún ar cuireadh de chúram air leasuithe a dhréachtú ar Bhunreacht na Bealarúise. Mar sin, tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
123.	Aliaksandr Yauhenavich SHATROU  Alexander (Alexandr) Evgenevich SHATROV	Аляксандр Яўгенавіч ШАТРОЎ Александр Евгеньевич ШАТРОВ	Fear gnó, Úinéir agus CEO LLC Synesis  Dáta breithe:  Áit bhreithe: iarUSSR (Russian Federation anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Rúiseach, Bealarúiseach	Ina cháil mar CEO agus úinéir LLC Synesis, tá freagracht ar Alexander Shatrov as an gcinneadh a rinneadh an chuideachta sin ardán faireachais a chur ar fáil do na húdaráis Bhealarúiseacha, Kipod, atá in ann cuardach agus anailís a dhéanamh ar fhís-scannán agus bogearraí aghaidh-aitheanta a úsáid. Dá bhrí sin, tá sé ag rannchuidiú leis an gcur faoi chois atá á dhéanamh ag réimeas an stáit ar an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				<p>Tairbhíonn Synesis LLC agus a fhochuideachta dá rannpháirtíocht sa Republican Safety Monitoring System. Cuideachtaí eile atá faoi úinéireacht nó faoi chomhúinéireacht Shatrov, mar shampla BelBet agus Synesis Sport, tairbhíonn siad freisin de chonarthaí rialtais.</p> <p>Rinne sé ráitis phoiblí inar cháin sé iad siúd a bhí ag agóid i gcoinne réimeas Lukashenka agus lenar léirigh sé an easpa daonlathais sa Bhealarúis. Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.</p>	
124.	Siarhei Siamionavich TSIATSERYN  Sergei Semionovich TETERIN	Сяргей Сямёнавіч ЦЯЦЕРЫН  Сергей Семёнович ТЕТЕРИН	<p>Fear gnó, úinéir BELGLOBALSTART, comhúinéir VIBEL, Cathaoirleach ar Belarusian Tennis Federation</p> <p>Dáta breithe: 7.1.1961</p> <p>Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)</p> <p>Inscne: fireann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p>	<p>Tá Siarhei Tsiatseryn ar dhuine de na príomhfhir ghnó atá ag feidhmiú sa Bhealarúis, agus leasanna gnó aige i ndáileadh deochanna alcólacha (trína chuideachta 'Belglobalstart'), táirgí bia agus troscán. Baineann sé le dlúthchiorcal Lukashenko.</p> <p>In 2019, tugadh deis do Belglobalstart tús a chur le tógáil lárionaid gnó ilfheidhmigh os comhair phálas na huachtaránachta i Mionsc. Tá sé ina chomhúinéir ar an gcuideachta VIBEL, ar cuideachta í a dhíolann fógraí ar roinnt cainéal teilifíse náisiúnta sa Bhealarúis. Tá sé ina chathaoirleach ar an Belarusian Tennis Federation agus ina iarchuntóir le Lukashenka i ndáil le cúrsaí spóirt.</p>	21.6.2021
				<p>Rinne sé ráitis phoiblí inar cháin sé lucht spóirt na Bealarúise a rinne agóid i gcoinne réimeas Lukashenka, eadhon agóid i gcoinne foréigin agus gearleanúint ar agóideoirí síochánta, iriseoirí agus gníomhaithe chearta an duine. D'éiligh sé go poiblí ar an lucht spóirt sin an t-airgead ar fad a bhí infheistithe iontu ag an stát a thabhairt ar ais.</p> <p>Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.</p>	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
125.	Mikhail Safarbekovich GUTSERIEV	Михаил (Михаил) Сафарбекович ГУЦЕРИЕВ	Fear gnó, úinéir na gcuideachtaí Safmar, Slavkali agus Slavneft  Dáta breithe: 9.5.1958  Áit bhreithe: Akmolinsk, iarUSSR (Kazakhstan anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Rúiseach	Is fear gnó mór le rá Rúiseach é Mikhail Gutseriev, agus leasanna gnó aige sa Bhealarúis in earnáil an fhuinnimh, earnáil na potaise, earnáil an fháilteachais agus in earnálacha eile. Is seanchara é le Aliaksandr Lukashenka agus a bhuí leis an nasc sin, charnaigh sé saibhreas suntasach agus tá sé in ann tionchar a imirt i measc scothaicme pholaitiúil na Bealarúise. Ba é ‘Safmar’, cuideachta atá á rialú ag Gutseriev, an t-aon ghnólacht ola Rúiseach a lean d’ola a sholáthar do scaglanna na Bealarúise le linn na géarchéime fuinnimh idir an Bhealarúis agus an Rúis go luath in 2020.	21.6.2021
				Thacaigh Gutseriev le Lukashenka i ndíospóidí leis an Rúis faoi sheachadtaí ola freisin. Is é Gutseriev úinéir ‘Slavkali’, cuideachta a bhfuil monarcha mhianadóireachta agus phróiseála clóiríde potaisiam Nezhinsky á tógáil aige ar fhosú salainn potaise Starobinsky i bhfoisceacht Lyuban. Seo í an infheistíocht is mó atá déanta sa Bhealarúis, infheistíocht dar luach \$2 bhiliúin. Gheall Lukashenka go n-athbhaistfí baile Lyuban mar Gutserievsk in ómós dó. I measc na ngnóthaí eile atá aige sa Bhealarúis, tá stáisiún pheitрил agus iostaí ola ‘Slavneft’, óstán, lárionad gnó agus críochfort aerfoirt i Mionsc. Chosain Lukashenka Gutseriev nuair a tionscnaíodh imscrúdú coiriúil ina choinne sa Rúis. Ghabh Lukashenka buíochas le Gutseriev freisin as na rannchuidithe airgeadais le carthanacht agus as na billiúin dollar a infheistiú sa Bhealarúis. Tuairiscítear gur thug Gutseriev bronntanais ghalánta do Lukashenka.	
				Dhearbhaigh sé freisin gurb é úinéir áit chónaithe é, ar le Lukashenka <i>de facto</i> í, agus eisean á cheilt dá bharr nuair a thosaigh iriseoirí ag imscrúdú sócmhainní Lukashenka. Tuairiscítear gur fhreastail Gutseriev ar oirmiú rúnda Lukashenka an 23 Meán Fómhair 2020. I mí Dheireadh Fómhair 2020, bhí Lukashenka agus Gutseriev araon i láthair ag oscailt eaglaise ceartchreidmhí a ndearna Gutseriev urraíocht uirthi. De réir na dtuairiscí ó na meáin, nuair a tugadh bata agus bóthar d’fhostaithe sna meáin faoi úinéireacht stáit na Bealarúise i mí Lúnasa 2020, cuireadh oibríthe sna meáin Rúiseacha ar eitleán de chuid Gutseriev chun áit na n-oibríthe a ligeadh chun bealaí a ghlacadh, agus tugadh lóistín dóibh in óstán Minsk Renaissance, ar le Gutseriev é. Dá bhrí sin, tá Mikhail Gutseriev ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus ag tacú leis an réimeas.	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
126.	Aliaksey Ivanavich ALEKSIN  Alexei Ivanovich OLEKSIN	Аляксей Іванавіч АЛЕКСІН  Алексей Иванович ОЛЕКСИН	Fear gnó, comhúinéir Bremino Group,  Dáta breithe:  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Tá Aliaksei Aleksin ar dhuine de na príomhfhir ghnó atá ag feidhmiú sa Bhealarúis, agus leasanna gnó aige in earnáil na hola agus earnáil an fhuinnimh, réadmhaoín, an fhorbairt, an lóistíocht, tobac, miondíol, airgeadas agus in earnálacha eile. Tá dlúthchaidreamh aige le Aliaksandr Lukashenka agus lena mhac, agus National Security Advisor roimhe seo, Viktar Lukashenka. Tá sé gníomhach sa biker movement [gluaiseacht na ngluaisrothaithe] sa Bhealarúis, caitheamh aimsire atá aige féin agus Viktar Lukashenka. Tá réadmhaoín ag a chuideachta in 'Alexandria 2' (Mogilev region), nó an 'presidential residence' mar is fearr aithne ar an réadmhaoín sin, áit a mbíonn Aliaksandr Lukashenka ina chuirteoir rialta ann.	21.6.2021
				Is comhúinéir é ar 'Bremino Group'- tionscnóir agus comhriarthóir an Bremino-Orsha special economic zone project, a cruthaíodh le fóraithne ón uachtarán arna shíniú ag Aliaksandr Lukashenko. Fuair an chuideachta tacaíocht stáit chun an Bremino-Orsha zone a fhorbairt, mar aon le roinnt buntáistí eile airgeadais agus cánach agus sochair eile. Fuair Aleksin agus úinéirí eile ar Bremino Group tacaíocht ó Viktar Lukashenka.	
				Tugadh pribhléidí eisiacha do 'Inter Tobacco' agus 'Energ-Oil', cuideachtaí ar Aleksin agus dlúthbhaill dá theaghlach iad, chun táirgí tobac a allmhairiú chun na Bealarúise, bunaithe ar fhoraithe a shínigh Aliaksandr Lukashenka, agus tugadh tacaíocht stáit dóibh chun bothanna Tabakierka a chruthú. Tuairiscítear go raibh baint aige le bunú na chéad chuideachta míleata príobháidí le faomhadh ón rialtas sa Bhealarúis, 'GardServis', agus gaol aici, ceaptar, le struchtúr slándála na Bealarúise. Tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	
127.	Aliaksandr Mikalaevich ZAITSAU  Alexander (Alexandr) Nikolaevich ZAITSEV	Аляксандр Мікалаевіч ЗАЙЦАЎ  Александр Николаевич ЗАЙЦЕВ	Fear gnó, comhúinéir Bremino Group agus Sohra Group  Dáta breithe: 22.11.1976 nó 22.11.1975	Is iarchuntóir é Aliaksandr Zaitsau le Viktar Lukashenka, mac, agus Adviser on National Security roimhe seo, le Aliaksandr Lukashenka. Tríd an teacht atá aige ar theaghlach Lukashenka, faigheann Zaitsau conarthaí mórbhrabúis dá gnóthaí. Is é atá mar úinéir ar Sohra Group, ar deonaíodh an ceart dó táirgeadh na bhfiontar faoi úinéireacht an stáit a onnmhairiú (tarracóirí, leoraithe) chuig tíortha na Murasaille agus na hAfraice. Is é freisin atá ina chomhúinéir ar	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Áit bhreithe: Ruzhany, Brest oblast, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Bremino Group. Fuair an chuideachta tacaíocht stáit chun an Bremino-Orsha zone a fhorbairt, mar aon le roinnt buntáistí eile airgeadais agus cánach agus sochair eile. Fuair Zaitsau agus úinéirí eile ar Bremino Group tacaíocht ó Viktor Lukashenka.	
				Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.	
128.	Ivan Branislavovich MYSLITSKI  Ivan Bronislavovich MYSLITSKIY	Іван Браніслававіч МЫСЛІЦКІ  Иван Брониславович МЫСЛИЦКИЙ	First Deputy Head of the Penal Correction Department Of the Ministry of Internal Affairs Dáta breithe: 23.10.1976 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar First Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Ivan Myslitski freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.	21.6.2021
				Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóirí de réir chineálacha difriúla drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh agus céasadh brúidiúil.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
129.	Aleh Mikalaevich, BELIAKOU  Oleg Nikolaevich BELIAKOV	Алег Мікалаевіч БЕЛЯКОЎ  Олег Николаевич БЕЛЯКОВ	Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs Dáta breithe: Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Aleh Beliakou freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				<p>Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir chineálacha difriúla drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh agus céasadh brúidiúil.</p> <p>Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruihte tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.</p>	
130.	<p>Uladzislau Aliakseevich MANDRYK</p> <p>Vladislav Alekseevich MANDRIK</p>	<p>Уладзіслаў Аляксеевіч МАНДРЫК</p> <p>Владислав Алексеевич МАНДРИК</p>	<p>Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs</p> <p>Dáta breithe: 4.7.1971</p> <p>Áit bhreithe:</p> <p>Cárta aitheantais náisiúnta: 3040771A125PB2; Pas: MP3810311.</p> <p>Inscne: fireann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p>	<p>Ina cháil mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Uladzislau Mandryk freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.</p>	21.6.2021
				<p>Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir an chineáil dhifriúil drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh, céasadh brúidiúil.</p> <p>Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruihte tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.</p>	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
131.	Andrei Mikalaevich DAILIDA Andrei Nikolaevich DAILIDA	Андрэй Мікалаевіч ДАЙЛІДА Андрей Николаевич ДАЙЛИДА	Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs Dáta breithe: 1.7.1974 Áit bhreithe: Pas: KH21 33825 Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Andrei Dailida freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.	21.6.2021
				Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir an chineáil dhifriúil drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisíú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh, céasadh brúidiúil. As ucht a chuid oibre mar Deputy head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, fuair sé Suaitheantas an Uachtaráin as seirbhís don Mháthairthír agus bhain sé tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus an bhfreasúra daonlathach.	
132.	Aleh Mikalaevich LASHCHYNOUSKI Oleg Nikolaevich LASHCHINOVSKIИ	Алег Мікалаевіч ЛАШЧЫНОЎСКИ Олег Николаевич ЛАЩИНОВСКИЙ	Former Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs Dáta breithe: 12.5.1963 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, bhí Aleh Lashchynouski freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				<p>Sa phost a bhí aige, tá sé freagrach as na dálaí sna príosúin sa Bhealarúis agus as na bearta diansmachta a glacadh iontu, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir chineálacha difriúla drochíde agus céasta a thugtar ar na cimithe, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh agus céasadh brúidiúil.</p> <p>Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.</p>	
133.	Zhana Uladzimirauna BATURYTSKAIA  Zhanna Vladimirovna BATURITSKAYA	Жана Уладзіміраўна БАТУРЫЦКАЯ  Жанна Владимировна БАТУРИЦКАЯ	Ceann an Directorate of Sentence Enforcement of the Penal Correction Department sa Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe: 20.4.1972  Áit bhreithe:  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Cheann an Directorate of Sentence Enforcement of the Penal Correction Department sa Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Zhana Baturitskaia freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenka chuig oifigigh an Interior Ministry.	21.6.2021
				<p>Sa cháil sin di, tá sí freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir an chineáil dhifriúil drochíde agus céasta a thugtar ar na cimithe, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh, céasadh brúidiúil.</p> <p>Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.</p>	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
134.	Dzmitry Mikalaevich STREBKOU  Dmitry Nikolaevich STREBKOV	Дзмітрый Мікалаевіч СТРЭБКОЎ  Дмитрий Николаевич СТРЕБКОВ	Ceann Prison No. 8 in Zhodino  Dáta breithe: 19.3.1977  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann Prison No. 8 in Zhodino, tá Dzmitry Strebkou freagrach as na coinníollacha uafásacha san ionad coinneála agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin, lena n-áirítear san ionad coinneála sealadach, i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
135.	Yauhen Andreevich SHAPETSKA  Evgeniy Andreevich SHAPETKO	Яўген Андрэевіч ШАПЕЦЬКА  Евгений Андреевич ШАПЕТЬКО	Ceann an Akrestina isolation centre for offenders  Dáta breithe: 30.3.1989  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Akrestina Isolation Centre for Offenders, tá Yauhen Shapetska freagrach as na coinníollacha uafásacha san ionad leithlisithe agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin, i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
136.	Ihar Ryhoravich KENIUKH  Igor Grigorevich KENIUKH	Ігар Рыгоравіч КЕНЮХ  Игорь Григорьевич КЕНЮХ	Ceann an Akrestina Temporary Detention Centre  Dáta breithe: 21.1.1980  Áit bhreithe: Gomel Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre, tá Ihar Keniukh freagrach as na coinníollacha uafásacha agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear greadadh agus céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				<p>Chuir sé brú ar an bhfoireann leighis dochtúirí a bhí báúil leis na hagóideoirí a bhriseadh as a bpost. De réir fianaise ó chuid mhór ban atá sa tuarascáil <i>Her Rights</i> [A Cearta], ón Centre for Promotion of Women's Rights, is san ionad coinneála in Akrestina i Mionsc a tugadh an íde ba mheasa, áit a raibh póilíní OMON thar a bheith cruálach agus ina raibh daoine á gcéasadh acu.</p> <p>Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.</p>	
137.	Hleb Uladzimiravich DRYL Gleb Vladimirovich DRIL	Глеб Уладзіміравіч ДРЫЛЬ Глеб Владимирович ДРИЛЬ	<p>Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre</p> <p>Dáta breithe: 12.5.1980</p> <p>Áit bhreithe:</p> <p>Inscne: fireann</p> <p>Náisiúntacht: Bealarúiseach</p>	<p>Ina cháil mar Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre, tá Hleb Dryl freagrach as na coinníollacha uafásacha agus as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear greadadh agus céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.</p>	21.6.2021
				<p>De réir na fianaise ó fhinnéithe, tugadh drochléasadh do chuid de na mná a coinníodh sna hionaid choinneála an 9-12 Lúnasa 2020. De réir fianaise ó chuid mhór ban atá sa tuarascáil <i>Her Rights</i> [A Cearta], ón Centre for Promotion of Women's Rights, is san ionad coinneála in Akrestina i Mionsc a tugadh an íde ba mheasa, áit a raibh póilíní OMON thar a bheith cruálach agus ina raibh daoine á gcéasadh acu.</p> <p>Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.</p>	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
138.	Uladzimir Iosifavich LAPYR Vladimir Yosifovich LAPYR	Уладзімір Іосіфавіч ЛАПЫР Владимир Иосифович ЛАПЫРЬ	Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre Dáta breithe: 21.8.1977 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre, tá Uladzimir Lapyr freagrach as na coinníollacha uafásacha agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear greadadh agus céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020. De réir fianaise ó chuid mhór ban atá sa tuarascáil <i>Her Rights</i> [A Cearta], ón Centre for Promotion of Women's Rights, is san ionad coinneála in Akrestina i Mionsc a tugadh an íde ba mheasa, áit a raibh póilíní OMON thar a bheith cruálach agus ina raibh daoine á gcéasadh acu.	21.6.2021
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
139.	Aliaksandr Uladzimiravich VASILIUК Alexander (Alexandr) Vladimirovich VASILIUК	Аляксандр Уладзіміравіч ВАСІЛЮК Александр Владимирович ВАСИЛЮК	Ceann an Investigation team of the Investigative Committee Dáta breithe: 8.5.1975 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Investigation team of the Investigative Committee of Belarus, tá Aliaksandr Vasiliuk freagrach as ionchúisimh agus coinneáil arna spreagadh go polaitiúil, go háirithe, i ndáil le comhaltaí an fhreasúra sa Coordination Council, lena n-áirítear an ceannaire freasúra na Bealarúis, Mariya Kalesnikava, a measann eagraíochtaí um chearta an duine gur príosúnach polaitiúil í. Is é atá freagrach as roinnt ionadaithe de chuid na meán sa fhreasúra a choinneáil freisin. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
140.	Yauhen Anatolevich ARKHIREEU Evgeniy Anatolevich ARKHIREEV	Яўген Анатольевич АРХІРЭЎ Евгений Анатольевич АРХИРЕЕВ	Ceann an Main Investigation Department, Central Office of Investigative Committee Dáta breithe: 1.7.1977 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Main Investigation Department of the Investigative Committee of Belarus, tá Yauhen Arkhireeu freagrach as imeachtaí coiriúla arna spreagadh go polaitiúil a thionscnamh agus a imscrúdú, go háirithe, i ndáil le comhaltaí an fhreasúra sa Coordination Council, agus agóideoirí eile. Is é is aidhm d'imscrúdaithe den chineál sin imeagla a chur ar agóideoirí agus coir a dhéanamh as páirt a ghlacadh in agóidí síochánta. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litríthe Bealarúisise Traslitriú an litríthe Rúisise	Ainmneacha (Litríú Bealarúisise) (Litríú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
141.	Aliaksei Iharavich KAURYZHKIN  Alexey Igorovich KOVRYZHKIN	Аляксей Ігаравіч КАЎРЫЖКІН  Алексей Игоревич КОВРИЖКИН	Ceann an Investigation Team, Main Investigation Department, Investigative Committee  Dáta breithe: 3.11.1981  Áit bhreithe: Bobruisk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Investigation Team of the Investigative Committee of Belarus, tá Aliaksei Kauryzhkin freagrach as ionchúisimh agus coinneáil dar siocair an pholaitíocht, go háirithe, i ndáil le baill d'fhoireann fheachtas uachtaránachta Viktar Babarika agus le comhaltaí den Coordination Council, lena n-áirítear an dlíodóir Maksim Znak, a measann eagraíochtaí um chearta an duine gur príosúnach polaitiúil é.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
142.	Aliaksandr Dzmitryevich AHAFONAU  Alexander (Alexandr) Dmitrievich AGAFONOV	Аляксандр Дзмітрыевіч АГАФОНАЎ  Александр Дмитриевич АГАФОНОВ	Céad Leas-Cheann an Main Investigation Department, Investigative Committee  Dáta breithe: 13.3.1982  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Chéad Leas-Cheann an Main Investigation Department of the Investigative Committee of Belarus, tá Aliaksandr Ahafonau freagrach as an iarrthóir don uachtaránacht, Siarhei Tsikhanousky – gníomhaí sa fhreasúra agus fear céile an iarrthóra don uachtaránacht, Svetlana Tsikhanouskaya – agus gníomhaithe polaitiúla eile, lena n-áirítear Mikalai Statkevich agus Dzmitry Kazlou, a ionchúiseamh agus a ghabháil ar chúiseanna polaitiúla. Aithníonn Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, Siarhei Tsikhanousky, Dzmitry Kazlou, agus Mikalai Statkevich mar phríosúnaigh pholaitiúla.	21.6.2021
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
143.	Kanstantsin Fiodaravich BYCHAK  Konstantin Fedorovich BYCHEK	Канстанцін Фёдаравіч БЫЧАК  Константин Фёдорович БЫЧЕК	Ceann an Division of the KGB Investigation Department  Dáta breithe: 20.9.1985  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Division of the KGB Investigation Department, rinne Kanstantin Bychak maoirseacht ar an imscrúdú dar siocair an pholaitíocht ar an iarrthóir don uachtaránacht, Viktar Babarika. Dhiúltaigh an Central Election Commission iarrthóireacht Babarika. Bunaíodh an cinneadh sin ar thuarascáil ó KGB agus ar ráitis oifigiúla teilifíse a rinne Bychak ina ndúradh go raibh Babarika ciontach as sciúradh airgid agus na himscrúduithe fós á ndéanamh.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				An 26 Deireadh Fómhair 2020, bhagair Bychak agóideoirí síochánta ar theilifís an rialtais trína rá go ndéanfaí a ngníomhaíochtaí a aicmiú mar ghníomhartha sceimhlitheoireachta.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an bhfreasúra daonlathach agus ar an sochaí dhaonlathach.	
144.	Andrei Siarheevich БАКАЧ Andrei Sergeevich БАКАЧ	Андрэй Сяргеевіч БАКАЧ Андрей Сергеевич БАКАЧ	Ceann an Zavodskoy District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 19.11.1983  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Department of Internal Affairs of the Pervomaysky District Administration of Minsk (ó mhí na Nollag 2019 i leith), tá Andrei Bakach freagrach as gníomhaíochtaí na bhfórsaí póilíneachta sa mhaighean phóilíneachta seo agus as an méid a tharlaíonn i stáisiún na bpóilíní. Agus é mar Cheann, tugadh íde chruálach mhídhonna tháireach ar agóideoirí síochánta i Mionsc sa stáisiún póilíneachta a bhí faoina smacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
145.	Aliaksandr Uladzimiravich, PALULEKH  Aleksandr Vladimirovich POLULEKH	Аляксандр Уладзіміравіч ПАЛУЛЕХ  Александр Владимирович ПОЛУЛЕХ	Ceann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 25.6.1979  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Internal Affairs Directorate of the Frunzensky District Administration of Minsk, tá Aliaksandr Palulekh freagrach as cos ar bolg a rinne na fórsaí póilíneachta sa cheantar seo ar agóideoirí síochánta i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, go háirithe droch-íde, lena n-áirítear céasadh, a thabhairt ar agóideoirí síochánta a coinníodh sa stáisiún póilíneachta a bhí faoina smacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
146.	Aliaksandr Aliksandravich ZAKHVITSEVICH  Aleksandr Aleksandrovich ZAKHVITSEVICH	Аляксандр Аляксандравіч ЗАХВИЦЭВІЧ  Александр Александрович ЗАХВИЦЕВИЧ	Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 1.1.1977	Ina cháil mar Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk, déanann Aliksandr Zakhvitsevich maoirseacht ar an Public Security Police agus tá sé freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh i gCeantar Frunzenskiy i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020 agus as an gniobheartaíocht	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	bhrúidiúil ghinearálta a rinneadh ar agóideoirí síochánta sa cheantar sin. Chéas oifigigh faoi mhaoirseacht Zakhvitsevich na cimithe.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
147.	Siarhei Uladzimiravich USHAKOU  Sergei Vladimirovich USHAKOV	Сяргей Уладзіміравіч УШАКОЎ  Сергей Владимирович УШАКОВ	Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 22.8.1980  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk, a mhaoirsigh na póilíní coiriúla, tá Siarhei Ushakou freagrach as gníomhaíochtaí a fho-oifigeach, go háirithe an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh i gCeantar Frunzensky i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020 agus as an gcníogbheartaíocht bhrúidiúil ghinearálta a rinneadh ar agóideoirí síochánta. Chéas oifigigh faoi mhaoirseacht dhíreach Ushakou cimithe.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
148.	Siarhei Piatrovich ARTSIOMENKA  Sergei Petrovich ARTEMENKO / ARTIOMENKO	Сяргей Пятровіч АРЦЁМЕНКА  Сергей Петрович АРТЁМЕНКО	Leas-Cheann Pervomaisky Police District in Minsk  Dáta breithe: 26.3.1973  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Pervomaisky Police District in Minsk, déanann Sergei Artemenko maoirseacht ar an public security police agus tá sé freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a thug fo-oifigigh dá chuid do shaoránaigh a coinníodh in Pervomaiskiy District Police Department of Minsk i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020 agus as an gcníogbheartaíocht bhrúidiúil ghinearálta a rinneadh ar agóideoirí síochánta. Sampla amháin is ea an drochíde a tugadh do Maksim Haroshin, úinéir siopa bláthanna, a gabhadh tar éis bláthanna a thabhairt do rannpháirtithe ar mhórshíúl na mban an 13 Deireadh Fómhair 2020. Chuir Artemenko brú ar na saoránaigh gan bheith rannpháirteach i léirsithe síochánta.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
149.	Aliaksandr Mikhailovich RYDZETSKI  Aleksandr Mikhailovich RIDETSKIY	Аляксандр Міхайлавіч РЫДЗЕЦКІ  Александр Михайлович РИДЕЦКИЙ	Iar-Cheann an Oktyabrskiy District Police Department of Minsk, Ceann an Directorate of internal security of the State Forensic Examination Committee  Dáta breithe: 14.8.1978  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar Cheann an Oktyabrsky District Police Department of Minsk, bhí Aliandsandr Rydzetski freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a thug a fho-oifigigh do shaoránaigh a coinníodh sa dúiche sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
150.	Dzmitry Iauhenevich BURDZIUK  Dmitry Evgenevich BURDIUK	Дзмітрый Яўгеневіч БУРДЗЮК  Дмитрий Евгеньевич БУРДИУК	Ceann an Oktyabrsky District Police Department, Iar-Cheann an Partizanski District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 31.1.1980  Áit bhreithe: Brest region, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann	Sa phost a bhí aige mar Cheann an Partizanski District Police Department of Minsk, bhí Dzmitry Burdziuk freagrach as maoirseacht a dhéanamh ar ghreadadh uafásach agus céasadh na n-agóideoirí síochánta agus na ndaoine ar an láthair i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  I mí na Nollag 2020 ceapadh é ina Cheann an an Oktyabrsky District Police Department.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
			Náisiúntacht: Bealarúiseach  Aitheantas pearsanta: 3310180C009PB7  Pasuimhir: MP3567896		

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
151.	Vital Vitalevich KAPILEVICH  Vitaliy Vitalevich KAPILEVICH	Віталь Вітальевіч КАПІЛЕВІЧ  Виталий Витальевич КАПІЛЕВІЧ	Ceann an Leninsky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 26.11.1988  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Leninsky District Police Department of Minsk, tá Vital Kapilevich freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh a coinníodh in Leninsky District Police Department. Diúltaíodh cabhair leighis do na cimithe; rinneadh imeaglú ar na paraimhíochaineoirí a tháinig chun na Roinne le go gcuirfí cosc ar chúnamh leighis a sholáthar do na cimithe.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.	21.6.2021
152.	Kirył Stanislavovich KISLOU  Kirill Stanislavovich KISLOV	Кірыл Станіслававіч КІСЛОЎ  Кирилл Станиславович КИСЛОВ	Ceann an Zavodsky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 2.1.1979  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Zavodsky District Police Department of Minsk, tá Kiryl Kislou freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh a coinníodh in áitreabh an stáisiúin póilíneachta sin. Tá sé freagrach freisin as an méid mór cos ar bolg a imríodh ar agóideoirí síochánta, iriseoirí, gníomhaithe ar son chearta an duine, oibríthe, ionadaithe thar ceann an phobail acadúil agus daoine ar an láthair, rud a chuir a fho-oifigigh i gcrích.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.	21.6.2021
153.	Siarhei Aliksandravich VAREIKA  Sergey Aleksandrovich VAREIKO	Сяргей Аляксандравіч ВАРЭЙКА  Сергей Александрович ВАРЕЙКО	Ceann an Moskovski District Police Department of Minsk, iarLeas-Cheann an Zavodsky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 1.2.1980  Áit bhreithe:	Sa phost a bhí aige mar Leas-Cheann an Zavodsky District Police, tá Siarhei Vareika freagrach as an íde mhídhaonna agus tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh atá á gcoinneáil ar áitreabh an Zavodsky District Police Department tar éis thoghchán uachtaránachta 2020. Tá sé freagrach freisin as gníomhaíochtaí a fho-oifigeach a bhí páirteach sa chos ar bolg a bhí á himirt go forleathan ar agóideoirí síochánta, iriseoirí, gníomhaithe ar son chearta an duine, oibríthe, ionadaithe thar ceann an phobail acadúil agus daoine ar an láthair.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	An 21 Nollaig 2020 ceapadh é ina Cheann ar an Moskovsky District Police Department of Minsk.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.	
154.	Siarhei Feliksavich DUBAVIK Sergey Feliksovich DUBOVIK	Сяргей Феліксавіч ДУБАВІК Сергей Феликсович ДУБОВИК	Leas-Cheann an Leninsky District Police Department  Dáta breithe: 1.2.1974  Áit bhreithe:  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Leninsky District Police Department of Minsk, tá Siarhei Dubavik freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh a coinníodh in áitreabh an Leninsky District Police Department i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020. Diúltaíodh cabhair leighis do na cimithe; rinneadh imeaglú ar na paraimhíochaineoirí a tháinig chun na Roinne le go gcuirfí cosc ar chúnaimh leighis a sholáthar do na cimithe.  Tá sé freagrach freisin as gníomhaíochtaí a fho-oifigeach a bhí páirteach sa chos ar bolg a bhí á himirt go forleathan ar agóideoirí síochánta, iriseoirí, gníomhaithe ar son chearta an duine, oibríthe, ionadaithe thar ceann an phobail acadúil agus daoine ar an láthair.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
155.	Aliaksandr Mechyslavovich ANDRYEUSKI  Alexander (Alexandr) Mechislavovich ANDRIEVSKII	Аляксандр Мечыслававіч АНДРЫЕЎСКИ  Александр Мечиславович АНДРИЕВСКИЙ	Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 29.4.1982  Áit bhreithe:  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department in Minsk, tá Aleksandr Andryeuski freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a rinneadh ar shaoránaigh a coinníodh in áitreabh an Frunzensky District Police Department i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020. Bhí na cimithe ina seasamh ar a nglúine agus a gcloigne fúthu ar feadh uaireanta an chloig, buaileadh go brúidiúil iad, agus buaileadh le taser iad.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
156.	Vital Mikhailavich MAKRYTSKI  Vitalii Mikhailavich MAKRITSKII	Віталь Міхайлавіч МАКРЫЦКІ  Віталій Міхайлавіч МАКРЫЦКІЙ	Leas-Cheann Oktyabrsky District Police Department of Minsk (go dtí Nollaig 17 2020). Ón 17 Nollaig 2020 - Ceann an Partizanski District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 17.2.1975  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar cheann an Oktyabrsky District Police Department of Minsk, bhí Vital Makrytski freagrach as maoirseacht a dhéanamh ar ghreadadh uafásach agus céasadh na n-agóideoirí síochánta agus na ndaoine ar an láthair a coinníodh ar áitreabh na roinne póilíneachta sin, i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  I mí na Nollag 2020, tugadh ardú céime dó go ndearnadh de Ceann an Partizanski District Police Department of Minsk.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
157.	Yauhen Aliakseevich URUBLEUSKI  Evgenii Alekseevich VRUBLEVSKII	Яўген Аляксеевіч УРУБЛЕЎСКІ  ЕвгенийАлексеевич ВРУБЛЕВСКИЙ	Sáirsint Sinsearach Póilíneachta an Akrestina Offenders' Isolation Centre  Dáta breithe: 28.1 1966  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar sháirsint sinsearach póilíneachta an Akrestina Offenders' Isolation Centre. Tá Yauhen Urubleuski freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a rinneadh ar shaoránaigh a coinníodh in Ionad Coinneála na gCiontóirí. De réir finnéithe agus tuarascálacha na meán, bhí sé páirteach go pearsanta i ngreadadh brúidiúil na saoránach a coinníodh i mí Lúnasa 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine.	21.6.2021
158.	Mikalai Mikalaevich KARPIANKAU  Nikolai Nikolaevich KARPENKOV	Мікалай Мікалаевіч КАРПЯНКОЎ  Николай Николаевич КАРПЕНКОВ	Leas-Aire Gnóthaí Eachtracha, Iar-Cheann an Main Department for Combating Organized Crime and Corruption of the Ministry of Internal Affairs	Ina cháil mar Cheann an Main Department for Combating Organized Crime and Corruption of the Ministry of Internal Affairs, tá Mikalai Karpiankau freagrach as an íde mhídhonna tháireach a tugadh do shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus as a ngabháil threallach agus a gcoinneáil. Léirítear fianaise go leor, idir grianghraif agus físeanna, gur thug an grúpa faoina cheannas léasadh d'agóideoirí síochánta, gur ghabh an grúpa iad agus gur bhagair sé iad le hairm thine.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Dáta breithe: 6.9.1968 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach		
				An 6 Meán Fómhair 2020, rinneadh Karpiankou a thaifeadh agus é ag briseadh doras gloine ina smidiríní le smachtín ag caifé fad a bhí agóideoirí síochánta i bhfolach ann agus é á gcoinneáil go brúidiúil. Foilsíodh taifeadh ina ndúirt sé go n-úsáidfeadh a roinn airm thine i gcoinne agóideoirí.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
159.	Mikhail Viachaslavovich HRYB  Mikhail Viacheslavovich GRIB	Міхаіл Вячаслававіч ГРЫБ  Михаил Вячеславович ГРИБ	Ceann an Main Department of Internal Affairs of the Minsk City Executive Committee  Dáta breithe: 29.7.1980 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Bhí Mikhail Hryb ina Cheann ar an Department of Internal Affairs sa Vitebsk Regional Executive Committee ó Mhí an Mhárta 2019 go Mí Dheireadh Fómhair 2020, agus ceapadh é ina dhiaidh sin ina Cheann ar an Main Department of Internal Affairs of the Minsk city Executive Committee agus sannadh an teideal maorghinearál sa militia (fórsa póilíneachta) dó.	21.6.2021
				Sa cháil sin, tá sé freagrach as gníomhaíochtaí na bhfórsaí póilíneachta, in Vitebsk region go dtí mí Dheireadh Fómhair 2020 agus i Mionsc tar éis mhí Dheireadh Fómhair 2020, lena n-áirítear cos ar bolg foréigneach ar agóideoirí síochánta, agus sárúithe ar an gceart chun comhthionóil shíochánta agus chun saoirse cainte, a rinne na fórsaí póilíneachta in Vitebsk agus Mionsc, tar éis na dtoghchán uachtaránachta sa Bhealarúis in 2020.	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	
160.	Viktar Genadzevich KHRENIN  Viktor Gennadievich KHRENIN	Віктар Генадзевіч ХРЭНІН  Виктор Геннадиевич ХРЕНИН	An tAire Cosanta  Dáta breithe: 1.8.1971  Áit bhreithe: Navahrudak/ Novogrudok, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Grád: Leifteanant-Ghinearál  Pasuimhir BY: KH2594621	Ina cháil mar Aire Cosanta na Bealarúise ón 20 Eanáir 2020, tá Viktar Khrenin freagrach as an gcinneadh a rinne Ceannasaíocht na nAerfhórsaí agus Óglaigh na hAerchosanta, ar threoracha Lukashenka, aerárthaí míleata a sheoladh an 23 Bealtaine 2021 chun an tuirlingt éigeantais ar eitilt paisinéirí FR4978 in aerfort Mhionsc a thionlacan gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.	21.6.2021
			Aitheantas pearsanta: 3010871K003PB1	Tá roinnt ráiteas poiblí déanta aige á dhearbhú go raibh sé réidh chun an t-arm a úsáid i gcoinne agóideoirí síochánta i mí Lúnasa 2020. Ina theannta sin, chuir sé i gcomórtas le cuiditheoirí na Naitsíoch iad as an úsáid a bhain siad as an mbratach stairiúil bán/dearg/bán.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois sa Bhealarúis, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
161.	Ihar Uladzimiravich HOLUB  Igor Vladimirovich GOLUB	Ігар Уладзіміравіч ГОЛУБ  Игорь Владимирович ГОЛУБ	Ceannasaí an Aerfhórsa agus Óglaigh na hAerchosanta de chuid na bhFórsaí Armtha  Dáta breithe: 19.11.1967  Áit bhreithe: Chernigov, Chernigovskaya oblast, iarUSSR (Ukraine anois)	Ina cháil mar Cheannasaí an Aerfhórsa agus Óglaigh na hAerchosanta de chuid na bhFórsaí Armtha sa Bhealarúis, tá Ihar Holub freagrach as an gcinneadh a rinne Ceannasaíocht na nAerfhórsaí agus Óglaigh na hAerchosanta, ar threoracha Lukashenka, aerárthaí míleata a sheoladh an 23 Bealtaine 2021 chun an tuirlingt éigeantais ar eitilt paisinéirí FR4978 in aerfort Mhionsc a thionlacan gan údar cuí a bheith leis.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Inscne: Fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Grád: Maor-Ghinearál	Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.	
			Pasuimhir BY: KH2187962 Aitheantas pearsanta: 3191167E003PB1	Tar éis na heachtra, rinne Ihar Holub preasráitis in éineacht le Artem Sikorsky, Stiúrthóir na Roinne Eitlíochta Iompair in Aireacht Iompair na Bealarúise, agus thug sé údar le gníomhartha údaráis eitlíochta na Bealarúise.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí sibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois sa Bhealarúis, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
162.	Andrei Mikalaevich GURTSEVICH  Andrei Nikolaevich GURTSEVICH	Андрэй Мікалаевіч ГУРЦЕВИЧ  Андрей Николаевич ГУРЦЕВИЧ	Ceann na Príomhfhoirne, an Chéad Leas-Cheannasaí ar an Aerfhórsa  Dáta breithe: 27.7.1971 Áit bhreithe: Baranovich, Brest Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: Fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Grád: Maor-Ghinearál	Ina cháil mar Cheann na Príomhfhoirne agus mar Chéad Leas-Cheannasaí an Aerfhórsa agus Fhórsaí na hAerchosanta de chuid na bhFórsaí Armtha, tá Andrei Gurtsevich freagrach as an gcinneadh a rinne Ceannasaíocht na nAerfhórsaí agus Fórsaí na hAerchosanta, de réir threoracha Lukashenka, aerárthaí míleata a sheoladh an 23 Bealtaine 2021 chun an tuirlingt éigeantach eitilt paisinéirí FR4978 in aerfort Mhionsc a thionlacan gan údar cuí a bheith leis.	21.6.2021
			Pasuimhir BY: MP3849920 Aitheantas pearsanta: 3270771C016PB2	Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis. Tar éis na heachtra, rinne sé preasráitis inar thug sé údar le gníomhartha údaráis eitlíochta na Bealarúise.	



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí sibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois sa Bhealarúis, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
163.	Leaid Mikalaevich CHURO Leonid Nikolaevich CHURO	Леанід Мікалаевіч ЧУРО Леонид Николаевич ЧУРО	Ard-Stiúrthóir BELAERONAVIGATSIA, fiontar de chuid an Stáit  Dáta breithe: 8.7.1956  Áit bhreithe:  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Pasuimhir BY: P4289481  Aitheantas pearsanta: 3080756A068PB5	Ina cháil mar Ard-Stiúrthóir ar BELAERONAVIGATSIA, tá Leaid Churo freagrach as rialú aerthráchta na Bealarúise. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as tuirlingt éigeantais a dhéanamh an 23 Bealtaine 2021 ar eitilt paisinéirí FR4978 go haerfort Mhionsc gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí sibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
164.	Aliaksei Mikalaevich AURAMENKA  Alexey Nikolaevich AVRAMENKO	Аляксей Мікалаевіч АЎРАМЕНКА  Алексей Николаевич АВРАМЕНКО	An tAire Iompair agus Cumarsáide  Dáta breithe: 11.5.1977  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Pasuimhir BY: MP3102183  Aitheantas pearsanta: 3110577A020PB2	Ina cháil mar Aire Iompair agus Cumarsáide na Bealarúise, tá Aliaksei Auramenka freagrach as bainistiú stáit i réimse na heitlíochta sibhialta agus as maoirseacht a dhéanamh ar rialú aerthráchta. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as tuirlingt éigeantais a dhéanamh an 23 Bealtaine 2021 ar eitilt paisinéirí FR4978 go haerfort Mhionsc gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí sibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
165.	Artsiom Igaravich SIKORSKI Artem Igorevich SIKORSKIY	Арцём Ігаравіч СІКОРСКІ Артем Игоревич СИКОРСКИЙ	Stiúrthóir na Roinne Eitlíochta Iompair in Aireacht Iompair na Bealarúise  Dáta breithe: 1983  Áit bhreithe: Soligorsk, Minsk Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)	Ina cháil mar Stiúrthóir an Aviation Department of the Ministry of Transport and Communications of Belarus, tá Artsiom Sikorski freagrach as bainistiú stáit i réimse na heitlíochta sibhialta agus as maoirseacht a dhéanamh ar rialú aerthráchta. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as eitilt paisinéirí FR4978 a atreorú go Mionsc an 23 Bealtaine 2021 gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus i gcoinne fhreasúra dhaonlathaigh na Bealarúise.	21.6.2021
			Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Pasuimhir BY: MP3785448  Aitheantas pearsanta: 3240483A023PB7	Tar éis na heachtra, rinne sé preasráitis in éineacht le Ceannasaí an Air Force and Air Defence Forces of the Armed Forces of the Republic of Belarus, Ihar Holub, inar thug sé údar le gníomhartha údaráis eitlíochta na Bealarúise.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
166.	Aleh Siarheevich HAIDUKEVICH  Oleg Sergeevich GAIDUKEVICH	Алег Сяргеєвіч ГАЙДУКЕВІЧ Олег Сергеевич ГАЙДУКЕВИЧ	Leas-Chathaoirleach an Bhuanchoiste um Ghnóthaí Idirnáisiúnta i dTeach Ionadaithe an Tionóil Náisiúnta, agus comhalta de thoscaireacht an Tionóil Náisiúnta le haghaidh teagmhálacha le Tionól Parlaiminteach Chomhairle na hEorpa	Is é Aleh Haidukevich Leas-Chathaoirleach an Bhuanchoiste um Ghnóthaí Idirnáisiúnta i dTeach Ionadaithe an Tionóil Náisiúnta; is comhalta é de thoscaireacht an Tionóil Náisiúnta le haghaidh teagmhálacha le Tionól Parlaiminteach Chomhairle na hEorpa. D'fhoilsigh sé ráitis phoiblí inar mhol sé an t-atreorú a rinneadh ar eitilt paisinéirí FR4978 chuig Minsk an 23 Bealtaine 2021. Cinneadh polaitiúil a bhí ansin, agus gan údar ceart ar bith leis, go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.	21.6.2021"

Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
		Dáta breithe: 26.3.1977 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)		
		Inscne: Fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Aitheantas pearsanta: 3260377A081PB9 Pasuimhir: MP2663333	Ina theannta sin, rinne Aleh Haidukevich ráitis phoiblí inar mhol sé go bhféadfaí ceannairí freasúra na Bealarúis a choinneáil thar lear agus a iompar go dtí an Bhealarúis 'i mbúit cairr'. Ar an gcaoi sin, thacaigh sé leis an mbrú faoi chois leanúnach ag na fórsaí slándála ar fhreasúra daonlathach na Bealarúise agus ar iriseoirí.  Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	

(2) cuirtear na daoine dlítheanacha seo a leanas leis an tábla “B. Daoine dlítheanacha, eintitis agus comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagal 2(1)”:

Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
“8. Sohra Group / Sohra LLC	OOO Coxpa	Seoladh: Revolucyonnaya 17/19, office no. 22, 220030 Minsk, Belarus  Cláruimhir: 192363182	Tá Sohra company faoi úinéireacht Aliaksandr Zaitsau, ceann de na fir ghnó is mó tionchar sa Bhealarúis, duine a bhfuil dlúthnasc aige le bunáocht pholaitiúil na Bealarúise agus dlúthchúntóir don mhac is sine ag Lukashenko, Viktor. Cuireann Sohra táirgí tionsclaíocha na Bealarúise chun cinn i dtíortha na hAfraice agus sa Mheán Oirthear. Chomhbhunaigh sé an chuideachta chosanta BSVT-New Technologies a bhfuil baint aici le táirgeadh arm agus nuachóiriú diúracán. Agus leas á bhaint as a staid phribhléide, feidhmíonn Sohra mar ionadaí idir an bhunaíocht pholaitiúil agus cuideachtaí faoi úinéireacht stáit na Bealarúise agus comhpháirtithe eachtracha san Afraic agus sa Mheán Oirthear. Bhí baint aige freisin le mianadóireacht óir i dtíortha na hAfraice ar bhonn lamháltas a fuair réimeas Lukashenko.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
			Suíomh gréasáin: <a href="http://sohra.by/">http://sohra.by/</a> Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:info@sohra.by">info@sohra.by</a>	Tá Sohra Group ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	
9.	BREMINO GROUP, LLC	ООО 'Бремино групп'	Cláruimhir: (УНН/ИНН): 691598938 Seoladh: Niamiha 40, Minsk 220004, Belarus; Orsha region, Bolbasovo village, Zavodskaya 1k, Belarus	Is é Bremino Group tionscnóir agus comhriarthóir an Bremino-Orsha special economic zone project, a cruthaíodh le foraithe ón uachtarán arna shíniú ag Aliaksandr Lukashenko. Fuair an chuideachta tacaíocht stáit chun an Bremino-Orsha zone a fhorbairt, mar aon le roinnt buntáistí eile airgeadais agus cánach agus sochair eile. Tá úinéirí Bremino Orsha - Aliaksandr Zaitsau, Mikalai Varabei agus Aliaksei Aleksin - ina gcuid de chiorcal inmheánach na bhfeart gnó a bhaineann le Lukashenka agus bíonn dlúthchaidreamh acu le Lukashenka agus a theaghlach.	21.6.2021
			Suíomh gréasáin: <a href="http://www.bremino.by">http://www.bremino.by</a> Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:office@bremino.by">office@bremino.by</a> ; <a href="mailto:marketing@bremino.by">marketing@bremino.by</a>	Tá Bremina Group ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	
10.	Globalcustom Management, LLC	ООО 'Глобалкастом-менеджмент'	Seoladh: Nemiga 40/301, Minsk, Belarus Cláruimhir: 193299162 Suíomh gréasáin: <a href="https://globalcustom.by/">https://globalcustom.by/</a> Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:info@globalcustom.by">info@globalcustom.by</a>	Tá baint ag Globalcustom Management le Presidential Affairs Management, faoi cheannas Victor Sheiman, atá ainmnithe ag an Aontas ó 2004 i leith. Tá baint ag an gcuideachta le smuigléireacht earraí chun na Rúise, rud nach bhféadfaí a dhéanamh gan toiliú ón réimeas, a dhéanann rialú ar na gardaí teorann agus na custaim teorann. Tá an staid pribhléide in earnáil onnmhairiúcháin bláthanna chun na Rúise, rud a mbaineann an chuideachta tairbhe as, ag brath freisin ar thacaíocht don réimeas. Ba é Globalcustom Management an chéad úinéir ar GardService, an t-aon chuideachta phríobháideach ar lig Lukashenko dóibh airm a úsáid. Tá Globalcustom Management ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
11.	Belaruski Avtomobilnyi Zavod (BelAZ) / OJSC 'BELAZ'	Bealarúiseach: ААТ «БЕЛАЗ» Rúiseach: ОАО 'БЕЛАЗ'	Seoladh: 40 let Octyabrya street 4, 222161, Zhodino, Minsk region, Republic of Belarus  Suíomh gréasáin: <a href="https://belaz.by">https://belaz. by</a>	Tá OJSC 'Belaz' ar cheann de na príomhchuideachtaí faoi úinéireacht an stáit sa Bhealarúis agus ar cheann de na monaróirí is mó de thrucaílí móra agus de thrucaílí móra dumpála ar fud an domhain. Is foinse suntasach ioncaim é do réimeas Lukashenka. Dúirt Lukashenka go dtacódh an rialtas i gcónaí leis an gcuideachta agus is mar 'branda na Bealarúise' agus mar 'cuid den oidhreacht náisiúnta' a chuir sé síos uirthi. Thairg OJSC BelAZ a áitreabh agus a threalamh chun mórshiúl polaitiúil a reáchtáil chun tacú leis an réimeas. Dá bhrí sin, tá OJSC 'Belaz' ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.	21.6.2021
				Rinneadh bagairt ar fhostaithe OJSC 'Belaz' a ghlac páirt i stailceanna agus in agóidí síochánta tar éis na dtoghchán calaoiseacha sa Bhealarúis i mí Lúnasa 2020, a leagan as a bpost agus rinne bainistíocht na cuideachta imeagló orthu. Chuir OJSC Belaz grúpa fostaithe faoi ghlas laistigh chun cosc a chur orthu dul leis na hagóideoirí eile. Lig bainistíocht na cuideachta orthu do na meáin gur cruinniú foirne a bhí i gceist le stailc. Dá bhrí sin, tá OJSC 'Belaz' freagrach as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	
12.	Minskii Avtomobilnyi Zavod (MAZ) / OJSC 'MAZ'	Bealarúiseach: ААТ «Мінскі аўтамабільны завод»  Rúiseach: ОАО 'Минский автомобильный завод'	Dáta clárúcháin: 16.7.1944  Seoladh: Belarus, 220021, Minsk, Minsk, Socialisticheskaya 2  Teil. +375172172222; +800021722 22	Tá OJSC Minsk Automobile Plant ar ceann de na monaróirí gluaisteán is mó atá faoi úinéireacht an stáit sa Bhealarúis. Chuir Lukashenka síos air mar 'ceann de na fiontair tionsclaíochta is tábhachtaí sa tír'. Is foinse ioncaim é do réimeas Lukashenka. Thairg OJSC MAZ a áitreabh agus a threalamh chun mórshiúl polaitiúil a reáchtáil chun tacú leis an réimeas. Dá bhrí sin, tá OJSC 'MAZ' ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.	21.6.2021
				Rinneadh imeagló ar fhostaithe OJSC 'MAZ' a ghlac páirt i stailceanna agus in agóidí síochánta tar éis na dtoghchán calaoiseacha sa Bhealarúis i mí Lúnasa 2020, agus leag bainistíocht na cuideachta as a bpost iad ina dhiaidh sin. Chuir OJSC MAZ grúpa fostaithe faoi ghlas laistigh chun cosc a chur orthu dul leis na hagóideoirí eile. Dá bhrí sin, tá MAZ freagrach as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
13.	Logex	ООО 'ЛОГЕКС'	Seoladh: 24 Kommunisticheskaya Str., office 2, Minsk, Belarus  Cláruimhir: 192695465  Suíomh gréasáin: <a href="http://logex.by/">http://logex.by/</a>  Seoladh ríomhphoist: info@logex.by	Tá baint ag Logex le Aliaksandr Shakutsin, fear gnó atá gar do réimeas Lukashenka, agus atá ainmnithe ag an Aontas Eorpach.  Tá baint ag an gcuideachta le honnmhairiú bláthanna chuig an Russian Federation ar phraghsanna dumpáilte, rud nach bhféadfaí a dhéanamh gan toiliú ón réimeas, a dhéanann rialú ar na gardaí teorann agus na custaim teorann. Tá an staid pribhléide in earnáil onnmhairiúcháin bláthanna chun na Rúise, rud a bhaineann an chuideachta tairbhe as, ag brath ar thacaíocht don réimeas. Is iad na cuideachtaí a bhfuil dlúthnasc acu le ceannaireacht na poblachta príomhsholáthraithe bláthanna gearrtha na Bealarúise.  Tá Logex ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021
14.	JSC 'NNK' (Novaia naftavaia kampania) / New Oil Company	Bealarúiseach: ЗАТ 'ННК' (Новая нафгавая кампанія)  Rúiseach: ЗАО 'ННК' (Новая нефтяная компания)–	Seoladh: Rakovska str. 14W room 7, 5th floor, Minsk, Belarus  Cláruimhir: 193402282	Is eintiteas a bunaíodh i Márta 2020 é Novaya Neftnaya Kompaniya (NNK), New Oil company. Is í an t-aon chuideachta phríobháideach í atá i dteideal táirgí ola a onnmhairiú ón mBealarúis - léiriú ar dhlúthnais leis na húdaráis agus ar an leibhéal is airde pribhléidí stáit. Tá NNK faoi úinéireacht Interservice, cuideachta atá faoi úinéireacht Mikalai Varabei atá ar cheann de na fir ghnó is mó a bhaineann tairbhe as réimeas Lukashenka agus ag tacú leis. Tuairiscítear freisin go bhfuil NNK nasctha le Aliaksei Aleksin, fear gnó mór le rá eile ón mBealarúis a bhaineann tairbhe as réimeas Lukashenka. De réir thuarascálacha na meán, bhí Aleksin ina bhunaitheoir ar NNK in éineacht le Varabei. Bhain údaráis na Bealarúise úsáid as NNK freisin chun geilleagar na Bealarúise a chur in oiriúint do bhearta sriantacha a thug an tAontas isteach.  Tá NNK ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021"
				Tá NNK ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	

**RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2021/998 ÓN gCOMHAIRLE**  
**an 21 Meitheamh 2021**

**lena gcuirtear chun feidhme Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma**

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 ón gComhairle an 2 Bealtaine 2013 a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma agus lena n-aisghairtear Rialachán (CE) Uimh. 194/2008 <sup>(1)</sup>, agus go háirithe Airteagal 4i de,

Ag féachaint don togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 2 Bealtaine 2013, ghlac an Chomhairle Rialachán (AE) Uimh. 401/2013.
- (2) Mar thoradh ar na gníomhaíochtaí atá ar bun faoi láthair i Maenmar/Burma lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta, chomh maith leis an gcos ar bolg bhrúidiúil agus sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine sa tír, an 29 Aibreán 2021, ghlac an Chomhairle Cinneadh (CBES) 2021/711 <sup>(2)</sup>, lena ndearnadh na bearta sriantacha atá i bhfeidhm a athnuachan, lena n-áirítear na hainmniúcháin uile.
- (3) I bhfianaise na staide tromchúisí atá fós ann i Maenmar/Burma, ba cheart ochtar agus ceithre eintiteas a áireamh ar liosta na ndaoine nádúrtha agus dlítheanacha, na n-eintiteas agus na gcomhlachtaí atá faoi réir na mbearta sriantach atá in Iarscríbhinn IV a ghabhann le Rialachán (AE) Uimh. 401/2013.
- (4) Dá bhrí sin, ba cheart Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 a leasú dá réir sin,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

*Airteagal 1*

Leasaítear Iarscríbhinn IV a ghabhann le Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 mar a leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann leis an Rialachán seo.

*Airteagal 2*

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm ar dháta a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

<sup>(1)</sup> IO L 121, 3.5.2013, lch. 1.

<sup>(2)</sup> Cinneadh (CBES) 2021/711 ón gComhairle an 29 Aibreán 2021 lena leasaítear Cinneadh 2013/184/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma (IO L 147, 30.4.2021, p. 17).

Leasaítear Iarscríbhinn IV a ghabhann le Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 mar a leanas:

(1) cuirtear na hiontrálacha seo a leanas sa liosta dar teideal “A. Daoine nádúrtha dá dtagraítear in Airteagail 4a”:

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
“36.	Soe Htut	Dáta breithe: 29 Márta 1960; Áit bhreithe: Mandalay, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann	<p>Is comhalta de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) é Leifteanant-Ghinearál Soe Htut. Is comhalta é freisin de State Administrative Council (SAC) faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d’aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Ceapadh Soe Htut ina Aire Gnóthaí Baile an 1 Feabhra 2021.</p> <p>Tá an tAire Gnóthaí Baile freagrach as fórsa póilíní, seirbhís dóiteáin agus seirbhís príosún Mhaenmar (Myanmar). Ar fheidhmeanna an Ministry for Home Affairs tá slándáil an stáit agus an t-ord poiblí. Sa cháil sin, tá Leifteanant-Ghinearál Soe Htut freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a rinne póilíní Mhaenmar (Myanmar) ó bhí <i>coup</i> míleata an 1 Feabhra 2021 ann, lena n-áirítear sibhialtaigh agus lucht agóide neamharmtha a mharú, sárúithe ar shaoirse comhlachais agus ar chomhthionól síochánta, gabhálacha treallacha agus ceannairí freasúra agus lucht agóide síochánta a choinneáil agus sárúithe ar an tsaoirse chun tuairimí a nochtadh.</p> <p>Ina theannta sin, mar chomhalta de SAC, bhí baint dhíreach ag Leifteanant-Ghinearál Soe Htut leis an gcinnteoireacht a bhaineann le feidhmeanna stáit, agus é freagrach as an gcinnteoireacht sin; dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma. Tá sé freagrach go díreach as na cinní diansmachta a rinne SAC, lena n-áirítear reachtaíocht lena sáraítear cearta an duine, agus lena dteorannaítear saoirsí shaoránaigh Mhaenmar, agus as na sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine arna ndéanamh ag fórsaí slándála Mhaenmar.</p>	21.6.2021
37.	Tun Tun, Naung (ar a dtugtar freisin Tun Tun Naing; ar a dtugtar freisin Htun Htun Naung)	Dáta breithe: 30 Aibreán 1963; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann	<p>Is comhalta de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) é Leifteanant-Ghinearál Tun Naung agus ba Cheannasaí é roimhe sin freisin. Is é an tAire Gnóthaí Teorann é agus is comhalta é den National Defence and Security Council.</p>	21.6.2021



	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>In 2013, ba é Tun Tun Naung an Ceannasaí Thuaidh a rinne maoirseacht ar choinbhleacht lucht míleata Mhaenmar (Myanmar) le Kachin Independence Army. Sa choinbhleacht sin, rinne trúpaí Mhaenmar (Myanmar) atá faoi cheannas Tun Tun Naung sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus ar an dlí daonnúil idirnáisiúnta.</p> <p>In 2017, ba é Tun Tun Naung oifigeach ceannais an “1st Bureau of Special Operations”. Agus é i gceannas, rinne trúpaí ainghníomhartha agus sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine i gcoinne mionlach eitneach i stát Rakhine le linn “oibríochtaí imréitigh Rohingya”. Cuireadh tús leis na hoibríochtaí sin an 25 Lúnasa 2017 agus bhain siad le marúithe treallacha, mí-úsáid fhisiciúil, céasadh, foréigean gnéasach, agus daoine de bhunadh Rohingya a choinneáil. Ina cháil mar Cheannasaí in 2013 agus 2017, tá Tun Tun Naung freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a rinneadh i Maenmar/Burma.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála agus d’aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services, an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. Le linn na n-imeachtaí sin, ghlac Tun Tun Naung le ceapachán mar Aire Gnóthaí Teorann i rialtas an Aontais an 1 Feabhra 2021 agus leis sin, suíochán ag an National Defence and Security Council.</p> <p>Mar chomhalta de rialtas an Aontais agus mar aire gnóthaí teorann, tá Tun Tun Naung freagrach as gníomhaíochtaí lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar agus as gníomhaíochtaí a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht na tíre i mbaol.</p>	
38.	Win Shein (ar a dtugtar freisin U Win Shein)	Dáta breithe: 31 Iúil 1957; Áit bhreithe: Mandalay, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann Seoladh: Myananyadanar, Naypyitaw, Myanmar/Burma;	<p>Is é Win Shein an tAire Pleanála, Airgeadais agus Tionscail i rialtas an Aontais, arna cheapadh ag an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing ar an 1 Feabhra 2021.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála agus d’aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing.</p>	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
		Uimhir an phas: DM001478 (Myanmar/Burma) eisithe 10 Meán Fómhair 2012, ag dul in éag an 09 Meán Fómhair 2022; Uimhir aitheantais náisiúnta: 12DAGANA011336	Trí ghlacadh lena ainmniú mar Aire Pleanála, Airgeadais agus Tionscail i Rialtas an Aontais, agus tríd an ról tábhachtach atá aige i mbeartais an réimis, tá Win Shein freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma (Myanmar/Burma).	
39.	Khin Maung Yi (dá ngairtear freisin Khin Maung Yee; dá ngairtear freisin U Khin Maung Yi)	Dáta breithe: 15 Feabhra 1965; Áit bhreithe: Rangoon, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann	Is é an Coirnéal Khin Maung Yi an tAire reatha ar an Ministry for Natural Resources and Environmental Conservation (MONREC). Bhí sé ina Rúnaí Buan sa roinn seo faoin rialtas a toghadh go daonlathach. An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh. Cheap SAC, faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, an Coirnéal Khin Maung Yi mar Aire ar MONREC an 2 Feabhra 2021.  De réir dhlí Mhaenmar (Myanmar), is é MONREC amháin atá freagrach as bainistiú a dhéanamh ar shaothrú acmhainní nádúrtha Mhaenmar (Myanmar), a bhfuil ról ríthábhachtach aige i saothrú agus i dtrádáil acmhainní amhail geamchlocha, péarlaí agus acmhainní mianracha eile chomh maith leis an bhforaoiseacht. Faoina cheannaireacht, rialaíonn MONREC Myanmar Pearl Enterprise (MPE), Myanmar Gems Enterprise (MGE) agus Myanmar Timber Enterprise (MTE), a bhfuil cearta eisiacha acu ar tháirgeadh agus ar thrádáil acmhainní sna réimsí inniúlachta acu.  Trí ghlacadh lena ainmniú mar Aire Acmhainní Nádúrtha agus Caomhnaithe Comhshaoil agus tríd an ról tábhachtach atá aige i saothrú acmhainní nádúrtha Mhaenmar (Myanmar), rannchuidíonn Khin Maung Yi le maoiniú an réimis mhíleata, agus dá bhrí sin tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma.	21.6.2021
40.	Tin Aung San	Dáta breithe: 16 Deireadh Fómhair 1960; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann Uimhir aitheantais náisiúnta: 12/La Ma Na (N) 089 489	Is é an t-Aimiréal Tin Aung San Ardcheannasaí Myanmar Navy agus feidhmíonn sé mar Aire Iompair agus Cumarsáide. Is comhalta de SAC é freisin.	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Cheap SAC, faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung: Hlaing, an t-Aimiréal Tin Aung San mar Aire Iompair agus Cumarsáide an 3 Feabhra 2021.</p> <p>Mar Aire Rialtais, tá sé freagrach as cumarsáid agus líonraí agus ar an gcaoi sin déanann sé cinntí agus cuireann sé beartais chun feidhme lena ndéantar saoirse rochtana ar líne ar shonraí a shainiú. Ó ghlac sé ceannas ar an aireacht, is iomaí múchadh agus moilliú d'aon ghnó ar an idirlíon a tharla, chomh maith le horduithe do sholáthraithe cosc a chur ar Facebook, Twitter agus Instagram ar líne. Dá bhrí sin, tá sé freagrach go díreach as saoirse an phreasa agus rochtain ar fhaisnéis ar líne a theorannú agus tríd an méid sin a dhéanamh tá sé ag baint an bhoinn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma.</p> <p>Ós rud é gur comhalta de SAC é, bhí baint dhíreach ag Tin Aung San leis an gcinnteoireacht a bhaineann le feidhmeanna stáit, agus é freagrach as an gcinnteoireacht sin; dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma. Tá sé freagrach go díreach as na cinntí diansmachta a rinne SAC, lena n-áirítear reachtaíocht lena sáraítear cearta an duine, agus lena dteorannaítear saoirsí shaoránaigh Mhaenmar, agus as na sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine arna ndéanamh ag fórsaí slándála Mhaenmar.</p>	
41.	Thida Oo ar a dtugtar freisin Daw Thida Oo	Náisiúntacht: Myanmar/Burma; Inscne: Baineann	<p>Tá Thida Oo ina hArd-Aighne ar Aontas Mhaenmar (Myanmar) ón 2 Feabhra 2021, nuair a cheap Ardcheannasaí Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) Min Aung Hlaing í. Is comhalta de Myanmar Investment Commission (MIC) í.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p>	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>Tá Thida Oo mar chuid den rialtas a d'eascair as an <i>coup</i> óna chéad lá, ag baint úsáid as an gcumhacht a thugtar faoi dhlí Ard-Aighne an Aontais 2010 chun tabhairt faoi thrialacha polaitiúla agus faoi choinneáil threallach ina dhiaidh sin agus chun gníomhú mar fhórsa cumasúcháin don mhí-úsáid atá á déanamh ag an réimeas míleata. Dá bhrí sin tá sí rannpháirteach i ngníomhaíochtaí agus beartas a bhaineann an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma, agus freagrach a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht Mhaenmar/Burma i mbaol.</p>	
42.	Aung Lin Tun	<p>Náisiúntacht: Myanmar/Burma; Inscne: Fireann</p>	<p>Is ball de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) é an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun agus faoi láthair is Leas-Aire Cosanta é.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Cheap SAC, faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun mar Leas-Aire Cosanta ar an 11 Bealtaine 2021. Roimh an ardú céime sin, ba ball foirne in oifig Ardcheannasaí an Airm é agus bhí baint aige le gach gníomh diansmachtúil a rinne SAC agus Tatmadaw ó tharla an <i>coup</i>.</p> <p>Mar Leas-Aire Cosanta, tá an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun rannpháirteach i ngníomhaíochtaí agus beartas a bhaineann an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma, agus freagrach a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht Mhaenmar/Burma i mbaol. Ina theannta sin, mar bhall den réimeas míleata, tá an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun freagrach go díreach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a rinne na fórsaí slándála i gcoinne lucht agóide síochánta.</p>	21.6.2021
43.	Zaw Min Tun	<p>Áit bhreithe: Yenanchaung, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann</p>	<p>Is é an Brigadier-General Zaw Min Tun an ceannaire ar an State Administration Council Press Team agus an leas-aire faisnéise. Is é iarcheann True News Information Team Tatmadaw é.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar (Myanmar), trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a réachtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh an SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p>	21.6.2021”;

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>Cheap SAC faoi Ardcheannasaí Min Aung Hlaing é mar cheannaire ar SAC Press Team an 5 Feabhra 2021 agus mar leas-aire faisnéise an 7 Feabhra 2021.</p> <p>Mar urlabhraí SAC, bhí an Brigadier-General Zaw Min Tun i gceannas phreasagallaimh uile SAC, arb é atá mar aidhm acu leagan SAC a chur in iúl agus a chosaint i ndáil leis an <i>coup</i> agus le gníomhaíochtaí an <i>junta</i> ó shin i leith.</p> <p>Mar leas-aire faisnéise den rialtas, tá freagracht dhíreach air as na meáin atá faoi úinéireacht stáit agus dá réir sin as craoladh agus foilsiú na nuachta oifigiúla. Ó ainmníodh Chit Naing mar aire faisnéise agus Zaw Min Tun mar a Leas-Aire, tá na nuachtáin lán le hailt i bhfabhar an airm. Dá réir sin, tá Zaw Min Tun freagrach as bolscaireacht an <i>junta</i> agus as bréagaisnéis a scaipeadh trí mheáin stáit, ar meáin iad nach bhfuil tuairisc chruinn á tabhairt acu. Tá sé freagrach freisin as cinntí ba chúis leis an gcníogbheartaíocht ar na meáin i Maenmar. Áirítear leis sin treoracha, lenar ordáíodh do na meáin neamhspleácha gan na téarmaí 'coup', 'réimeas míleata' ná 'junta' a úsáid, agus lenar cuireadh cosc ar fhoinsí áitiúla nuachta sa tír agus lenar gabhadh iriseoirí náisiúnta agus idirnáisiúnta. Ina chuid ráiteas, tugann sé tacaíocht phoiblí don <i>coup</i> míleata. Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas i Maenmar/Burma agus as srian a chur ar shaoirse an phreasa agus ar rochtain ar fhaisnéis ar líne agus as líne araon.</p> <p>Mar chomhalta de SAC agus de rialtas an <i>junta</i>, tá an Brigadier-General Zaw Min Tun páirteach i ngníomhaíochtaí agus beartais a bhaineann an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma agus tá sé ag tacú leis na gníomhaíochtaí agus na beartais sin, chomh maith le gníomhaíochtaí a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht Mhaenmar/Burma i mbaol</p>	

(2) cuirtear na hiontrálacha seo a leanas isteach sa liosta dar teideal "B. Daoine nádúrtha, eintitis agus comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagail 4a":

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
"3.	Myanma Gems Enterprise (ar a dtugtar freisin Myanmar Gems Enterprise)	<p>Seoladh: NO.70-072, Yarza, Thingaha Road, Thapyaygone Ward, Zabuthiri Township, Naypyitaw, Myanmar;</p> <p>An cineál eintitis: Fiontar faoi úinéireacht stáit;</p>	<p>Is fiontar é Myanmar Gems Enterprise (MGE) atá faoi úinéireacht stáit agus á rialú ag Myanmar Armed Forces (Tatmadaw). Tá sé freagrach as rialacha agus rialacháin a dhréachtú agus as maoirseacht agus deonú ceadanna a dhéanamh d'fhiontraithe príobháideacha áitiúla, margaí agus díolacháin speisialta a eagrú i ndáil le héid tháirgiúla agus geama. Oibríonn MGE faoi threoir MONREC, arb é SAC a cheapann a hAire.</p>	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
		Áit chláraithe: Myanmar; Suíomh gréasáin: <a href="http://www.mge.gov.mm/">http://www.mge.gov.mm/</a>	Le fada an lá, tá leasanna suntasacha ag Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) i séada agus i ngeama, go háirithe trí cheannaireacht MGE, ar iar-oifigigh míleata iad beagnach gach comhalta di agus trí ghníomhaíochtaí arna seoladh ag dhá ilchuideachta mhíleata (Myanmar Economic Holdings Limited (MEHL) agus Myanmar Economic Corporation Limited (MEC)). Leis an <i>coup</i> a rinneadh ar 1 Feabhra 2021 cuireadh MGE faoi rialú míleata arís, rud a fhágann go bhfuil smacht shuntasach ag Tatmadaw ar earnáil na ngeam. Gineann MGE ioncam do ranna éagsúla de stát Mhaenmar agus trí na gníomhaíochtaí éagsúla a ndéantar cur síos orthu thuas, tá an Tatmadaw in ann tairbhe a bhaint go díreach nó go hindíreach as an ioncam a ghintear san earnáil sin, rud a chuireann lena chumas gníomhaíochtaí a dhéanamh chun an bonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta agus sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a dhéanamh i Maenmar/Burma.	
4.	Myanma Timber Enterprise (ar a dtugtar freisin Myanmar Timber Enterprise)	Seoladh: Ceannoifig: Gyogone Forest Compound, Bayint Naung Road, Insein Township, Yangin, Myanmar Oifig brainse: No 72/74 Shawe Dagon Pagoda Road, Dagon Township, Yangon, Myanmar; An cineál eintitis: Fiontar faoi úinéireacht stáit; Áit chláraithe: Myanmar; Uimhir ghutháin: 01-3528789 Suíomh gréasáin: <a href="http://www.mte.com.mm/index.php/en">http://www.mte.com.mm/index.php/en</a>	Is fiontar faoi úinéireacht stáit é Myanma Timber Enterprise (MTE) a oibríonn faoi MONREC. Tá cearta eisiacha ag MTE chun adhmaid a tháirgeadh agus a onnmhairiú i Maenmar/Burma. An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, cumhacht a urghabháil ón rialtas dlisteanach sibhialtach i <i>coup d'état</i> agus bhunaigh siad SAC chun cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit a fheidhmiú. An 2 Feabhra 2021, cheap an réimeas míleata comh-aireacht nua, lena n-áirítear aire nua ar MONREC. Tríd SAC agus an chomh-aireacht nua, fuair an réimeas míleata smacht ar fhiontair faoi úinéireacht stáit agus tairbhíonn sé díobh, lena n-áirítear MTE. Dá bhrí sin, tá an Myanma Timber Enterprise agus a chuid fochuideachtaí faoi rialú an Tatmadaw, agus gineann siad tairbhí dó, rud a chuireann lena chumas siúd gníomhaíochtaí a dhéanamh lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta.	21.6.2021
5.	Forest Products Joint Venture Corporation Limited	Seoladh: 422/426(Rm 2), 2nd Flr, Strand Rd., Corner of Botahtaung Pagoda St., FJVC Center, Ward (4), BTHG;	Oibríonn Forest Products Joint Venture Corporation Limited (FPJVC) i dtionscal an adhmaid in Maenmar, agus téac agus crua-adhmaid a phróiseáil aige. In ainneoin gur cuideachta phoiblí é FPJVC, tá sí faoi rialú an stáit, (i) a bhfuil formhór scaireanna FPJVC ina sheilbh aige trí MONREC (10 %) agus tríd an gcuideachta faoi úinéireacht stáit, MTE (45 %), agus (ii) a bhfuil sé de cheart aige tromlach chomhaltaí Bhord Stiúrthóirí FPJVC a cheapadh (le trí chomhalta an ceann arna gceapadh ag MONREC agus MTE, faoi seach, as 11 chomhalta san iomlán).	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
		<p>An cineál eintitis: Comhfhiontair; Áit chláráithe: Maenmar; Uimhir ghutháin: 01-9010742; 01-9010744; 09-443250050 Seoladh ríomhphoist: fjr. md@gmail.com</p>	<p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, cumhacht a urghabháil ón Rialtas dlisteanach sibhialtach in <i>coup d'état</i> agus bhunaigh siad SAC chun cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit a fheidhmiú. An 2 Feabhra 2021, cheap an réimeas míleata comh-aireacht nua, lena n-áirítear aire nua ar MONREC. Tríd SAC agus tríd an gcomh-aireachta nua, fuair an réimeas míleata smacht ar fhiontair atá faoi úinéireacht stáit agus tairbhíonn siad díobh, lena n-áirítear FPJVC. Dá bhrí sin, tá FPJVC á rialú ag Tatmadaw agus gineann sé ioncam dó, rud a chuireann lena chumas gníomhaíochtaí a chur i gcrích lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta.</p>	
6.	Myanmar War Veterans Organization	<p>Seoladh: Thukhuma Road, Datkhina Thiri Tsp, Naypyitaw Division, Myanmar; An cineál eintitis: Eagraíocht neamhrialtasach; Áit chláráithe: Yangon, Myanmar; Dáta cláráithe: 1973; Uimhir ghutháin: (067) 30485 Suíomh gréasáin: <a href="https://www.mwvo.org/Home/About">https://www.mwvo.org/Home/About</a></p>	<p>Eagraíocht neamhrialtasach í Myanmar War Veterans Organization (MWVO) a bhfuil sé d'aidhm aici tacaíocht a thabhairt d'iarrchomhaltaí de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw). Is í an phríomheagraíocht sa tír ó thaobh tionchar ar shaincheisteanna sóisialta agus eacnamaíocha a bhaineann leis an arm.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, cumhacht a urghabháil ón rialtas dlisteanach sibhialtach in <i>coup d'état</i> agus bhunaigh siad SAC chun cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit a fheidhmiú. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p>	21.6.2021".

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>De réir shainordú MWVO, feidhmíonn an eagraíocht neamhrialtasach sin mar fhórsa cúltaca leis an Tatmadaw agus glacann sí páirt i múnú an bheartais náisiúnta cosanta agus slándála. Ina theannta sin, eagraíonn MWVO slógaí i bhfabhar an réimis agus téann sé ar iontaoibh mílte pobail, ag tacú, dá réir sin, le Tatmadaw agus a chuid gníomhaíochtaí chun an bonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma.</p> <p>Tá comhaltaí ardréime Tatmadaw, mar shampla, Ardcheannasaí Min Aung Hlaing agus Leas-Ardcheannasaí Soe Win, i ngrúpa pátrúnachta MWVO. Tá comhaltaí de chuid MWVO ina gcuid de struchtúr rialachais na n-ilchuideachtaí faoi stiúir mhíleata, Myanmar Economic Holdings Limited (MEHL) agus Myanmar Economic Corporation Limited (MEC). Tá baint, dá réir sin, idir MWVO agus daoine agus eintitis arna liostú faoi Chinneadh 2013/184/CBES ón gComhairle agus Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 ón gComhairle.</p>	



**RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2021/999 ÓN gCOMHAIRLE  
an 21 Meitheamh 2021**

**lena gcuirtear chun feidhme Airteagal 8a(1) de Rialachán (CE) Uimh. 765/2006a bhaineann le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis**

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 ón gComhairle an 18 Bealtaine 2006 a bhaineann le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis <sup>(1)</sup>, agus go háirithe Airteagal 8a(1) de,

Ag féachaint don togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 18 Bealtaine 2006, ghlac an Chomhairle Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 a bhaineann le bearta sriantacha i ndáil leis an mBealarúis.
- (2) An 24 agus an 25 Bealtaine 2021, ghlac an Chomhairle Eorpach conclúidí inar cháin sí go láidir tuirlingt éigeantach eitilte de chuid Ryanair i Mionsc na Bealarúise an 23 Bealtaine 2021 a chuir an tsábháilteacht eitlíochta i mbaol, agus coinneáil an iriseora Raman Pratasevich agus Sofia Sapega ag údaráis na Bealarúise. D'iarr sí ar an gComhairle liostuithe breise daoine agus eintiteas a ghlacadh a luaithe ab fhéidir ar bhonn an chreata ábhartha smachtbhannaí.
- (3) I bhfianaise thromchúis an teagmhais sin, ba cheart aon eintiteas amháin eile a áireamh ar liosta na ndaoine nádúrtha agus dlítheanacha, na n-eintiteas agus na gcomhlachtaí atá faoi réir na mbeart sriantach a leagtar amach in Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006.
- (4) Dá bhrí sin, ba cheart Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 a leasú dá réir,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

*Airteagal 1*

Leasaítear Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 i gcomhréir leis an Iarscríbhinn a ghabhann leis an Rialachán seo.

*Airteagal 2*

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm ar dháta a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

<sup>(1)</sup> IO L 134, 20.5.2006, lch. 1.

## IARSCRÍBHINN

Leasaítear Iarscríbhinn 1 a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 765/2006 mar a leanas:

(1) cuirtear an t-eintiteas seo a leanas leis an tábla 'B. Daoine dlítheanacha, eintitis agus comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagal 2(1)':

	Ainmneacha Traslitriú an litríthe Bealarúisise Traslitriú an litríthe Rúisise	Ainmneacha (Litríú Bealarúisise) (Litríú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
'15.	Belaeronavigatsia  Fiontar faoi úinéireacht stáit	Bealarúiseach: Белаэраонавігацыя  Дзяржаўнае прадпрыемства  Rúiseach: Белаэраонавігацыя  Государственное предприятие	Seoladh: 19 Korotkevich Str., Minsk, 220039, Republic of Belarus  Teil. : Teil.:+375 (17) 215-40-51  Facs: Teil.:+375 (17) 213-41-63  Suíomh gréasáin: <a href="http://www.ban.by/">http://www. ban.by/</a>  Rphost: office@ban.by  Dáta clárúcháin: 1996	Tá BELAERONAVIGATSIA, fiontar faoi úinéireacht stáit, freagrach as rialú aerthráchta na Bealarúise. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as tuirlingt éigeantais a dhéanamh an 23 Bealtaine 2021 ar eitilt paisinéirí FR4978 go haerfort Mhionsc gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh dar shiocair pholaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.  Tá BELAERONAVIGATSIA, fiontar faoi úinéireacht stáit, freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021'

# CINNTÍ

## CINNEADH (CBES) 2021/1000 ÓN gCOMHAIRLE

an 21 Meitheamh 2021

**lena leasaítear Cinneadh 2013/184/CBES maidir le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma**

TÁ COMHAIRLE AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar an Aontas Eorpach, agus go háirithe Airteagal 29 de,

Ag féachaint don togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 22 Aibreán 2013, ghlac an Chomhairle Cinneadh 2013/184/CBES <sup>(1)</sup>.
- (2) An 22 Márta 2021 agus an 19 Aibreán 2021, d'ainmnigh an Chomhairle 21 duine agus dhá eintiteas mar fhreagairt ar an *coup* míleata a cuireadh ar bun i Maenmar/Burma an 1 Feabhra 2021, agus as an diansmacht míleata agus póilínreacha ina dhiaidh sin i gcoinne sibhialtach agus léirsitheoirí síochánta.
- (3) Mar thoradh ar na gníomhaíochtaí atá ar bun faoi láthair i Maenmar/Burma lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta, chomh maith leis an gcas ar bolg bhrúidiúil agus sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine sa tír, an 29 Aibreán 2021, ghlac an Chomhairle Cinneadh (CBES) 2021/711 <sup>(2)</sup>, lena ndearnadh na bearta sriantacha atá i bhfeidhm a athnuachan, lena n-áirítear na hainmníúcháin uile.
- (4) I bhfianaise na staide tromchúisí atá fós ann i Maenmar/Burma, ba cheart ochtar agus ceithre eintiteas a áireamh ar liosta na ndaoine nádúrtha agus dlítheanacha, na n-eintiteas agus na gcomhlachtaí atá faoi réir na mbeart sriantach atá san Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2013/184/CBES.
- (5) Ba cheart, dá bhrí sin, Cinneadh 2013/184/CBES a leasú dá réir sin,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

### *Airteagal 1*

Leasaítear an Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2013/184/CBES mar a leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh seo.

### *Airteagal 2*

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm ar dháta a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

<sup>(1)</sup> Cinneadh 2013/184/CBES ón gComhairle an 22 Aibreán 2013 maidir le bearta sriantacha i bhfianaise na staide i Maenmar/Burma (IO L 111, 23.4.2013, lch. 75).

<sup>(2)</sup> Cinneadh (CBES) 2021/711 ón gComhairle an 29 Aibreán 2021 lena leasaítear Cinneadh 2013/184/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i gcoinne Mhaenmar/Burma (IO L 147, 30.4.2021, lch. 17).

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

---

## IARSCRÍBHINN

Leasítear an Iarscríbhinn a ghabhann le 2013/184/CBES mar seo a leanas:

(1) cuirtear na hiontrálacha seo a leanas isteach sa liosta dar teideal “A. Daoine nádúrtha dá dtagraítear in Airteagail 5(1) agus 6(1)”:

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
“36.	Soe Htut	Dáta breithe: 29 Márta 1960; Áit bhreithe: Mandalay, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann	<p>Is comhalta de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) é Leifteanant-Ghinearál Soe Htut. Is comhalta é freisin de State Administrative Council (SAC) faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d’aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Ceapadh Soe Htut ina Aire Gnóthaí Baile an 1 Feabhra 2021.</p> <p>Tá an tAire Gnóthaí Baile freagrach as fórsa póilíní, seirbhís dóiteáin agus seirbhís príosún Mhaenmar (Myanmar). Ar fheidhmeanna an Ministry for Home Affairs tá slándáil an stáit agus agus an t-ord poiblí. Sa cháiil sin, tá Leifteanant-Ghinearál Soe Htut freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a rinne póilíní Mhaenmar (Myanmar) ó bhí <i>coup</i> míleata an 1 Feabhra 2021 ann, lena n-áirítear sibhialtaigh agus lucht agóide neamharmtha a mharú, sárúithe ar shaoirse comhlachais agus ar chomhthionól síochánta, gabhálacha treallacha agus ceannairí freasúra agus lucht agóide síochánta a choinneáil agus sárúithe ar an tsaoirse chun tuairimí a nochtadh.</p> <p>Ina theannta sin, mar chomhalta de SAC, bhí baint dhíreach ag Leifteanant-Ghinearál Soe Htut leis an gcinnteoireacht a bhaineann le feidhmeanna stáit, agus é freagrach as an gcinnteoireacht sin; dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma. Tá sé freagrach go díreach as na cinntí diansmachta a rinne SAC, lena n-áirítear reachtaíocht lena sáraítear cearta an duine, agus lena dteorannaítear saoirsí shaoránaigh Mhaenmar, agus as na sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine arna ndéanamh ag fórsaí slándála Mhaenmar.</p>	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
37.	Tun Tun, Naung (ar a dtugtar freisin Tun Tun Naing; ar a dtugtar freisin Htun Htun Naung)	Dáta breithe: 30 Aibreán 1963; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann	<p>Is comhalta de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) é Leifteanant-Ghinearál Tun Naung agus ba Cheannasaí é roimhe sin freisin. Is é an tAire Gnóthaí Teorann é agus is comhalta é den National Defence and Security Council.</p> <p>In 2013, ba é Tun Tun Naung an Ceannasaí Thuaidh a rinne maoirseacht ar choinbhleacht lucht míleata Mhaenmar (Myanmar) le Kachin Independence Army. Sa choinbhleacht sin, rinne trúpaí Mhaenmar (Myanmar) atá faoi cheannas Tun Tun Naung sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus ar an dlí daonnúil idirnáisiúnta.</p> <p>In 2017, ba é Tun Tun Naung oifigeach ceannais an “1st Bureau of Special Operations”. Agus é i gceannas, rinne trúpaí ainghníomhartha agus sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine i gcoinne mionlach eitneach i stát Rakhine le linn “oibríochtaí imréitigh Rohingya”. Cuireadh tús leis na hoibríochtaí sin an 25 Lúnasa 2017 agus bhain siad le marúithe treallacha, mí-úsáid fhisiciúil, céasadh, foréigean gnéasach, agus daoine de bhunadh Rohingya a choinneáil. Ina cháil mar Cheannasaí in 2013 agus 2017, tá Tun Tun Naung freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a rinneadh i Maenmar/Burma.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascart. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála agus d’aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services, an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. Le linn na n-imeachtaí sin, ghlac Tun Tun Naung le ceapachán mar Aire Gnóthaí Teorann i rialtas an Aontais an 1 Feabhra 2021 agus leis sin, suíochán ag an National Defence and Security Council. Mar chomhalta de rialtas an Aontais agus mar aire gnóthaí teorann, tá Tun Tun Naung freagrach as gníomhaíochtaí lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar agus as gníomhaíochtaí a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht na tíre i mbaol.</p>	21.6.2021
38.	Win Shein (ar a dtugtar freisin U Win Shein)	Dáta breithe: 31 Iúil 1957; Áit bhreithe: Mandalay, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann Seoladh: Myananyadanar, Naypyitaw, Myanmar/Burma;	<p>Is é Win Shein an tAire Pleanála, Airgeadais agus Tionscail i rialtas an Aontais, arna cheapadh ag an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing ar an 1 Feabhra 2021.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascart. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála agus d’aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing.</p>	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
		Uimhir an phas: DM001478 (Myanmar/Burma) eisithe 10 Meán Fómhair 2012, ag dul in éag an 09 Meán Fómhair 2022; Uimhir aitheantais náisiúnta: 12DAGANA011336	Trí ghlacadh lena ainmniú mar Aire Pleanála, Airgeadais agus Tionscail i Rialtas an Aontais, agus tríd an ról tábhachtach atá aige i mbeartais an réimis, tá Win Shein freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma (Myanmar/Burma).	
39.	Khin Maung Yi (dá ngairtear freisin Khin Maung Yee; dá ngairtear freisin U Khin Maung Yi)	Dáta breithe: 15 Feabhra 1965; Áit bhreithe: Rangoon, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann	<p>Is é an Coirnéal Khin Maung Yi an tAire reatha ar an Ministry for Natural Resources and Environmental Conservation (MONREC). Bhí sé ina Rúnaí Buan sa roinn seo faoin rialtas a toghadh go daonlathach.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascairt. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Cheap SAC, faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, an Coirnéal Khin Maung Yi mar Aire ar MONREC an 2 Feabhra 2021.</p> <p>De réir dhlí Mhaenmar (Myanmar), is é MONREC amháin atá freagrach as bainistiú a dhéanamh ar shaothrú acmhainní nádúrtha Mhaenmar (Myanmar), a bhfuil ról ríthábhachtach aige i saothrú agus i dtrádáil acmhainní amhail geamchlocha, péarlaí agus acmhainní mianracha eile chomh maith leis an bhforaoiseacht. Faoina cheannaireacht, rialaíonn MONREC Myanmar Pearl Enterprise (MPE), Myanmar Gems Enterprise (MGE) agus Myanmar Timber Enterprise (MTE), a bhfuil cearta eisiacha acu ar tháirgeadh agus ar thrádáil acmhainní sna réimsí inniúlachta acu.</p> <p>Trí ghlacadh lena ainmniú mar Aire Acmhainní Nádúrtha agus Caomhnaithe Comhshaoil agus tríd an ról tábhachtach atá aige i saothrú acmhainní nádúrtha Mhaenmar (Myanmar), rannchuidíonn Khin Maung Yi le maoiniú an réimis mhíleata, agus dá bhrí sin tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma.</p>	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
40.	Tin Aung San	Dáta breithe: 16 Deireadh Fómhair 1960; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann Uimhir aitheantais náisiúnta: 12/La Ma Na (N) 089 489	<p>Is é an t-Aimiréal Tin Aung San Ardcheannasaí Myanmar Navy agus feidhmíonn sé mar Aire Iompair agus Cumarsáide. Is comhalta de SAC é freisin.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascart. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Cheap SAC, faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, an t-Aimiréal Tin Aung San mar Aire Iompair agus Cumarsáide an 3 Feabhra 2021.</p> <p>Mar Aire Rialtais, tá sé freagrach as cumarsáid agus líonraí agus ar an gcaoi sin déanann sé cinntí agus cuireann sé beartais chun feidhme lena ndéantar saoirse rochtana ar líne ar shonraí a shainiú. Ó ghlac sé ceannas ar an aireacht, is iomaí múchadh agus moilliú d'aon ghnó ar an idirlíon a tharla, chomh maith le horduithe do sholáthraithe cosc a chur ar Facebook, Twitter agus Instagram ar-líne. Dá bhrí sin, tá sé freagrach go díreach as saoirse an phreasa agus rochtain ar fhaisnéis ar líne a theorannú agus tríd an méid sin a dhéanamh tá sé ag baint an bhoinn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma. Ós rud é gur comhalta de SAC é, bhí baint dhíreach ag Tin Aung San leis an gcinnteoireacht a bhaineann le feidhmeanna stáit, agus é freagrach as an gcinnteoireacht sin; dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma. Tá sé freagrach go díreach as na cinntí diansmachta a rinne SAC, lena n-áirítear reachtaíocht lena sáraítear cearta an duine, agus lena dteorannaítear saoirsá shaoránaigh Mhaenmar, agus as na sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine arna ndéanamh ag fórsaí slándála Mhaenmar.</p>	21.6.2021
41.	Thida Oo ar a dtugtar freisin Daw Thida Oo	Náisiúntacht: Myanmar/Burma; Inscne: Baineann	<p>Tá Thida Oo ina hArd-Aighne ar Aontas Mhaenmar (Myanmar) ón 2 Feabhra 2021, nuair a cheap Ardcheannasaí Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) Min Aung Hlaing í. Is comhalta de Myanmar Investment Commission (MIC) í.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascart. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p>	21.6.2021



	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>Tá Thida Oo mar chuid den rialtas a d'eascair as an <i>coup</i> óna chéad lá, ag baint úsáid as an gcumhacht a thugtar faoi dhlí Ard-Aighne an Aontais 2010 chun tabhairt faoi thrialacha polaitiúla agus faoi choinneáil threallach ina dhiaidh sin agus chun gníomhú mar fhórsa cumasúcháin don mhí-úsáid atá á déanamh ag an réimeas míleata. Dá bhrí sin tá sí rannpháirteach i ngníomhaíochtaí agus beartas a bhaineann an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma, agus freagrach a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht Mhaenmar/Burma i mbaol.</p>	
42.	Aung Lin Tun	<p>Náisiúntacht: Myanmar/Burma; Inscne: Fireann</p>	<p>Is ball de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) é an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun agus faoi láthair is Leas-Aire Cosanta é.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar, trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascart. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>Cheap SAC, faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun mar Leas-Aire Cosanta ar an 11 Bealtaine 2021. Roimh an ardú céime sin, ba ball foirne in oifig Ardcheannasaí an Airm é agus bhí baint aige le gach gníomh diansmachtúil a rinne SAC agus Tatmadaw ó tharla an <i>coup</i>.</p> <p>Mar Leas-Aire Cosanta, tá an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun rannpháirteach i ngníomhaíochtaí agus beartas a bhaineann an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma, agus freagrach a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht Mhaenmar/Burma i mbaol. Ina theannta sin, mar bhall den réimeas míleata, tá an Maor-Ghinearál Aung Lin Tun freagrach go díreach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a rinne na fórsaí slándála i gcoinne lucht agóide síochánta.</p>	21.6.2021
43.	Zaw Min Tun	<p>Áit bhreithe: Yenanchaung, Myanmar; Náisiúntacht: Maenmar/Burma; Inscne: Fireann</p>	<p>Is é an Brigadier-General Zaw Min Tun an ceannaire ar an State Administration Council Press Team agus an leas-aire faisnéise. Is é iarcheann True News Information Team Tatmadaw é.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, <i>coup</i> i Maenmar (Myanmar), trí neamhaird a thabhairt ar thorthaí na dtoghchán a reáchtáladh an 8 Samhain 2020 agus an rialtas a toghadh go daonlathach a threascart. Mar chuid den <i>coup</i> sin, dhearbhaigh an Leas-Uachtarán Myint Swe, ag feidhmiú dó mar Uachtarán Gníomhach, staid éigeandála an 1 Feabhra agus d'aistrigh sé cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit chuig Ardcheannasaí na Defence Services an tArd-Ghinearál Min Aung Hlaing. An 2 Feabhra, bunaíodh an SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p>	21.6.2021";

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>Cheap SAC faoi Ardcheannasaí Min Aung Hlaing é mar cheannaire ar SAC Press Team an 5 Feabhra 2021 agus mar leas-aire faisnéise an 7 Feabhra 2021.</p> <p>Mar urlabhraí SAC, bhí an Brigadier-General Zaw Min Tun i gceannas phreasagallaimh uile SAC, arb é atá mar aidhm acu leagan SAC a chur in iúl agus a chosaint i ndáil leis an <i>coup</i> agus le gníomhaíochtaí an <i>junta</i> ó shin i leith.</p> <p>Mar leas-aire faisnéise den rialtas, tá freagracht dhíreach air as na meáin atá faoi úinéireacht stáit agus dá réir sin as craoladh agus foilsiú na nuachta oifigiúla. Ó ainmníodh Chit Naing mar aire faisnéise agus Zaw Min Tung mar a Leas-Aire, tá na nuachtáin lán le hait i bhfabhar an airm. Dá réir sin, tá Zaw Min Tun freagrach as bolscaireacht an <i>junta</i> agus as bréagaisnéis a scaipeadh trí mheáin stáit, ar meáin iad nach bhfuil tuairisc chruinn á tabhairt acu. Tá sé freagrach freisin as cinntí ba chúis leis an gcníogbheartaíocht ar na meáin i Maenmar. Áirítear leis sin treoracha, lenar ordáíodh do na meáin neamhspleácha gan na téarmaí ‘coup’, ‘réimeas míleata’ ná ‘junta’ a úsáid, agus lenar cuireadh cosc ar fhoinní áitiúla nuachta sa tír agus lenar gabhadh iriseoirí náisiúnta agus idirnáisiúnta. Ina chuid ráiteas, tugann sé tacaíocht phoiblí don <i>coup</i> míleata. Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an mbonn a bhaint den daonlathas i Maenmar/Burma agus as srian a chur ar shaoirse an phreasa agus ar rochtain ar fhaisnéis ar líne agus as líne araon.</p> <p>Mar chomhalta de SAC agus de rialtas an <i>junta</i>, tá an Brigadier-General Zaw Min Tun páirteach i ngníomhaíochtaí agus beartais a bhaineann an bonn den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma agus tá sé ag tacú leis na gníomhaíochtaí agus na beartais sin, chomh maith le gníomhaíochtaí a chuireann síocháin, slándáil agus cobhsaíocht Mhaenmar/Burma i mbaol</p>	

(2) Cuirtear na hiontrálacha seo a leanas isteach sa liosta dar teideal “B. Daoine nádúrtha, eintitis agus comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagail 6(1)”:

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
“3.	Myanma Gems Enterprise (ar a dtugtar freisin Myanmar Gems Enterprise)	Seoladh: NO.70-072, Yarza, Thingaha Road, Thapyaygone Ward, Zabuthiri Township, Naypyitaw, Myanmar; An cineál eintitis: Fiontar faoi úinéireacht stáit;	Is fiontar é Myanmar Gems Enterprise (MGE) atá faoi úinéireacht stáit agus á rialú ag Myanmar Armed Forces (Tatmadaw). Tá sé freagrach as rialacha agus rialacháin a dhréachtú agus as maoirseacht agus deonú ceadanna a dhéanamh d’fhiontraithe príobháideacha áitiúla, margáí agus díolacháin speisialta a eagrú i ndáil le héid tháirgiúla agus geama. Oibríonn MGE faoi threoir MONREC, arb é SAC a cheapann a hAire.	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
		Áit chláraithe: Myanmar; Suíomh gréasáin: <a href="http://www.mge.gov.mm/">http://www.mge.gov.mm/</a>	Le fada an lá, tá leasanna suntasacha ag Myanmar Armed Forces (Tatmadaw) i séada agus i ngeama, go háirithe trí cheannaireacht MGE, ar iar-oifigigh míleata iad beagnach gach comhalta di agus trí ghníomhaíochtaí arna seoladh ag dhá ilchuideachta mhíleata (Myanmar Economic Holdings Limited (MEHL) agus Myanmar Economic Corporation Limited (MEC)). Leis an <i>coup</i> a rinneadh ar 1 Feabhra 2021 cuireadh MGE faoi rialú míleata arís, rud a fhágann go bhfuil smacht shuntasach ag Tatmadaw ar earnáil na ngeam. Gineann MGE ioncam do ranna éagsúla de stát Mhaenmar agus trí na gníomhaíochtaí éagsúla a ndéantar cur síos orthu thuas, tá an Tatmadaw in ann tairbhe a bhaint go díreach nó go hindíreach as an ioncam a ghintear san earnáil sin, rud a chuireann lena chumas gníomhaíochtaí a dhéanamh chun an bonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta agus sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine a dhéanamh i Maenmar/Burma.	
4.	Myanma Timber Enterprise (ar a dtugtar freisin Myanmar Timber Enterprise)	Seoladh: Ceannoifig: Gyogone Forest Compound, Bayint Naung Road, Insein Township, Yangin, Myanmar Oifig brainse: No 72/74 Shawe Dagon Pagoda Road, Dagon Township, Yangon, Myanmar; An cineál eintitis: Fiontar faoi úinéireacht stáit; Áit chláraithe: Myanmar; Uimhir ghutháin: 01-3528789 Suíomh gréasáin: <a href="http://www.mte.com.mm/index.php/en">http://www.mte.com.mm/index.php/en</a>	Is fiontar faoi úinéireacht stáit é Myanma Timber Enterprise (MTE) a oibríonn faoi MONREC. Tá cearta eisiacha ag MTE chun adhmaid a tháirgeadh agus a onnmhairiú i Maenmar/Burma. An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, cumhacht a urghabháil ón rialtas dlisteanach sibhialtach i <i>coup d'état</i> agus bhunaigh siad SAC chun cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit a fheidhmiú. An 2 Feabhra 2021, cheap an réimeas míleata comhairleacht nua, lena n-áirítear aire nua ar MONREC. Tríd SAC agus an chomhairleacht nua, fuair an réimeas míleata smacht ar fhiontair faoi úinéireacht stáit agus tairbhíonn sé díobh, lena n-áirítear MTE. Dá bhrí sin, tá an Myanma Timber Enterprise agus a chuid fo-chuideachtaí faoi rialú an Tatmadaw, agus gineann siad tairbhí dó, rud a chuireann lena chumas siúd gníomhaíochtaí a dhéanamh lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta.	21.6.2021
5.	Forest Products Joint Venture Corporation Limited	Seoladh: 422/426(Rm 2), 2nd Flr, Strand Rd., Corner of Botahtaung Pagoda St., FJVC Center, Ward (4), BTHG; An cineál eintitis: Comhfhiontair; Áit chláraithe: Maenmar; Uimhir ghutháin: 01-9010742; 01-9010744; 09-443250050 Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:fjv.md@gmail.com">fjv.md@gmail.com</a>	Oibríonn Forest Products Joint Venture Corporation Limited (FPJVC) i dtionscal an adhmaid in Maenmar, agus téac agus crua-adhmaid a phróiseáil aige. In ainneoin gur cuideachta phoiblí é FPJVC, tá sí faoi rialú an stáit, (i) a bhfuil formhór scaireanna FPJVC ina sheilbh aige trí MONREC (10 %) agus tríd an gcuideachta faoi úinéireacht stáit, MTE (45 %), agus (ii) a bhfuil sé de cheart aige tromlach chomhaltaí Bhord Stiúrthóirí FPJVC a cheapadh (le trí chomhalta an ceann arna gceapadh ag MONREC agus MTE, faoi seach, as 11 chomhalta san iomlán).	21.6.2021

	Ainm	Faisnéis chéannachta	Cúiseanna	Dáta an liostaithe
			<p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, cumhacht a urghabháil ón Rialtas dlisteanach sibhialtach in <i>coup d'état</i> agus bhunaigh siad SAC chun cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit a fheidhmiú. An 2 Feabhra 2021, cheap an réimeas míleata comh-aireacht nua, lena n-áirítear aire nua ar MONREC. Tríd SAC agus tríd an gcomh-aireachta nua, fuair an réimeas míleata smacht ar fhiontair atá faoi úinéireacht stáit agus tairbhíonn siad díobh, lena n-áirítear FPJVC. Dá bhrí sin, tá FPJVC á rialú ag Tatmadaw agus gineann sé ioncam dó, rud a chuireann lena chumas gníomhaíochtaí a chur i gcrích lena mbaintear an bonn den daonlathas agus den smacht reachta.</p>	
6.	Myanmar War Veterans Organization	<p>Seoladh: Thukhuma Road, Datkhina Thiri Tsp, Naypyitaw Division, Myanmar;  An cineál eintitis: Eagraíocht neamhrialtasach;  Áit chláráithe: Yangon, Myanmar;  Dáta cláráithe: 1973;  Uimhir ghutháin: (067) 30485  Suíomh gréasáin: <a href="https://www.mwvo.org/Home/About">https://www.mwvo.org/Home/About</a></p>	<p>Eagraíocht neamhrialtasach í Myanmar War Veterans Organization (MWVO) a bhfuil sé d'aidhm aici tacaíocht a thabhairt d'iarrchomhaltaí de Myanmar Armed Forces (Tatmadaw). Is í an phríomheagraíocht sa tír ó thaobh tionchar ar shaincheisteanna sóisialta agus eacnamaíoch a bhaineann leis an arm.</p> <p>An 1 Feabhra 2021, rinne Myanmar Armed Forces (Tatmadaw), faoi stiúir an Ardcheannasaí Min Aung Hlaing, cumhacht a urghabháil ón rialtas dlisteanach sibhialtach in <i>coup d'état</i> agus bhunaigh siad SAC chun cumhachtaí reachtacha, feidhmiúcháin agus breithiúnacha an Stáit a fheidhmiú. An 2 Feabhra, bunaíodh SAC chun na cumhachtaí sin a fheidhmiú, rud a chuir cosc ar an rialtas a toghadh go daonlathach a shainordú a chomhlíonadh.</p> <p>De réir shainordú MWVO, feidhmíonn an eagraíocht neamhrialtasach sin mar fhórsa cúltaca leis an Tatmadaw agus glacann sí páirt i múnú an bheartais náisiúnta cosanta agus slándála. Ina theannta sin, eagraíonn MWVO slógaí i bhfabhar an réimis agus téann sé ar iontaoibh míliste pobail, ag tacú, dá réir sin, le Tatmadaw agus a chuid gníomhaíochtaí chun an bonn a bhaint den daonlathas agus den smacht reachta i Maenmar/Burma. Tá comhaltaí ardréime Tatmadaw, mar shampla, Ardcheannasaí Min Aung Hlaing agus Leas-Ardcheannasaí Soe Win, i ngrúpa pátrúnachta MWVO. Tá comhaltaí de chuid MWVO ina gcuid de struchtúr rialachais na n-ilchuideachtaí faoi stiúir mhíleata, Myanmar Economic Holdings Limited (MEHL) agus Myanmar Economic Corporation Limited (MEC). Tá baint, dá réir sin, idir MWVO agus daoine agus eintitis arna liostú faoi Chinneadh (CBES) 2013/184 ón gComhairle agus Rialachán (AE) Uimh. 401/2013 ón gComhairle.</p>	21.6.2021".

**CINNEADH (AE) 2021/1001 ÓN gCOMHAIRLE****an 21 Meitheamh 2021****lena leasaítear Cinneadh 2012/642/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis**

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar an Aontas Eorpach agus go háirithe Airteagal 29 de,

Ag féachaint don togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 15 Deireadh Fómhair 2012, ghlac an Chomhairle Cinneadh 2012/642/CBES <sup>(1)</sup> a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis.
- (2) An 24 agus an 25 Bealtaine 2021, ghlac an Chomhairle Eorpach conclúidí inar cháin sí go láidir tuirlingt éigeantach eitilte de chuid Ryanair i Mionsc na Bealarúise an 23 Bealtaine 2021, a chuir an tsábháilteacht eitlíochta i mbaol, agus coinneáil an iriseora Raman Pratasevich agus Sofia Sapega ag údaráis na Bealarúise. D'iarr sí ar an gComhairle liostuithe breise daoine agus eintiteas a ghlacadh a luaithe is féidir ar bhonn an chreata ábhartha smachtbhannaí.
- (3) I bhfianaise thromchúis an teagmhais sin, ba cheart aon eintiteas amháin eile a áireamh ar liosta na ndaoine nádúrtha agus dlítheanacha, na n-eintiteas agus na gcomhlachtaí atá faoi réir na mbearta sriantach a leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2012/642/CBES. D'fhonn iarmhairtí neamh-inmhianaithe an liostaithe seo a sheachaint, tá sé riachtanach leasú a dhéanamh ar liosta na n-ócáidí a bhféadfaidh údarás inniúil Ballstáit maolú a údarú ó reo sócmhainní agus ó thoirmeasc ar chistí nó acmhainní eacnamaíocha a chur ar fáil do dhaoine nó d'eintitis atá ar an liosta.
- (4) Dá bhrí sin, ba cheart Cinneadh 2012/642/CBES a leasú dá réir,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

*Airteagal 1*

Leasaítear Cinneadh 2012/642/CBES mar a leanas:

- (1) Cuirtear an méid seo a leanas in ionad Airteagal 5(1):

*'Airteagal 5*

1. Féadfaidh údarás inniúil Ballstáit údarú a thabhairt cistí nó acmhainní eacnamaíocha reoite áirithe a scaoileadh, nó cistí áirithe nó acmhainní eacnamaíocha áirithe a chur ar fáil, faoi cibé coinníollacha a measann sé is iomchuí, tar éis dó a chinneadh gurb amhlaidh i gcás na gcistí nó na n-acmhainní eacnamaíocha lena mbaineann:

- (a) gur den riachtanas iad chun bunriachtanais aon duine gona mbaill teaghlaigh chleithiúnacha a liostaítear san Iarscríbhinn a shásamh, lena n-áirítear íocaíochtaí le haghaidh earraí bia, cíos nó morgáiste, leigheasra agus cóireáil liachta, cánacha, préimheanna árachais, agus muirir fóntais phoiblí;
- (b) go bhfuil siad ceaptha chun táillí gairmiúla réasúnta a íoc agus costais arna dtabhú a aisíoc a bhaineann le soláthar seirbhísí dlí, agus chuige sin amháin;
- (c) go bhfuil siad ceaptha chun táillí nó muirir sheirbhíse a íoc as cistí nó acmhainní eacnamaíocha reoite a choinneáil nó a chothabháil ar bhonn rialta, agus chuige sin amháin;
- (d) gur den riachtanas iad i gcomhair speansas urghnách, ar choinníoll go bhfuil fógra tugtha ag an údarás inniúil do na húdaráis inniúla eile agus don Choimisiún, dhá sheachtain ar a laghad roimh an údarú, faoi na forais ar a measann sé gur cheart údarú sonrath a dheonú;

<sup>(1)</sup> Cinneadh 2012/642/CBES ón gComhairle an 15 Deireadh Fómhair 2012 a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis (IO L 285, 17.10.2012, lch. 1).

- (e) go bhfuil siad le híoc isteach i gcuntas misin taidhleoireachta nó i gcuntas postaithe consalaigh nó eagraíochta idirnáisiúnta ag a bhfuil díolúintí i gcomhréir leis an dlí idirnáisiúnta, nó le híoc amach as an gcuntas sin, a mhéid atá sé ceaptha na híocaíochtaí sin a úsáid chun críocha oifigiúla de chuid an mhisin taidhleoireachta nó chonsalaigh nó na heagraíochta idirnáisiúnta;
- (f) go bhfuil siad beartaithe go heisiach chun muirear a íoc is gá chun:
- (i) eitiltí le haghaidh críoch daonnúil agus lena n-aghaidh sin amháin a oibriú, chun daoine a aslonnú nó a aisdúichiú, nó le haghaidh tionscadail lena dtugtar tacaíocht d'íospartaigh tubaistí nádúrtha, núicléacha nó ceimiceacha;
  - (ii) eitiltí a oibriú faoi chuimsiú nósanna imeachta uchtála idirnáisiúnta;
  - (iii) eitiltí a oibriú atá ag teastáil chun freastal ar chruinnithe arb é is cuspóir dóibh réiteach a fháil ar an ngéarchéim sa Bhealarúis nó cuspóirí beartais na mbeart sriantach a chur chun cinn; nó
  - (iv) tuirlingt, éirí den talamh nó traseitilt éigeandála aeriompróra de chuid an Aontais Eorpaigh; nó
- (g) gur den riachtanas iad chun déileáil le hábhair aershábháilteachta, ar ábhair phráinneacha arna sainaitheint go soiléir iad, agus tar éis dul i gcomhairle roimh ré le Gníomhaireacht Sábháilteachta Eitlíochta an Aontais Eorpaigh.

Cuirfidh an Ballstát na Ballstáit eile agus an Coimisiún ar an eolas faoi aon údarú arna dheonú faoin mhír seo.'

- (2) Leasaítear an Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2012/642/CBES i gcomhréir leis an Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh seo.

#### *Airteagal 2*

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm an lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

## IARSCRÍBHINN

Leasaítear an Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2012/642/CBES mar a leanas:

(1) cuirtear an duine dlítheanach a leanas leis an tábla “B. Daoine dlítheanacha, eintitis nó comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagal 4(1)”:

	<b>Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise</b>	<b>Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)</b>	<b>Faisnéis aitheantais</b>	<b>Cúiseanna lena liostú</b>	<b>Dáta an liostaithe</b>
“15.	Belaeronavigatsia Fiontar faoi úinéireacht stáit	Bealarúiseach: Белаэравігацыя Дзяржаўнае прадпрыемства Rúiseach: Белаэравігацыя Государственное предприятие	Seoladh: 19 Korotkevich Str., Minsk, 220039, Republic of Belarus Teil. +375 (17) 2154051 Facs: +375 (17) 2134163 Suíomh gréasáin: <a href="http://www.ban.by/">http://www.ban.by/</a> R-phost. office@ban.by Dáta clárúcháin: 1996	Tá BELAERONAVIGATSIA, fiontar faoi úinéireacht stáit, freagrach as rialú aerthráchta na Bealarúise. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as tuirlingt éigeantais a dhéanamh an 23 Bealtaine 2021 ar eitilt paisinéirí FR4978 go haerfort Mhionsc gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis. Tá BELAERONAVIGATSIA, fiontar faoi úinéireacht stáit, freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.”	21.6.2021”

**CINNEADH CUR CHUN FEIDHME (CBES) 2021/1002 ÓN gCOMHAIRLE  
an 21 Meitheamh 2021**

**lena gcuirtear chun feidhme Cinneadh 2012/642/CBES ón gComhairle a bhaineann le bearta  
sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis**

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar an Aontas Eorpach, agus go háirithe Airteagal 31(2) de,

Ag féachaint do Chinneadh 2012/642/CBES ón gComhairle an 15 Deireadh Fómhair 2012 a bhaineann le bearta sriantacha i bhfianaise na staide sa Bhealarúis <sup>(1)</sup>, agus go háirithe Airteagal 6(1) de,

Ag féachaint do na tograí ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 15 Deireadh Fómhair 2012, ghlac an Chomhairle Cinneadh 2012/642/CBES.
- (2) An 9 Lúnasa 2020, reáchtáladh toghcháin uachtaránachta sa Bhealarúis, ar toghcháin iad a bhfuarthas nach raibh siad i gcomhréir le caighdeáin idirnáisiúnta agus gur milleadh iad i ngeall ar an mbrú faoi chois a rinneadh ar iarrthóirí neamhspleácha agus ar an gcníogbheartaíocht bhrúidiúil a imríodh ar agóideoirí síochánta i ndiaidh na dtoghchán sin. An 11 Lúnasa 2020, d'eisigh Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála dearbhú thar ceann an Aontais inar tugadh an mheasúnacht nach raibh na toghcháin saor ná cóir. Luadh freisin gurbh fhéidir bearta a dhéanamh i gcoinne na ndaoine a bhí freagrach as foréigean, gabhálaigh gan údar, agus as torthaí na dtoghchán a fhalsú.
- (3) An 2 Deireadh Fómhair 2020, ghlac an Chomhairle Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2020/1388 <sup>(2)</sup> inar ainmníodh 40 duine a saináithníodh a bheith freagrach as cos ar bolg agus imeagló a imirt ar léirsitheoirí síochánta, baill an fhreasúra agus iriseoirí tar éis thoghcháin uachtaránachta 2020 sa Bhealarúis, agus as an místiúradh a rinne an Coimisiún Lárnach Toghchán ar an bpróiseas toghchánach do na toghcháin sin.
- (4) An 6 Samhain 2020, i bhfianaise a thromchúisí a bhí an staid sa Bhealarúis, ghlac an Chomhairle Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2020/1650 <sup>(3)</sup>, inar ainmníodh Aliaksandr Lukashenka agus 14 dhuine eile, ar a n-áirítear daoine óna dhlúthchiorcal.
- (5) An 17 Nollaig 2020, i ngeall ar an mbrú faoi chois a rinneadh ar an tsochaí shibhialta sa mBealarúis, ghlac an Chomhairle Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2020/2130 <sup>(4)</sup> inar ainmníodh 29 nduine agus seacht n-eintiteas.
- (6) I ngeall ar an ngéarú atá tagtha ar na sárúithe tromchúiseacha atáthar a dhéanamh ar chearta an duine sa Bhealarúis, mar aon leis an mbrú faoi chois tréamanta a rinneadh ar an tsochaí shibhialta, ar an bhfreasúra daonlathach, ar iriseoirí, agus orthu siúd ar de mhionlaigh náisiúnta iad, is ceart tuilleadh daoine agus eintiteas a ainmniú.
- (7) An 24 agus an 25 Bealtaine 2021, ghlac an Chomhairle Eorpach conclúidí inar cháin sí go láidir tuirlingt éigeantach eiltite de chuid Ryanair i Mionsc na Bealarúise an 23 Bealtaine 2021, teagmhas a chuir an tsábháilteacht eitlíochta i mbaol, agus coinneáil an iriseora Raman Pratasevich agus Sofia Sapega ag údaráis na Bealarúise. D'iarr sí ar an gComhairle liostuithe breise daoine agus eintiteas a ghlacadh a luaithe ab fhéidir ar bhonn an chreata ábhartha smachtbhannaí.
- (8) Dá bhrí sin, ba cheart seachtar, mar aon le haon eintiteas amháin, a chur ar liosta na ndaoine agus na n-eintiteas atá faoi réir na mbearta sriantach a leagtar amach san Iarscribhinn a ghabhann le Cinneadh 2012/642/CBES ón gComhairle,

<sup>(1)</sup> IO L 285, 17.10.2012, lch. 1.

<sup>(2)</sup> Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2020/1388 ón gComhairle an 2 Deireadh Fómhair 2020 lena gcuirtear chun feidhme Cinneadh 2012/642/CBES maidir le bearta sriantacha i gcoinne na Bealarúise (IO L 319I, 2.10.2020, lch. 13).

<sup>(3)</sup> Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2020/1650 ón gComhairle an 6 Samhain 2020 lena gcuirtear chun feidhme Cinneadh 2012/642/CBES maidir le bearta sriantacha i gcoinne na Bealarúise (IO L 370I, 6.11.2020, lch. 9).

<sup>(4)</sup> Cinneadh Cur Chun Feidhme (CBES) 2020/2130 an 17 Nollaig 2020 lena gcuirtear chun feidhme Cinneadh 2012/642/CBES a bhaineann le bearta sriantacha i gcoinne na Bealarúise (IO L 426I, 17.12.2020, lch. 14).



TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

*Airteagal 1*

Leasaítear leis seo an Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2012/642/CBES mar a leagtar amach san Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh seo.

*Airteagal 2*

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm ar dháta a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Arna dhéanamh i Lucsamburg, 21 Meitheamh 2021.

*Thar ceann na Comhairle*  
*An tUachtarán*  
J. BORRELL FONTELLES

\_\_\_\_\_

Leasaítear an Iarscríbhinn a ghabhann le Cinneadh 2012/642/CBES mar a leanas:

(1) cuirtear na daoine nádúrtha a leanas leis an tábla “A. Daoine nádúrtha dá dtagraítear in Airteagail 3(1) agus 4(1)”:

	<b>Ainmneacha Traslitriú an litrithé Bealarúisise Traslitriú an litrithé Rúisise</b>	<b>Ainmneacha (Litríú Bealarúisise) (Litríú Rúisise)</b>	<b>Faisnéis aitheantais</b>	<b>Cúiseanna lena liostú</b>	<b>Dáta an liostaithe</b>
“89.	Natallia Mikhailauna BUHUK  Natalia Mikhailovna BUGUK	Наталля Міхайлаўна БУТУК  Наталья Михайловна БУТУК	Breitheamh sa Fruzensky district court in Minsk  Dáta breithe: 19.12.1989  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Fruzensky district court in Minsk, tá Natallia Buhuk freagrach as roinnt mhaith rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Katsiaryna Bakhvalava (Andreyeva) agus Darya Chultsova. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
90.	Alina Siarhieeuna KASIANCHYK  Alina Sergeevna KASYANCHYK	Аліна Сяргеєўна КАСЬЯНЧЫК  Алина Сергеевна КАСЬЯНЧИК	Ionchúisitheoir Cúnta sa Frunzensky District Court in Minsk  Dáta breithe: 12.3.1998  Áit bhreithe:  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar ionchúisitheoir cúnta sa Frunzensky district court in Minsk, rinne Alina Kasianchyk ionadaíocht ar réimeas Lukashenka i gcásanna dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí. Go háirithe, d'ionchúisigh sí na hiriseoirí Katsiaryna Bakhvalava (Andreyeva) agus Darya Chultsova as agóidí síochánta a thaifeadadh, bunaithe ar chúisimh a bhain le ‘comhcheilg’ agus ‘an t-ord poiblí a sháru’, cúisimh a bhí gan forais. D'ionchúisigh sí comhaltaí de shochaí shibhialta na Bealarúise freisin e.g. as páirt a ghlacadh in agóidí síochánta, agus as ómós a thabhairt don agóideoir a dúnmharaíodh, Aliksandr Taraikousky. D'iarr sí go leanúnach ar an mbreitheamh pianbhreitheanna príosúnachta fadtéarmacha a ghearradh.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
91.	Ihar Viktaravich KURYLOVICH  Igor Viktorovich KURILOVICH	Ігар Віктаравіч КУРЫЛЛОВІЧ,  Игорь Викторович КУРИЛОВИЧ	Imscrúdaitheoir Sinsearach an Frunzensky District Department of the Investigative Committee  Dáta breithe: 26.9.1990  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Imscrúdaitheoir Sinsearach sa Fruzensky District Court in Minsk, bhí baint ag Ihar Kurylovich le cás coiriúil dar siocair an pholaitíocht a ullmhú i gcoinne na n-iriseoirí Katsiaryna Bakhvalava (Andreyeva) agus Darya Chultsova. Cuireadh i leith na n-iriseoirí, a thaifead agóidí síochánta, go ndearna siad sárú ar an ord poiblí agus gearradh dhá bhliain príosúnachta orthu.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
92.	Siarhei Viktaravich SHATSILA  Sergei Viktorovich SHATILO	Сяргей Віктаравіч ШАЦЦІЛА  Сергей Викторович ШАТИЛО	Breitheamh sa Sovetskiy District Court in Minsk  Dáta breithe: 13.8.1989  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Sovetsky District Court in Minsk, tá Siarhei Shatsila freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Natallia Hersche, Dzmitry Halko agus Dzmitry Karatkevich, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
93.	Anastasia Vasileuna ACHALAVA  Anastasia Vasilievna ACHALOVA	Анастасія Васільеўна АЧАЛАВА  Анастасия Васильевна АЧАЛОВА	Breitheamh sa Leninsky District Court in Minsk  Dáta breithe: 15.10.1992  Áit bhreithe: Minsk, Belarus  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Leninsky District Court in Minsk, tá Anastasia Achalava freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Dzmitry Kruk, comhalta den Coordination Council, agus i gcoinne foirne leighis agus seanóirí. Tuairiscíodh go rabhthas ag brath ar ráitis ó fhinnéithe anaithnide le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
94.	Mariya Viachaslavauna YAROKHINA  Maria Viacheslavovna YEROKHINA	Марыя Вячаславаўна ЯРОХІНА  Мария Вячеславовна ЕРОХИНА	Breitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk  Dáta breithe: 4.7.1987  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk, tá Mariya Yerokhina freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, cheannairí an fhreasúra, gníomhaithe ceardchumainn, lucht spóirt agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar an iriseoir Uladzimir Hrydzin.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sáruithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
95.	Yuliya Aliaksandrauna BLIZNIUK Yuliya Aleksandrovna BLIZNIUK	Юлія Аляксандраўна БЛІЗНІЮК Юлия Александровна БЛИЗНИЮК	Leas-Chathaoirleach/breitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk Dáta breithe: 23.9.1971 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Leas-Chathaoirleach agus breitheamh sa Frunzensky District Court in Minsk, tá Yuliya Blizniuk freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar na gníomhaithe Artsiom Khvashcheuski, Artsiom Sauchuk, Maksim Pauliushchyk. Measann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, gur príosúnaigh pholaitiúla na daoine sin.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
96.	Anastasia Dzmitreuna KULIK Anastasia Dmitrievna KULIK	Анастасія Дзмітрыеўна КУЛІК Анастасія Дмитриевна КУЛИК	Breitheamh sa Pervomaisky District Court of Minsk Dáta breithe: 28.7.1989 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Pervomaisky District Court of Minsk, tá Anastasia Kulik freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Aliaksandr Zakharevich, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina phríosúnach polaitiúil.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
97.	Maksim Leanidavich TRUSEVICH Maksim Leonidovich TRUSEVICH	Максім Леанідавіч ТРУСЕВІЧ Максим Леонидович ТРУСЕВИЧ	Breitheamh sa Pervomaisky District Court of Minsk Dáta breithe: 12.8.1989 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Pervomaisky District Court in Minsk, is é Maksim Trusevich atá freagrach as roinnt mhaith rialuithe polaitiúla i gcoinne iriseoirí, cheannairí an fhreasúra, gníomhaithe agus agóideoirí. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina mhaoirseacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
98.	Tatsiana Yaraslavauna MATYL  Tatiana Yaroslavovna MOTYL	Татьяна Яраславаўна МАТЫЛЬ  Татьяна Ярославовна МОТЫЛЬ	Breitheamh sa Moskovsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 20.1.1968  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina post mar bhreitheamh sa Moskovsky District Court in Minsk, is í Tatsiana Matyl atá freagrach as roinnt mhaith rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, cheannairí an fhreasúra, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar an bpolaiteoir freasúra Mikalai Statkevich agus ar an iriseoir Alexander Borozenko. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
99.	Aliaksandr Anatolevich RUDZENKA  Aleksandr Anatolevich RUDENKO	Аляксандр Анатольевіч РУДЗЕНКА  Александр Анатольевич РУДЕНКО	Leas-Chathaoirleach an Oktyabrsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 1.12.1981  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach agus mar bhreitheamh sa Oktyabrsky District Court in Minsk, tá Aliaksandr Rudzenka freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne iriseoirí, gníomhaithe agus agóideoirí, go háirithe as fineáil a ghearradh ar agóideoir scothaosta agus faoi mhíchumas, chomh maith leis an bpianbhreith arna forchur ar Lyudmila Kazak – dlíodóir Mariya Kalesnikava, ceannaire an fhreasúra sa Bhealarúis. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina mhairseacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
100.	Aliaksandr Aliksandravich VOUK  Aleksandr Aleksandrovich VOLK	Аляксандр Аляксандравіч ВОЎК  Александр Александрович ВОЛК	Breitheamh an Sovetsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 1.8.1979  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Sovetsky District Court of Minsk, tá Aliaksandr Vouk freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar bheirt deirfiúracha, Anastasia and Victoria Mironov, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla. Tuairiscíodh sárúithe ar chearta na gcúisithe chun cosanta agus chun triail chóir a fháil le linn na dtrialacha a rinneadh faoina mhairseacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
101.	Volha Siarheeuna NIABORSKAIA  Olga Sergeevna NEBORSKAIA	Вольга Сяргеёўна НЯБОРСКАЯ  Ольга Сергеевна НЕБОРСКАЯ	Breitheamh sa Oktyabrsky District Court of Minsk  Dáta breithe: 14.2.1991  Áit bhreithe:  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar bhreitheamh sa Oktyabrsky district court in Minsk, tá Volha Niaborskaya freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta agus iriseoirí, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar Sofia Malashevich agus Tikhon Kliukach, a mheasann Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla. Rinneadh sárúithe ar chearta na gcúisithe le linn na dtrialacha a rinneadh faoina maoirseacht.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
102.	Marina Sviataslavauna ZAPASNIK  Marina Sviatoslavovna ZAPASNIK	Марына Святаславаўна ЗАПАСНИК  Марина Святославовна ЗАПАСНИК	Leas-Chathaoirleach an Court of the Leninsky District of Minsk  Dáta breithe: 28.3.1982  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Leas-Chathaoirleach agus breitheamh sa Court of the Leninsky District of Minsk, tá Marina Zapasnik freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar na gníomhaithe Vladislav Zenevich, Olga Pavlova, Olga Klaskovskaya, Viktor Barushka, Sergey Ratkevich, Aleksey Charvinskiy, Andrey Khrenkov, ar an mac léinn Viktor Aktistov, agus ar an mionaoiseach Maksim Babich. Aithníonn Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, na daoine sin go léir mar phríosúnaigh pholaitiúla.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
103.	Maksim Yurevich FILATAU  Maksim Yurevich FILATOV	Максім Юр’евіч Філатаў  Максім Юр’евіч ФІЛАТОВ	Breitheamh sa Lida City Court  Dáta breithe:  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Lida City Court, tá Maksim Filatau freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as an bpianbhreith arna forchur ar an ngníomhaí Vitold Ashurok, a aithníonn Viasna, eagraíocht Bhealarúiseach um chearta an duine, mar phríosúnach polaitiúil é.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
104.	Andrei Vaclavavich HRUSHKO  Andrei Vatslavovich GRUSHKO	Андрэй Вацлававіч ГРУШКО  Андрэй Вацлававіч ГРУШКО	Breitheamh sa Leninsky District Court of Brest  Dáta breithe: 24.1.1979  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar bhreitheamh sa Leninsky District Court of Brest, tá Andrei Hrushko freagrach as an iliomad rialuithe dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, go háirithe as pianbhreith a fhorchur ar ghníomhaithe, a aithnítear a bheith ina bpríosúnaigh pholaitiúla, agus ar mhionaoisigh.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litríthe Bealarúisise Traslitriú an litríthe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
105.	Dzmitry Iurevich HARA  Dmitry Iurevich GORA	Дзмітрый Юр’евіч ГАРА  Дмитрий Юрьевич ГОРА	Cathaoirleach an Investigative Committee of Belarus (a ceapadh an 11 Márta 2021)  IarIonchúisitheoir Ginearálta Republic of Belarus (go dtí an 11 Márta 2021)  Dáta breithe: 4.5.1970  Áit bhreithe: Tbilisi, iarGeorgian SSR (Georgia anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Príomhionchúisitheoir go dtí Márta 2021, tá Dzmitry Hara freagrach as cásanna coiriúla dar siocair an pholaitíocht i gcoinne agóideoirí síochánta, comhaltaí den fhreasúra, iriseoirí, na sochaí sibhialta agus gnáthshaoránach. Bhí baint ag Dzmitry Hara le himeachtaí coiriúla dar siocair an pholaitíocht a thionscnamh i gcoinne Siarhei Tsikhanousky – gníomhaí freasúra agus fear céile an iarrthóra uachtaránachta Svetlana Tsikhanouskaya.  Mar Cheann an Intergovernmental Commission arna chruthú ag Office of the General Prosecutor chun gearáin ó shaoránaigh faoi mhí-úsáid cumhachtaí ag oifigigh um fhorheidhmiú an dlí a imscrúdú, tá Dzmitry Hara freagrach as neamhghníomhaíocht na hinstitiúide sin, ós rud é nach eol aon chás imscrúdúcháin den sórt sin, in ainneoin iarratais ar chásanna coiriúla a thionscnamh ina ndéantar gearán faoi úsáid foreigin, drochíde agus céastóireachta.  Ó mhí an Mhárta 2021 i leith, is é an Cathaoirleach ar an Investigative Committee of Belarus é. Sa phost sin, is é atá freagrach as cosantóirí chearta an duine agus rannpháirtithe in agóidí síochánta a ionchúiseamh.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go tromchúiseach den smacht reachta, mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí sibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach	21.6.2021
106.	Aliaksei Kanstantsinavich STUK  Alexey Konstantinovich STUK	Аляксей Канстанцінавіч СТУК  Алексей Константинович СТУК	Leas-Phríomhionchúisitheoir Phoblacht na Bealarúise  Dáta breithe: 1959  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Phríomhionchúisitheoir, tá Aliaksei Stuk freagrach as cásanna coiriúla dar siocair an pholaitíocht i gcoinne an fhreasúra, iriseoirí, na sochaí sibhialta agus na ngnáthshaoránach. Tá sé freagrach as an smacht atá ag Oifig an Phríomhionchúisitheora ar ghníomhaíochtaí saoránach i gceantair agus in ionaid oibre a dhaingniú agus tá sé freagrach as freagrachtaí dlíthiúla iomarcacha a chur ar rannpháirtithe in agóidí síochánta. Dúirt sé go poiblí go bhféachfadh Oifig an Ard-Ionchúisitheora le comhlachais saoránach ‘mhídhleathacha’ a shainaitheint agus a gcuid gníomhaíochtaí a chur faoi chois.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí sibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitríú an litrithe Bealarúisise Traslitríú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litríú Bealarúisise) (Litríú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
107.	Genadz Iosifavich DYSKO  Gennadi Iosifovich DYSKO	Генадзь Іосіфавіч ДЫСКО  Геннадий Иосифович ДЫСКО	Deputy Prosecutor General Phoblacht na Bealarúise, State Counselor of Justice of the 3rd class Dáta breithe: 22.3.1964  Áit bhreithe: Oshmyany, Hrodna region, (iarUSSR) Belarus anois  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Phríomhionchúisitheoir, tá Genadz Dysko freagrach as cásanna coiriúla dar siocair an pholaitíocht i gcoinne an fhreasúra, iriseoirí, na sochaí sibhialta agus na ngnáthshaoránach. Ina theannta sin, bhí baint aige le himeachtaí coiriúla dar siocair an pholaitíocht a thionscnamh i gcoinne Siarhei Tsikhanousky – gníomhaí freasúra agus fear céile Svetlana Tsikhanouskaya a bhí ina hiarrthóir don uachtaránacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as an mbonn a bhaint go mór den smacht reachta mar aon le cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
108.	Sviatlana, Anatoleuna LYUBETSKAYA  Svetlana Anatolevna LYUBETSKAYA	Святлана Анатольеўна ЛЮБЕЦКАЯ  Светлана Анатольевна ЛЮБЕЦКАЯ	Comhalta den House of Representatives sa National Assembly of the Republic of Belarus, Cathaoirleach an Standing Commission on Law  Dáta breithe: 3.6.1971  Áit bhreithe: iarUSSR (Ukraine anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Chathaoirleach an Parliamentary Commission on Law, tá Sviatlana Lyubetskaya freagrach as glacadh an chóid nua um shárúithe riaracháin (a tháinig i bhfeidhm an 1 Márta 2021) lena n-údaraitear gabhálacha treallacha agus lenar forchuireadh dliteanas méadaithe i gcás rannpháirtíocht in ollimeachtaí, lena n-áirítear siombailí polaitiúla a chur ar taispeánt. Tríd na gníomhaíochtaí reachtacha seo, tá sí freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear an ceart chun comhthionóil shíochánta, agus cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Baintear an bonn go mór den daonlathas agus den smacht reachta sa Bhealarúis leis na gníomhaíochtaí reachtacha seo.	21.6.2021
109.	Aliaksei Uladzimiravich IAHORAU  Alexei Vladimirovich YEGOROV	Аляксей Уладзіміравіч ЯГОРАЎ  Алексей Владимирович ЕГОРОВ	Comhalta den House of Representatives sa National Assembly de chuid Phoblacht na Bealarúise, Cathaoirleach an Standing Commission on Law  Dáta breithe: 16.12.1969  Áit bhreithe: Novosokolniki, Pskov region, iarUSSR (Russian Federation anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach an Parliamentary Commission on Law, tá Aliaksei Iahorau freagrach as glacadh an chóid nua um shárúithe riaracháin (a tháinig i bhfeidhm an 1 Márta 2021) lena n-údaraitear gabhálacha treallacha agus lenar forchuireadh dliteanas méadaithe i gcás rannpháirtíocht in ollimeachtaí, lena n-áirítear siombailí polaitiúla a chur ar taispeánt. Tríd na gníomhaíochtaí reachtacha seo, tá sé freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear an ceart chun comhthionóil shíochánta, agus cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Baintear an bonn go mór den daonlathas agus den smacht reachta sa Bhealarúis leis na gníomhaíochtaí reachtacha seo.	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
110.	Aliaksandr Paulavich AMELIANIUK  Aleksandr Pavlovich OMELYANYUK	Аляксандр Паўлавіч АМЕЛЬЯНІЮК  Александр Павлович ОМЕЛЬЯНИЮК	Comhalta den House of Representatives sa National Assembly de chuid Phoblacht na Bealarúise, Cathaoirleach an Standing Commission on Law  Dáta breithe: 6.3.1964  Áit bhreithe: Kobrin, Brest region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois air)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach an Parliamentary Commission on Law, tá Aliaksandr Amelianiuk freagrach as glacadh an an chóid nua um shárúithe riaracháin (a tháinig i bhfeidhm an 1 Márta 2021) lena n-údaraitear gabhála treallacha agus lenar forchuireadh dliteanas méadaithe i gcás rannpháirtíocht in ollimeachtaí, lena n-áirítear siombailí polaitiúla a chur ar taispeáint. Tríd na gníomhaíochtaí reachtacha seo, tá sé freagrach as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine, lena n-áirítear an ceart chun comhthionóil shíochánta, agus cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach. Baintear an bonn go mór den daonlathas agus den smacht reachta sa Bhealarúis leis na gníomhaíochtaí reachtacha seo.	21.6.2021
111.	Andrei Mikalaevich MUKAVOZCHYK  Andrei Nikolaevich MUKOVOZCHYK	Андрэй Мікалаевіч МУКАВОЗЧЫК  Андрей Николаевич МУКОВОЗЧИК	Breathnóir polaitiúil de chuid 'Belarus Today' ('Sovietskaia Belarus - Belarus Segodnya')  Dáta breithe: 13.6.1963  Áit bhreithe: Novosibirsk, iarUSSR (Russian Federation anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Pasuimhir: MP 3413113 agus MP 2387911	Tá Andrei Mukavozchyk ar dhuine de phríomhbholscairí réimeas Lukashenka, a bhíonn ag foilsiú le 'Belarus Today', nuachtán oifigiúil an Presidential Administration. Ina chuid alt, leagtar béim go córasach ar an bhfreasúra daonlathach agus ar an tsochaí shibhialta ar bhealach diúltach dímheasúil, ag baint úsáid as faisnéis fhalsaithe. Tá seisean ar na daoine is mó is cúis leis an mbolscaireacht stáit, a thugann tacaíocht agus údar don chos ar bolg atá á himirt ar an bhfreasúra daonlathach agus ar an tsochaí shibhialta.  I mBealtaine 2020, bhronn an eagraíocht Belarusian Union of Journalists atá ar son an rialtais an gradam 'Golden Pen' ar Mukavozchyk. I Nollaig 2020, bhronn ionadaithe an Belarussian Ministry of Information duais an 'Golden Letter' air. In Eanáir 2021, shínigh Lukashenka ordú lenar bronnadh bonn ar Mukavozchyk as barrfheabhas san obair.  Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as an gceangal atá aige le réimeas Lukashenka agus as an tacaíocht a thugann sé don réimeas.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litirthe Bealarúisise Traslitriú an litirthe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
112.	Siarhei Aliaksandravich GUSACHENKA Sergey Alexandrovich GUSACHENKO	Сяргей Аляксандравіч ГУСАЧЭНКА Сергей Александрович ГУСАЧЕНКО	Leas-Chathaoirleach ar an National State Television and Radio Company (Belteleradio Company) Dáta breithe: 5.11.1983 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Uimhir oifige: (+37517)- 3699015	Ina cháil mar Leas-Chathaoirleach an Belteleradiocompany, cuideachta theilifíse an Stáit, údar agus láithreoir an chláir teilifíse bolscaireachta sheachtainiúil 'Glavnyy efir', tá faisnéis bhréagach á soláthar go fonnmhar ag Siarhei Gusachenka do mhuintir na Bealarúise faoi thorthaí na dtoghchán, faoi agóidí agus faoin gcas ar bolg atá á himirt ag údarais an stáit. Tá sé freagrach as an gcaoi a gcuirtear faisnéis ar fáil faoi staid na tíre ar theilifís an Stáit, ag tacú ar an gcaoi sin leis na húdarais, lena n-áirítear Lukashenka. Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
113.	Genadz Branislavavich DAVYDZKA Gennadi Bronislavovich DAVYDKO	Генадзь Браніслававіч ДАВЫДЗЬКА Геннадий Брониславович ДАВЫДЬКО	Comhalta den Chamber of Representatives, Cathaoirleach an Committee on Human Rights and Media Cathaoirleach na heagraíochta polaitiúla Belaya Rus Dáta breithe: 29.9.1955 Áit bhreithe: Popovka village, Senno/Sjanno, Vitebsk Region, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Uimhir an phas: MP2156098	Mar chathaoirleach ar Belaya Rus, móreagraíocht ar son Lukashenka, tá Genadz Davydzka ar dhuine de phríomhbholscairí an réimis. Ba mhínic a bhain sé úsáid as friotal gríosaitheach agus é ag tacú le Lukashenka agus spreag sé úsáid an fhoréigin ón bhfearas stáit i gcoinne agóideoirí síochánta. Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitríú an litrithe Bealarúisise Traslitríú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
114.	Volha Mikalaeuna CHAMADANAVA  Olga Nikolaevna CHEMODANOVA	Вольга Мікалаеўна ЧАМАДАНАВА  Ольга Николаевна ЧЕМОДАНОВА	Preas-Rúnaí an Ministry of Internal Affairs of Belarus  Dáta breithe: 13.10.1977  Áit bhreithe: Minsk Region, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: baineann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Grád: Coirnéal  Pas: MC1405076	Toisc gurb í an té a bhfuil an bhaint is mó aici leis na meáin sa Ministry of Internal Affairs of Belarus, tá ról ríthábhachtach ag Volha Chamadanava maidir leis na fíorais i dtaca le foréigean i gcoinne na n-agoideoirí a chur as a riocht agus aird a tharraingt díobh agus maidir le faisnéis bhréagach a scaipeadh fúthu. Rinne sí bagairt ar agoideoirí síochánta agus leanann sí d'údar a thabhairt leis an bhforéigean ina gcoinne.  Toisc go bhfuil sí bainteach leis an bhfearas slándála agus go labhraíonn sí thar a cheann, tá sí ag tabhairt tacaíochta do réimeas Lukashenka.	21.6.2021
115.	Siarhei Ivanavich SKRYBA  Sergei Ivanovich SKRIBA	Сяргей Іванавіч СКРЫБА  Сергей Иванович СКРИБА	Leas-Seansailéir an Belarusian State Economic University for Educational Work  Dáta breithe: 21.11.1964 / 1965  Áit bhreithe: Kletsk, Minsk Region, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  ríomhphost: skriba_s@bseu.by	Ina cháil mar Leas-Seansailéir an Belarusian State Economic University (BSEU) for Educational Work, tá Siarhei Skryba freagrach as smachtbhannaí a forchuireadh ar mhic léinn mar go raibh siad rannpháirteach in agóidí síochánta, lena n-áirítear iad a chur amach as an ollscoil.  Cuireadh roinnt de na smachtbhannaí sin i bhfeidhm tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go ndéanfaí mic léinn ollscoile a chur amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
116.	Siarhei Piatrovich RUBNIKOVICH  Sergei Petrovich RUBNIKOVICH	Сяргей Пятровіч РУБНІКОВІЧ Сергей Петровіч РУБНІКОВІЧ	Reachtóir an Belarusian State Medical University Dáta breithe: 1974  Áit bhreithe: Sharkauschyna, Vitebsk/Viciebsk Region/ Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Reachtóir an Belarusian State Medical University, ar fhormheas Alexander Lukashenka a cheapachán, tá Siarhei Rubnikovich freagrach as an gcinneadh a rinne lucht riaracháin na hOllscoile mic léinn a chur as an ollscoil mar gur ghlac siad páirt in agóidí síochánta. Eisíodh orduithe díbeartha tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go gcuirfí mic léinn amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
117.	Aliaksandr Henadzevich BAKHANOVICH  Aleksandr Gennadevich BAKHANOVICH	Аляксандр Генадзевіч БАХАНОВІЧ  Александр Геннадьевич БАХАНОВИЧ	Reachtóir Brest State Technical University  Dáta breithe: 1972  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Reachtóir an Brest State Technical University, ar fhorhmheas Alexander Lukashenka a cheapachán, tá Aliaksandr Bakhanovich freagrach as an gcinneadh a rinne lucht riaracháin na hOllscoile mic léinn a chur as an ollscoil mar gur ghlac siad páirt in agóidí síochánta. Eisíodh orduithe díbeartha tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go gcuirfí mic léinn amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá Bakhanovich freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
118.	Mikhail Ryhoravich BARAZNA  Mikhail Grigorevich BOROZNA	Міхаіл Рыгоравіч БАРАЗНА  Михаил Григорьевич БОРОЗНА	Reachtóir an Belarusian State Academy of Arts (BSAA)  Dáta breithe: 20.11.1962  Áit bhreithe: Rakusheva, Mahileu/Mogiliev Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Reachtóir an Belarusian State Academy of Arts (BSAA), tá Mikhail Barazna freagrach as an gcinneadh a rinne lucht riaracháin na hOllscoile mic léinn a chur as an ollscoil mar gur ghlac siad páirt in agóidí síochánta.  Eisíodh orduithe díbeartha tar éis do Lukashenka a iarraidh an 27 Deireadh Fómhair 2020 go gcuirfí mic léinn amach as an ollscoil as páirt a ghlacadh in agóidí agus i stailceanna.  Tá Mikhail Barazna freagrach, dá bhrí sin, as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
119.	Maksim Uladzimiravich RYZHANKOU  Maksim Vladimirovich RYZHENKOV	Максім Уладзіміравіч РЫЖАНКОЎ  Максим Владимирович РЫЖЕНКОВ	An Chéad Leas-Cheann ar an Presidential Administration  Dáta breithe: 19.6.1972  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Chéad Leas-Cheann an Presidential Administration, tá dlúthbhaint ag Maksim Ryzhankou leis an Uachtarán agus is é atá freagrach as cur chun feidhme na gcumhachtaí uachtaránachta a áirithiú i réimse na mbeartas intíre agus seachtrach. Chaith sé breis agus 20 bliain dá ghairm i státseirbhís na Bealarúise áit a raibh poist éagsúla aige, lena n-áirítear leis an Ministry of Foreign Affairs agus le roinnt ambasáidí. Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
120.	Dzmitry Aliaksandravich LUKASHENKA  Dmitry Aleksandrovich LUKASHENKO	Дзмітрый Аляксандравіч ЛУКАШЭНКА  Дмитрий Александрович ЛУКАШЕНКО	Fear gnó, cathaoirleach ar President's Sport Club  Dáta breithe: 23.3.1980  Áit bhreithe: Mogilev/ Mahiliou iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Is mac le Aliaksandr Lukashenka é Dzmitry Lukashenka agus is fear gnó chomh maith é. Tá sé ina chathaoirleach ar an gcomhlachas poiblí Stáit 'Presidential Sport's Club' ó 2005 agus in 2020 atoghadh é sa phost seo. Tríd an eintiteas seo, bíonn sé i mbun gnó agus tá roinnt fiontar faoina smacht aige. Bhí sé i láthair ag oirniú rúnda Aliaksandr Lukashenka i Meán Fómhair 2020. Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as an gceangal atá aige le réimeas Lukashenka agus as an tacaíocht a thugann sé don réimeas.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
121.	Liliya Valereuna LUKASHENKA (SIAMASHKA) Liliya Valerevna LUKASHENKO (SEMASHKO)	Лілія Валер’еўна ЛУКАШЭНКА (СЯМАШКА) Лілія Валер’евна ЛУКАШЕНКО (СЕМАШКО)	Bean ghnó, stiúirthóir ar dhánlann ealaíne Dáta breithe: 1978 nó 1979 Áit bhreithe: Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Is í Liliya Lukashenka bean chéile Viktar Lukashenka agus is banchliamhain le Aliaksandr Lukashenka í. Bhí dlúthbhaint aici le roinnt cuideachtaí ardphróifíle a thairbhígh de réimeas Lukashenka, lena n-áirítear Dana Holdings / Dana Astra, Belkhudozhpromysly concern agus Eastleigh trading Ltd. Bhí sí i láthair, in éineacht lena fear céile Viktar Lukashenka, ag oirniú rúnda Aliaksandr Lukashenka i Meán Fómhair 2020. Dá bhrí sin, tá sí ag baint tairbhe as an gceangal atá aige le réimeas Lukashenka agus as an tacaíocht a thugann sí don réimeas	21.6.2021
122.	Valeri Valerevich IVANKOVICH Valery Valerevich IVANKOVICH	Валерый Валер’евіч ІВАНКОВІЧ Валерий Валер’евич ИВАНКОВИЧ	Stiúirthóir Ginearálta OJSC 'MAZ'. Dáta breithe: 1971 Áit bhreithe: Novopolotsk, Belarusian SSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Stiúirthóir Ginearálta OJSC 'MAZ', tá freagracht ar Valeri Ivankovich as gabháil oibríthe MAZ laistigh d'áitribh MAZ ag fórsaí slándála, agus as fostaithe MAZ a bhí ag glacadh páirt in agóidí síochánta i gcoinne an réimis a chur as a bpost. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta. Cheap Lukashenka é ina chomhalta den choimisiún ar cuireadh de chúram air leasuithe a dhréachtú ar Bhunreacht na Bealarúise. Mar sin, tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
123.	Aliaksandr Yauhenavich SHATROU Alexander (Alexandr) Evgenevich SHATROV	Аляксандр Яўгенавіч ШАТРОЎ Александр Евгеньевич ШАТРОВ	Fear gnó, Úinéir agus CEO LLC Synesis Dáta breithe: Áit bhreithe: iarUSSR (Russian Federation anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Rúiseach, Bealarúiseach	Ina cháil mar CEO agus úinéir LLC Synesis, tá freagracht ar Alexander Shatrov as an gcinneadh a rinneadh an chuideachta sin ardán faireachais a chur ar fáil do na húdaráis Bhealarúiseacha, Kipod, atá in ann cuardach agus anailís a dhéanamh ar fhís-scannán agus bogearraí aghaidh-aitheanta a úsáid. Dá bhrí sin, tá sé ag rannchuidiú leis an gcur faoi chois atá á dhéanamh ag réimeas an stáit ar an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach. Tairbhíonn Synesis LLC agus a fhochuideachta dá rannpháirtíocht sa Republican Safety Monitoring System. Cuideachtaí eile atá faoi úinéireacht nó faoi chomhúinéireacht Shatrov, mar shampla BelBet agus Synesis Sport, tairbhíonn siad freisin de chonarthaí rialtais. Rinne sé ráitis phoiblí inar cháin sé iad siúd a bhí ag agóid i gcoinne réimeas Lukashenka agus lena léirigh sé an easpa daonlathais sa Bhealarúis. Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
124.	Siarhei Siamionavich TSIATSERYN  Sergei Semionovich TETERIN	Сяргей Сямёнавіч ЦЯЦЕРЫН  Сергей Семёнович ТЕТЕРИН	Fear gnó, úinéir BELGLOBALSTART, comhúinéir VIBEL, Cathaoirleach ar Belarusian Tennis Federation  Dáta breithe: 7.1.1961 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Tá Siarhei Tsiatseryn ar dhuine de na príomhfhir ghnó atá ag feidhmiú sa Bhealarúis, agus leasanna gnó aige i ndáileadh deochanna alcólacha (trína chuideachta 'Belglobalstart'), táirgí bia agus troscán. Baineann sé le dlúthchiorcal Lukashenko.  In 2019, tugadh deis do Belglobalstart tús a chur le tógáil lárionaid gnó ilfheidhmigh os comhair phálás na huachtaránachta i Mionsc. Tá sé ina chomhúinéir ar an gcuideachta VIBEL, ar cuideachta í a dhíolann fógraí ar roinnt cainéal teilifíse náisiúnta sa Bhealarúis. Tá sé ina chathaoirleach ar an Belarusian Tennis Federation agus ina iarchuntóir le Lukashenka i ndáil le cúrsaí spóirt. Rinne sé ráitis phoiblí inar cháin sé lucht spóirt na Bealarúise a rinne agóid i gcoinne réimeas Lukashenka, eadhon agóid i gcoinne foréigin agus géarleanúint ar agóideoirí síochánta, iriseoirí agus gníomhaithe chearta an duine. D'éiligh sé go poiblí ar an lucht spóirt sin an airgead ar fad a bhí infheistithe iontu ag an stát a thabhairt ar ais.  Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.	21.6.2021
125.	Mikhail Safarbekovich GUTSERIEV	Михаил (Михаил) Сафарбекович ГУЦЕРИЕВ	Fear gnó, úinéir na gcuideachtaí Safmar, Slavkali agus Slavneft  Dáta breithe: 9.5.1958 Áit bhreithe: Akmolinsk, iarUSSR (Kazakhstan anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Rúiseach	Is fear gnó mór le rá Rúiseach é Mikhail Gutseriev, agus leasanna gnó aige sa Bhealarúis in earnáil an fhuinnimh, earnáil na potaise, earnáil an fháilteachais agus in earnálacha eile. Is seanchara é le Aliaksandr Lukashenka agus a bhuí leis an nasc sin, charnaigh sé saibhreas suntasach agus tá sé in ann tionchar a imirt i measc scothaicme pholaitiúil na Bealarúise. Ba é 'Safmar', cuideachta atá á rialú ag Gutseriev, an t-aon ghnólacht ola Rúiseach a lean d'ola a sholáthar do scaglanna na Bealarúise le linn na géarchéime fuinnimh idir an Bhealarúis agus an Rúis go luath in 2020.  Thacaigh Gutseriev le Lukashenka i ndíospóidí leis an Rúis faoi sheachadtaí ola freisin. Is é Gutseriev úinéir 'Slavkali', cuideachta a bhfuil monarcha mhianadóireachta agus phróiseála clóiríde potaisiam Nezhinsky á tógáil aige ar fhosú salainn potaise Starobinsky i bhfoisceacht Lyuban. Seo í an infheistíocht is mó atá déanta sa Bhealarúis, infheistíocht dar luach \$2 bhilliún. Gheall Lukashenka go n-athbhaisfí baile Lyuban mar Gutserievsk in ómós dó. I measc na ngnóthaí eile atá aige sa Bhealarúis, tá stáisiúin pheitрил agus iostaí ola 'Slavneft', óstán, lárionad gnó agus críochfort aerfoirt i Mionsc. Chosain Lukashenka Gutseriev nuair a tionscnaíodh imscrúdú coiriúil ina choinne sa Rúis. Ghabh Lukashenka buíochas le Gutseriev freisin as na rannchuidithe airgeadais le carthanacht agus as na billiúin dollar a infheistiú sa Bhealarúis. Tuairiscítear gur thug Gutseriev bronntanais ghalánta do Lukashenka.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
				Dhearbhaigh sé freisin gurb é úinéir áit chónaithe é, ar le Lukashenka <i>de facto</i> í, agus eisean á cheilt dá bharr nuair a thosaigh iriseoirí ag imscrúdú sócmhainní Lukashenka. Tuairiscítear gur fhreastail Gutseriev ar oirniú rúnda Lukashenka an 23 Meán Fómhair 2020. I mí Dheireadh Fómhair 2020, bhí Lukashenka agus Gutseriev araon i láthair ag oscailt eaglaise ceartchreidmí a ndearna Gutseriev urraíocht uirthi. De réir na dtuairiscí ó na meáin, nuair a tugadh bata agus bóthar d'fhostaithe sna meáin faoi úinéireacht stáit na Bealarúise i mí Lúnasa 2020, cuireadh oibríthe sna meáin Rúiseacha ar eitleán de chuid Gutseriev chun áit na n-oibríthe a ligeadh chun bealaí a ghlacadh, agus tugadh lóistín dóibh in óstán Minsk Renaissance, ar le Gutseriev é. Dá bhrí sin, tá Míkhail Gutseriev ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus ag tacú leis an réimeas.	
126.	Aliaksey Ivanavich ALEKSIN  Alexei Ivanovich OLEKSIN	Аляксей Іванавіч АЛЕКСІН  Алексей Иванович ОЛЕКСИН	Fear gnó, comhúinéir Bremino Group,  Dáta breithe:  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Tá Aliaksei Aleksin ar dhuine de na príomhfhir ghnó atá ag feidhmiú sa Bhealarúis, agus leasanna gnó aige in earnáil na hola agus earnáil an fhuinnimh, réadmhaoin, an fhorbairt, an lóistíocht, tobac, miondíol, airgeadas agus in earnálacha eile. Tá dlúthchaidreamh aige le Aliaksandr Lukashenka agus lena mhac, agus National Security Advisor roimhe seo, Viktar Lukashenka. Tá sé gníomhach sa biker movement [gluaiseacht na ngluaisrothaithe] sa Bhealarúis, caitheamh aimsire atá aige féin agus Viktar Lukashenka. Tá réadmhaoin ag a chuideachta in 'Alexandria 2' (Mogilev region), nó an 'presidential residence' mar is fearr aithne ar an réadmhaoin sin, áit a mbíonn Aliaksandr Lukashenka ina chuariteoir rialta ann.  Is comhúinéir é ar 'Bremino Group' - tionscnóir agus comhriarthóir an Bremino-Orsha special economic zone project, a cruthaíodh le foraithe ón uachtarán arna shíniú ag Aliaksandr Lukashenko. Fuair an chuideachta tacaíocht stáit chun an Bremino-Orsha zone a fhorbairt, mar aon le roinnt buntáistí eile airgeadais agus cánach agus sochair eile. Fuair Aleksin agus úinéirí eile ar Bremino Group tacaíocht ó Viktar Lukashenka.  Tugadh pribhléidí eisiacha do 'Inter Tobacco' agus 'Energo-Oil', cuideachtaí ar Aleksin agus dlúthbhaill dá theaghlach iad, chun táirgí tobac a allmhairiú chun na Bealarúise, bunaithe ar fhoraithe a shínigh Aliaksandr Lukashenka, agus tugadh tacaíocht stáit dóibh chun bothanna Tabakierka a chruthú. Tuairiscítear go raibh baint aige le bunú na chéad chuideachta míleata príobháidí le faomhadh ón rialtas sa Bhealarúis, 'GardServis', agus gaol aici, ceaptar, le struchtúr slándála na Bealarúise. Tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
127.	Aliaksandr Mikalaevich ZAITSAU Alexander (Alexandr) Nikolaevich ZAITSEV	Аляксандр Мікалаевіч ЗАЙЦАЎ Александр Николаевич ЗАЙЦЕВ	Fear gnó, comhúinéir Bremino Group agus Sohra Group Dáta breithe: 22.11.1976 nó 22.11.1975 Áit bhreithe: Ruzhany, Brest oblast, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Is iarchuntóir é Aliaksandr Zaitsau le Viktor Lukashenka, mac, agus Adviser on National Security roimhe seo, le Aliaksandr Lukashenka. Tríd an teacht atá aige ar theaghlach Lukashenka, faigheann Zaitsau conarthaí mórbhrabúis dá gnóthaí. Is é atá mar úinéir ar Sohra Group, ar deonaíodh an ceart dó táirgeadh na bhfiontar faoi úinéireacht an stáit a onnmhairiú (tarracóirí, leoraithe) chuig tíortha na Murascaille agus na hAfraice. Is é freisin atá ina chomhúinéir ar Bremino Group. Fuair an chuideachta tacaíocht stáit chun an Bremino-Orsha zone a fhorbairt, mar aon le roinnt buntáistí eile airgeadais agus cánach agus sochair eile. Fuair Zaitsau agus úinéirí eile ar Bremino Group tacaíocht ó Viktor Lukashenka. Dá bhrí sin, tá sé ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.	21.6.2021
128.	Ivan Branislavovich MYSLITSKI Ivan Bronislavovich MYSLITSKIY	Іван Браніслававіч МЫСЛІЦКІ Иван Брониславович МЫСЛИЦКИЙ	First Deputy Head of the Penal Correction Department Of the Ministry of Internal Affairs Dáta breithe: 23.10.1976 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar First Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Ivan Myslitski freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry. Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir chineálacha difriúla drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh agus céasadh brúidiúil. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
129.	Aleh Mikalaevich, BELIAKOU  Oleg Nikolaevich BELIAKOV	Алег Мікалаевіч БЕЛЯКОЎ  Олег Николаевич БЕЛЯКОВ	Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe:  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Aleh Beliakov freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.  Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir chineálacha difriúla drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh agus céasadh brúidiúil.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
130.	Uladzislau Aliakseevich MANDRYK  Vladislav Alekseevich MANDRIK	Уладзіслаў Аляксеевіч МАНДРЫК  Владислав Алексеевич МАНДРИК	Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe: 4.7.1971  Áit bhreithe:  Cárta aitheantais náisiúnta: 3040771A125PB2; Pas: MP3810311.  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Uladzislau Mandryk freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.  Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir an chineáil dhifriúil drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh, céasadh brúidiúil.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
131.	Andrei Mikalaevich DAILIDA  Andrei Nikolaevich DAILIDA	Андрэй Мікалаевіч ДАЙЛІЦА  Андрей Николаевич ДАЙЛИЦА	Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe: 1.7.1974  Áit bhreithe:  Pas: KH2133825  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Andrei Dailida freagrach as an íde mhídhaoonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.  Sa phost sin dó, tá sé freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir an chineáil dhifriúil drochíde agus céasta a thugtar dóibh, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh, céasadh brúidiúil. As ucht a chuid oibre mar Deputy head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, fuair sé Suaitheantas an Uachtaráin as seirbhís don Mháthairthír agus bhain sé tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
132.	Aleh Mikalaevich LASHCHYNOUSKI  Oleg Nikolaevich LASHCHINOVSKII	Алег Мікалаевіч ЛАШЧЫНОЎСКИ  Олег Николаевич ЛАЩИНОВСКИЙ	Former Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe: 12.5.1963  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar Deputy Head of the Penal Correction Department of the Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, bhí Aleh Lashchynouski freagrach as an íde mhídhaoonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenko chuig oifigigh an Interior Ministry.  Sa phost a bhí aige, tá sé freagrach as na dálaí sna príosúin sa Bhealarúis agus as na bearta diansmachta a glacadh iontu, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir chineálacha difriúla drochíde agus céasta a thugtar ar na cimithe, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh agus céasadh brúidiúil.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
133.	Zhana Uladzimirauna BATURYTSKAIA  Zhanna Vladimirovna BATURITSKAYA	Жана Уладзіміраўна БАТУРЫЦКАЯ  Жанна Владимировна БАТУРИЦКАЯ	Ceann an Directorate of Sentence Enforcement of the Penal Correction Department sa Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe: 20.4.1972 Áit bhreithe:  Inscne: baineann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cáil mar Cheann an Directorate of Sentence Enforcement of the Penal Correction Department sa Ministry of Internal Affairs, ag a bhfuil údarás ar shaoráidí coinneála, tá Zhana Baturitskaia freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh sna saoráidí coinneála sin ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sna saoráidí coinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, i gcomhréir le haitheasc Lukashenka chuig oifigigh an Interior Ministry.  Sa cháil sin di, tá sí freagrach as na dálaí coinneála sna príosúin sa Bhealarúis, lena n-áirítear na príosúnaigh a chatagóiriú de réir an chineáil dhifriúil drochíde agus céasta a thugtar ar na cimithe, amhail íde béil, leithlisiú pionósach, gan glaonna nó cuairteanna a cheadú, ciorrú, greadadh, céasadh brúidiúil.  Tá sí freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
134.	Dzmitry Mikalaevich STREBKOU  Dmitry Nikolaevich STREBKOV	Дзмітрый Мікалаевіч СТРЭБКОЎ  Дмитрий Николаевич СТРЕБКОВ	Ceann Prison No. 8 in Zhodino  Dáta breithe: 19.3.1977 Áit bhreithe:  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann Prison No. 8 in Zhodino, tá Dzmitry Strebkou freagrach as na coinníollacha uafásacha san ionad coinneála agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin, lena n-áirítear san ionad coinneála sealadach, i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
135.	Yauhen Andreevich SHAPETSKA  Evgeniy Andreevich SHAPETKO	Яўген Андрэвіч ШАПЕЦЬКА  Евгений Андреевич ШАПЕТЬКО	Ceann an Akrestina isolation centre for offenders  Dáta breithe: 30.3.1989 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Akrestina Isolation Centre for Offenders, tá Yauhen Shapetska freagrach as na coinníollacha uafásacha san ionad leithlisithe agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin, i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
136.	Ihar Ryhoravich KENIUKH  Igor Grigorevich KENIUKH	Ігар Рыгоравіч КЕНЮХ  Игорь Григорьевич КЕНЮХ	Ceann an Akrestina Temporary Detention Centre  Dáta breithe: 21.1.1980  Áit bhreithe: Gomel Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre, tá Ihar Keniukh freagrach as na coinníollacha uafásacha agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear greadadh agus céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Chuir sé brú ar an bhfoireann leighis dochtúirí a bhí báuil leis na hagóideoirí a bhriseadh as a bpost. De réir fianaise ó chuid mhór ban atá sa tuarascáil <i>Her Rights</i> [A Cearta], ón Centre for Promotion of Women's Rights, is san ionad coinneála in Akrestina i Mionsc a tugadh an íde ba mheasa, áit a raibh póilíní OMON thar a bheith cruálach agus ina raibh daoine á gcéasadh acu.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
137.	Hleb Uladzimiravich DRYL  Gleb Vladimirovich DRIL	Глеб Уладзіміравіч ДРЫЛЬ  Глеб Владимирович ДРИЛЬ	Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre  Dáta breithe: 12.5.1980  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre, tá Hleb Dryl freagrach as na coinníollacha uafásacha agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear greadadh agus céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  De réir na fianaise ó fhinnéithe, tugadh drochléasadh do chuid de na mná a coinníodh sna hionaid choinneála an 9-12 Lúnasa 2020. De réir fianaise ó chuid mhór ban atá sa tuarascáil <i>Her Rights</i> [A Cearta], ón Centre for Promotion of Women's Rights, is san ionad coinneála in Akrestina i Mionsc a tugadh an íde ba mheasa, áit a raibh póilíní OMON thar a bheith cruálach agus ina raibh daoine á gcéasadh acu.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
138.	Uladzimir Iosifavich LAPYR  Vladimir Yosifovich LAPYR	Уладзімір Іосіфавіч ЛАПЫР  Владимир Иосифович ЛАПЫРЬ	Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre  Dáta breithe: 21.8.1977  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Akrestina Temporary Detention Centre, tá Uladzimir Lapyr freagrach as na coinníollacha uafásacha agus as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear greadadh agus céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh sa tsaoráid choinneála sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020. De réir fianaise ó chuid mhór ban atá sa tuarascáil <i>Her Rights</i> [A Cearta], ón Centre for Promotion of Women's Rights, is san ionad coinneála in Akrestina i Mionsc a tugadh an íde ba mheasa, áit a raibh póilíní OMON thar a bheith cruálach agus ina raibh daoine á gcéasadh acu.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
139.	Aliaksandr Uladzimiravich VASILIUK  Alexander (Alexandr) Vladimirovich VASILIUK	Аляксандр Уладзіміравіч ВАСІЛЮК  Александр Владимирович ВАСИЛЮК	Ceann an Investigation team of the Investigative Committee  Dáta breithe: 8.5.1975  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Investigation team of the Investigative Committee of Belarus, tá Aliaksandr Vasiliuk freagrach as ionchúisimh agus coinneáil arna spreagadh go polaitiúil, go háirithe, i ndáil le comhaltaí an fhreasúra sa Coordination Council, lena n-áirítear an ceannaire freasúra na Bealarúis, Mariya Kalesnikava, a measann eagraíochtaí um chearta an duine gur príosúnach polaitiúil í. Is é atá freagrach as roinnt ionadaithe de chuid na meán sa fhreasúra a choinneáil freisin.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
140.	Yauhen Anatolevich ARKHIREEU  Evgeniy Anatolevich ARKHIREEV	Яўген Анатольевіч АРХІРЭЎ  Евгений Анатольевич АРХИРЕЕВ	Ceann an Main Investigation Department, Central Office of Investigative Committee  Dáta breithe: 1.7.1977  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Main Investigation Department of the Investigative Committee of Belarus, tá Yauhen Arkhireeu freagrach as imeachtaí coiriúla arna spreagadh go polaitiúil a thionscnamh agus a imscrúdú, go háirithe, i ndáil le comhaltaí an fhreasúra sa Coordination Council, agus agóideoirí eile. Is é is aidhm d'imscrúdaithe den chineál sin imeagla a chur ar agóideoirí agus coir a dhéanamh as páirt a ghlacadh in agóidí síochánta.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
141.	Aliaksei Iharavich KAURYZHKIN  Alexey Igorovich KOVRYZHKIN	Аляксей Ігаравіч КАЎРЫЖКІН  Алексей Игоревич КОВРИЖКИН	Ceann an Investigation Team, Main Investigation Department, Investigative Committee  Dáta breithe: 3.11.1981  Áit bhreithe: Bobruisk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Investigation Team of the Investigative Committee of Belarus, tá Aliaksei Kauryzhkin freagrach as ionchúisimh agus coinneáil dar siocair an pholaitíocht, go háirithe, i ndáil le baill d'fhoireann fheachtas uachtaránachta Viktor Babarika agus le comhaltaí den Coordination Council, lena n-áirítear an dlíodóir Maksim Znak, a measann eagraíochtaí um chearta an duine gur príosúnach polaitiúil é.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litirthe Bealarúisise Traslitriú an litirthe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
142.	Aliaksandr Dzmitryevich AHAFONAU Alexander (Alexandr) Dmitrievich AGAFONOV	Аляксандр Дзмітрыевіч АГАФОНАЎ Александр Дмитриевич АГАФОНОВ	Céad Leas-Cheann an Main Investigation Department, Investigative Committee Dáta breithe: 13.3.1982 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Chéad Leas-Cheann an Main Investigation Department of the Investigative Committee of Belarus, tá Aliaksandr Ahafonau freagrach as an iarrthóir don uachtaránacht, Siarhei Tsikhanousky – gníomhaí sa fhreasúra agus fear céile an iarrthóra don uachtaránacht, Svetlana Tsikhanouskaya – agus gníomhaithe polaitiúla eile, lena n-áirítear Mikalai Statkevich agus Dzmitry Kazlou, a ionchúiseamh agus a ghabháil ar chúiseanna polaitiúla. Aithníonn Viasna, eagraíocht chearta an duine sa Bhealarúis, Siarhei Tsikhanousky, Dzmitry Kazlou, agus Mikalai Statkevich mar phríosúnaigh pholaitiúla. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
143.	Kanstantsin Fiodaravich BYCHAK Konstantin Fedorovich BYCHEK	Канстанцін Фёдаравіч БЫЧАК Константин Фёдорович БЫЧЕК	Ceann an Division of the KGB Investigation Department Dáta breithe: 20.9.1985 Áit bhreithe: Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Division of the KGB Investigation Department, rinne Kanstantin Bychak maoirseacht ar an imscrúdú dar siocair an pholaitíocht ar an iarrthóir don uachtaránacht, Viktor Babarika. Dhiúltaigh an Central Election Commission iarrthóireacht Babarika. Bunaíodh an cinneadh sin ar thuarascáil ó KGB agus ar ráitis oifigiúla teilifíse a rinne Bychak ina ndúradh go raibh Babarika ciontach as sciúradh airgid agus na himscrúduithe fós á ndéanamh. An 26 Deireadh Fómhair 2020, bhagair Bychak agóideoirí síochánta ar theilifís an rialtais trína rá go ndéanfaí a ngníomhaíochtaí a aicmiú mar ghníomhartha sceimhlitheoireachta. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an bhfreasúra daonlathach agus ar an sochaí dhaonlathach.	21.6.2021
144.	Andrei Siarheevich BAKACH Andrei Sergeevich BAKACH	Андрэй Сяргеевіч БАКАЧ Андрей Сергеевич БАКАЧ	Ceann an Zavodskoy District Police Department of Minsk Dáta breithe: 19.11.1983 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Department of Internal Affairs of the Pervomaysky District Administration of Minsk (ó mhí na Nollag 2019 i leith), tá Andrei Bakach freagrach as gníomhaíochtaí na bhfórsaí póilíneachta sa mhaighean phóilíneachta seo agus as an méid a tharlaíonn i stáisiún na bpóilíní. Agus é mar Cheann, tugadh íde chruálach mhídhaonna tháireach ar agóideoirí síochánta i Mionsc sa stáisiún póilíneachta a bhí faoina smacht. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
145.	Aliaksandr Uladzimiravich, PALULEKH  Aleksandr Vladimirovich POLULEKH	Аляксандр Уладзіміравіч ПАЛУЛЕХ  Александр Владимирович ПОЛУЛЕХ	Ceann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 25.6.1979  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Internal Affairs Directorate of the Frunzensky District Administration of Minsk, tá Aliaksandr Palulekh freagrach as cos ar bolg a rinne na fórsaí póilíneachta sa cheantar seo ar agóideoirí síochánta i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020, go háirithe droch-íde, lena n-áirítear céasadh, a thabhairt ar agóideoirí síochánta a coinníodh sa stáisiún póilíneachta a bhí faoina smacht.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
146.	Aliaksandr Aliaksandravich ZAKHVITSEVICH  Aleksandr Aleksandrovich ZAKHVITSEVICH	Аляксандр Аляксандравіч ЗАХВИЦЭВІЧ  Александр Александрович ЗАХВИЦЕВИЧ	Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 1.1.1977  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk, déanann Aliaksandr Zakhvitsevich maoirseacht ar an Public Security Police agus tá sé freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh i gCeantar Frunzenskiy i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020 agus as an gcníobheartaíocht bhrúidiúil ghinearálta a rinneadh ar agóideoirí síochánta sa cheantar sin. Chéas oifigigh faoi mhaoirseacht Zakhvitsevich na cimithe.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
147.	Siarhei Uladzimiravich USHAKOU  Sergei Vladimirovich USHAKOV	Сяргей Уладзіміравіч УШАКОЎ  Сергей Владимирович УШАКОВ	Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 22.8.1980  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk, a mhaoirsigh na póilíní coiriúla, tá Siarhei Ushakou freagrach as gníomhaíochtaí a fho-oifigeach, go háirithe an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh ar shaoránaigh a coinníodh i gCeantar Frunzenskiy i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020 agus as an gcníobheartaíocht bhrúidiúil ghinearálta a rinneadh ar agóideoirí síochánta. Chéas oifigigh faoi mhaoirseacht dhíreach Ushakou cimithe.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitríú an litrithe Bealarúisise Traslitríú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
148.	Siarhei Piatrovich ARTSIOMENKA  Sergei Petrovich ARTEMENKO / ARTIOMENKO	Сяргей Пятровіч АРЦЁМЕНКА  Сергей Петрович АРТЁМЕНКО	Leas-Cheann Pervomaisky Police District in Minsk  Dáta breithe: 26.3.1973  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Pervomaisky Police District in Minsk, déanann Sergei Artemenko maoirseacht ar an public security police agus tá sé freagrach as an íde mhídhaoonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a thug fo-oifigigh dá chuid do shaoránaigh a coinníodh in Pervomaiskiy District Police Department of Minsk i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020 agus as an gcníogbheartaíocht bhrúidiúil ghinearálta a rinneadh ar agóideoirí síochánta. Sampla amháin is ea an drochíde a tugadh do Maksim Haroshin, úinéir siopa bláthanna, a gabhadh tar éis bláthanna a thabhairt do rannpháirtithe ar mhórshiúl na mban an 13 Deireadh Fómhair 2020. Chuir Artemenko brú ar na saoránaigh gan bheith rannpháirteach i léirsithe síochánta.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
149.	Aliaksandr Mikhailavich RYDZETSKI  Aleksandr Mikhailovich RIDETSKIY	Аляксандр Міхайлавіч РЫДЗЕЦКІ  Александр Михайлович РИДЕЦКИЙ	Iar-Cheann an Oktyabrskiy District Police Department of Minsk, Ceann an Directorate of internal security of the State Forensic Examination Committee  Dáta breithe: 14.8.1978  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar Cheann an Oktyabrsky District Police Department of Minsk, bhí Aliaksandr Rydzetski freagrach as an íde mhídhaoonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a thug a fho-oifigigh do shaoránaigh a coinníodh sa dúiche sin i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
150.	Dzmitry Iauhenevich BURDZIUK  Dmitry Evgenevich BURDIUK	Дзмітрый Яўгеневіч БУРДЗІЮК  Дмитрий Евгеньевич БУРДИУК	Ceann an Oktyabrsky District Police Department, Iar-Cheann an Partizanski District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 31.1.1980  Áit bhreithe: Brest region, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Aitheantas pearsanta: 3310180C009PB7  Pasuimhir: MP3567896	Sa phost a bhí aige mar Cheann an Partizanski District Police Department of Minsk, bhí Dzmitry Burdziuk freagrach as maoirseacht a dhéanamh ar ghreadadh uafásach agus céasadh na n-agóideoirí síochánta agus na ndaoine ar an láthair i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  I mí na Nollag 2020 ceapadh é ina Cheann an Oktyabrsky District Police Department.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
151.	Vital Vitalevich KAPILEVICH  Vitaliy Vitalevich KAPILEVICH	Віталь Вітальевіч КАПІЛЕВІЧ  Віталій Вітальевіч КАПІЛЕВІЧ	Ceann an Leninsky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 26.11.1988  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Leninsky District Police Department of Minsk, tá Vital Kapilevich freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh a coinníodh in Leninsky District Police Department. Diúltaíodh cabhair leighis do na cimithe; rinneadh imeaglú ar na paraimhíochaineoirí a tháinig chun na Roinne le go gcuirfí cosc ar chúnamh leighis a sholáthar do na cimithe.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.	21.6.2021
152.	Kiryl Stanislavovich KISLOU  Kirill Stanislavovich KISLOV	Кірыл Станіслававіч КІСПОЎ  Кирилл Станиславович КИСЛОВ	Ceann an Zavodsky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 2.1.1979  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Zavodsky District Police Department of Minsk, tá Kiryl Kislov freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh a coinníodh in áitreabh an stáisiúin póilíneachta sin. Tá sé freagrach freisin as an méid mór cos ar bolg a imríodh ar agóideoirí síochánta, iriseoirí, gníomhaithe ar son chearta an duine, oibríthe, ionadaithe thar ceann an phobail acadúil agus daoine ar an láthair, rud a chuir a fho-oifigigh i gcrích.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.	21.6.2021
153.	Siarhei Aliaksandravich VAREIKA  Sergey Aleksandrovich VAREIKO	Сяргей Аляксандравіч ВАРЭЙКА  Сергей Александрович ВАРЕЙКО	Ceann an Moskovski District Police Department of Minsk, iarLeas-Cheann an Zavodsky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 1.2.1980  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar Leas-Cheann an Zavodsky District Police, tá Siarhei Vareika freagrach as an íde mhídhaonna agus tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh atá á gcoinneáil ar áitreabh an Zavodsky District Police Department tar éis thoghchán uachtaránachta 2020. Tá sé freagrach freisin as gníomhaíochtaí a fho-oifigeach a bhí páirteach sa chos ar bolg a bhí á himirt go forleathan ar agóideoirí síochánta, iriseoirí, gníomhaithe ar son chearta an duine, oibríthe, ionadaithe thar ceann an phobail acadúil agus daoine ar an láthair.  An 21 Nollaig 2020 ceapadh é ina Cheann ar an Moskovsky District Police Department of Minsk.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
154.	Siarhei Feliksavich DUBAVIK  Sergey Feliksovich DUBOVIK	Сяргей Феліксавіч ДУБАВІК  Сергей Феликсович ДУБОВИК	Leas-Cheann an Leninsky District Police Department  Dáta breithe: 1.2.1974  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Leninsky District Police Department of Minsk, tá Siarhei Dubavik freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a tugadh do shaoránaigh a coinníodh in áitreabh an Leninsky District Police Department i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020. Diúltaíodh cabhair leighis do na cimithe; rinneadh imeaglú ar na paraimhíochaineoirí a tháinig chun na Roinne le go gcuirfí cosc ar chúnamh leighis a sholáthar do na cimithe.  Tá sé freagrach freisin as gníomhaíochtaí a fho-oifigeach a bhí páirteach sa chos ar bolg a bhí á himirt go forleathan ar agóideoirí síochánta, iriseoirí, gníomhaithe ar son chearta an duine, oibrithé, ionadaithe thar ceann an phobail acadúil agus daoine ar an láthair.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
155.	Aliaksandr Mechyslavavich ANDRYEUSKI  Alexander (Alexandr) Mechislavovich ANDRIEVSKII	Аляксандр Мечыслававіч АНДРЫЕЎСКИ  Александр Мечиславович АНДРИЕВСКИЙ	Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 29.4.1982  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Leas-Cheann an Frunzensky District Police Department in Minsk, tá Aleksandr Andryeuski freagrach as an íde mhídhonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a rinneadh ar shaoránaigh a coinníodh in áitreabh an Frunzensky District Police Department i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020. Bhí na cimithe ina seasamh ar a nglúine agus a gcloigne fúthu ar feadh uaireanta an chloig, buaileadh go brúidiúil iad, agus buaileadh le taser iad.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
156.	Vital Mikhailavich MAKRYTSKI  Vitalii Mikhailavich MAKRITSKII	Віталь Міхайлавіч МАКРЫЦКІ  Віталій Міхайлавіч МАКРИЦКІЙ	Leas-Cheann Oktyabrsky District Police Department of Minsk (go dtí Nollaig 17 2020). Ón 17 Nollaig 2020 - Ceann an Partizanski District Police Department of Minsk  Dáta breithe: 17.2.1975  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Sa phost a bhí aige mar cheann an Oktyabrsky District Police Department of Minsk, bhí Vital Makrytski freagrach as maoirseacht a dhéanamh ar ghreadadh uafásach agus céasadh na n-agóideoirí síochánta agus na ndaoine ar an láthair a coinníodh ar áitreabh na roinne póilíneachta sin, i ndiaidh thoghchán uachtaránachta 2020.  I mí na Nollag 2020, tugadh ardú céime dó go ndearnadh de Ceann an Partizanski District Police Department of Minsk.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
157.	Yauhen Aliakseevich URUBLEUSKI  Evgenii Alekseevich VRUBLEVSKII	Яўген Аляксеевіч УРУБЛЕЎСКІ  ЕвгенийАлексеевич ВРУБЛЕВСКИЙ	Sáirsint Sinsearach Póilíneachta an Akrestina Offenders' Isolation Centre  Dáta breithe: 28.1 1966  Áit bhreithe:  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar sháirsint sinsearach póilíneachta an Akrestina Offenders' Isolation Centre. Tá Yauhen Urubleuski freagrach as an íde mhídhaonna tháireach, lena n-áirítear céasadh, a rinneadh ar shaoránaigh a coinníodh in Ionad Coinneála na gCiontóirí. De réir finnéithe agus tuarascálacha na meán, bhí sé páirteach go pearsanta i ngreadadh brúidiúil na saoránach a coinníodh i mí Lúnasa 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine.	21.6.2021
158.	Mikalai Mikalaevich KARPIANKAU  Nikolai Nikolaevich KARPENKOV	Мікалай Мікалаевіч КАРПЯНКОЎ  Николай Николаевич КАРПЕНКОВ	Leas-Aire Gnóthaí Eachtracha, Iar-Cheann an Main Department for Combating Organized Crime and Corruption of the Ministry of Internal Affairs  Dáta breithe: 6.9.1968  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Ina cháil mar Cheann an Main Department for Combating Organized Crime and Corruption of the Ministry of Internal Affairs, tá Mikalai Karpiankau freagrach as an íde mhídhaonna tháireach a tugadh do shaoránaigh a ghlac páirt in agóidí síochánta agus as a ngabháil threallach agus a gcoinneáil. Léirítear fianaise go leor, idir grianghraif agus físeanna, gur thug an grúpa faoina cheannas léasadh d'agóideoirí síochánta, gur ghabh an grúpa iad agus gur bhagair sé iad le hairm thine.  An 6 Meán Fómhair 2020, rinneadh Karpiankou a thairfeadh agus é ag briseadh doras gloine ina smidiríní le smachtín ag caifé fad a bhí agóideoirí síochánta i bhfolach ann agus é á gcoinneáil go brúidiúil. Foilsíodh taifead ina ndúirt sé go n-úsáidfeadh a roinn airm thine i gcoinne agóideoirí.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
159.	Mikhail Viachaslavovich HRYB  Mikhail Viacheslavovich GRIB	Міхаіл Вячаслававіч ГРЫБ  Михаил Вячеславович ГРИБ	Ceann an Main Department of Internal Affairs of the Minsk City Executive Committee  Dáta breithe: 29.7.1980  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach	Bhí Mikhail Hryb ina Cheann ar an Department of Internal Affairs sa Vitebsk Regional Executive Committee ó Mhí an Mhárta 2019 go Mí Dheireadh Fómhair 2020, agus ceapadh é ina dhiaidh sin ina Cheann ar an Main Department of Internal Affairs of the Minsk city Executive Committee agus sannadh an teideal maorghinearál sa militia (fórsa póilíneachta) dó.  Sa cháil sin, tá sé freagrach as gníomhaíochtaí na bhfórsaí póilíneachta, in Vitebsk region go dtí mí Dheireadh Fómhair 2020 agus i Mionsc tar éis mhí Dheireadh Fómhair 2020, lena n-áirítear cos ar bolg foréigneach ar agóideoirí síochánta, agus sárúithe ar an gceart chun comhthionóil shíochánta agus chun saoirse cainte, a rinne na fórsaí póilíneachta in Vitebsk agus Mionsc, tar éis na dtoghchán uachtaránachta sa Bhealarúis in 2020.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as sárúithe tromchúiseacha ar chearta an duine agus as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
160.	Viktar Genadzevich KHRENIN  Viktor Gennadievich KHRENIN	Віктар Генадзевіч ХРЭНІН  Виктор Геннадиевич ХРЕНИН	An tAire Cosanta  Dáta breithe: 1.8.1971  Áit bhreithe: Navahrudak/ Novogrudok, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Grád: Leitfeanant-Ghinearál  Pasuimhir BY: KH2594621  Aitheantas pearsanta: 3010871K003PB1	Ina cháil mar Aire Cosanta na Bealarúise ón 20 Eanáir 2020, tá Viktar Khrenin freagrach as an gcinneadh a rinne Ceannasaíocht na nAerfhórsaí agus Óglaigh na hAerchosanta, ar threoracha Lukashenka, aerárthaí míleata a sheoladh an 23 Bealtaine 2021 chun an tuirlingt éigeantais ar eitilt paisinéirí FR4978 in aerfort Mhionsc a thionlacan gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.  Tá roinnt ráiteas poiblí déanta aige á dhearbhu go raibh sé réidh chun an t-arm a úsáid i gcoinne agóideoirí síochánta i mí Lúnasa 2020. Ina theannta sin, chuir sé i gcomórtas le cuiditheoirí na Naitsíoch iad as an úsáid a bhain siad as an mbratach stairiúil bán/dearg/bán.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois sa Bhealarúis, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
161.	Ihar Uladzimiravich HOLUB  Igor Vladimirovich GOLUB	Ігар Уладзіміравіч ГОЛУБ  Игорь Владимирович ГОЛУБ	Ceannasaí an Aerfhórsa agus Óglaigh na hAerchosanta de chuid na bhFórsaí Armtha  Dáta breithe: 19.11.1967  Áit bhreithe: Chernigov, Chernigovskaya oblast, iarUSSR (Ukraine anois)  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Grád: Maor-Ghinearál  Pasuimhir BY: KH2187962  Aitheantas pearsanta: 3191167E003PB1	Ina cháil mar Cheannasaí an Aerfhórsa agus Óglaigh na hAerchosanta de chuid na bhFórsaí Armtha sa Bhealarúis, tá Ihar Holub freagrach as an gcinneadh a rinne Ceannasaíocht na nAerfhórsaí agus Óglaigh na hAerchosanta, ar threoracha Lukashenka, aerárthaí míleata a sheoladh an 23 Bealtaine 2021 chun an tuirlingt éigeantais ar eitilt paisinéirí FR4978 in aerfort Mhionsc a thionlacan gan údar cuí a bheith leis.  Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.  Tar éis na heachtra, rinne Ihar Holub preasráitis in éineacht le Artem Sikorsky, Stiúrthóir na Roinne Eitlíochta Iompair in Aireacht Iompair na Bealarúise, agus thug sé údar le gníomhartha údaráis eitlíochta na Bealarúise.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois sa Bhealarúis, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
162.	Andrei Mikalaevich GURTSEVICH  Andrei Nikolaevich GURTSEVICH	Андрэй Мікалаевіч ГУРЦЕВИЧ  Андрей Николаевич ГУРЦЕВИЧ	Ceann na Príomhghoirne, an Chéad Leas-Cheannasaí ar an Aerfhórsa Dáta breithe: 27.7.1971 Áit bhreithe: Baranovich, Brest Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: Fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Grád: Maor-Ghinearál Pasuimhir BY: MP3849920 Aitheantas pearsanta: 3270771C016PB2	Ina cháil mar Cheann na Príomhghoirne agus Chéad Leas-Cheannasaí an Aerfhórsa agus Óglaigh na hAerchosanta de chuid na bhFórsaí Armtha sa Bhealarúis, tá Andrei Gurtsevich freagrach as an gcinneadh a rinne Ceannasaíocht na nAerfhórsaí agus Óglaigh na hAerchosanta, ar threoracha Lukashenka, aerárthaí míleata a sheoladh an 23 Bealtaine 2021 chun an tuirlingt éigeantais ar eitilt paisinéirí FR4978 in aerfort Mhionsc a thionlacan gan údar cuí a bheith leis.  Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis. Tar éis na heachtra, rinne sé preasráitis inár thug sé údar le gníomhartha údaráis eitlíochta na Bealarúise.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois sa Bhealarúis, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
163.	Leaid Mikalaevich CHURO  Leonid Nikolaevich CHURO	Леанід Мікалаевіч ЧУРО  Леонид Николаевич ЧУРО	Ard-Stiúrthóir BELAERONAVIGATSIA, fiontar de chuid an Stáit Dáta breithe: 8.7.1956 Áit bhreithe: Inscne: Fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Pasuimhir BY: P4289481 Aitheantas pearsanta: 3080756A068PB5	Ina cháil mar Ard-Stiúrthóir ar BELAERONAVIGATSIA, tá Leaid Churo freagrach as rialú aerthráchta na Bealarúise. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as tuirlingt éigeantais a dhéanamh an 23 Bealtaine 2021 ar eitilt paisinéirí FR4978 go haerfort Mhionsc gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.  Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
164.	Aliaksei Mikalaevich AURAMENKA  Alexey Nikolaevich AVRAMENKO	Аляксей Мікалаевіч АЎРАМЕНКА  Алексей Николаевич АВРАМЕНКО	An tAire Iompair agus Cumarsáide  Dáta breithe: 11.5.1977  Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Pasuimhir BY: MP3102183  Aitheantas pearsanta: 3110577A020PB2	Ina cháil mar Aire Iompair agus Cumarsáide na Bealarúise, tá Aliaksei Auramenka freagrach as bainistiú stáit i réimse na heitlíochta sibhialta agus as maoirseacht a dhéanamh ar rialú aerthráchta. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as tuirlingt éigeantais a dhéanamh an 23 Bealtaine 2021 ar eitilt paisinéirí FR4978 go haerfort Mhionsc gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as cos ar bolg a imirt ar an tsochaí shibhialta agus ar an bhfreasúra daonlathach.	21.6.2021
165.	Artsiom Igaravich SIKORSKI  Artem Igorevich SIKORSKIY	Арцём Ігаравіч СІКОРСКІ  Артем Игоревич СИКОРСКИЙ	Stiúrthóir na Roinne Eitlíochta Iompair in Aireacht Iompair na Bealarúise  Dáta breithe: 1983  Áit bhreithe: Soligorsk, Minsk Region/Oblast, iarUSSR (Belarus anois)  Inscne: Fireann  Náisiúntacht: Bealarúiseach  Pasuimhir BY: MP3785448  Aitheantas pearsanta: 3240483A023PB7	Ina cháil mar Stiúrthóir an Aviation Department of the Ministry of Transport and Communications of Belarus, tá Artsiom Sikorski freagrach as bainistiú stáit i réimse na heitlíochta sibhialta agus as maoirseacht a dhéanamh ar rialú aerthráchta. Tá sé freagrach, dá bhrí sin, as eitilt paisinéirí FR4978 a atreorú go Mionsc an 23 Bealtaine 2021 gan údar cuí a bheith leis. Ba é an aidhm a bhí leis an gcinneadh polaitiúil sin go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus i gcoinne fhreasúra dhaonlathaigh na Bealarúise.  Tar éis na heachtra, rinne sé preasráitis in éineacht le Ceannasaí an Air Force and Air Defence Forces of the Republic of Belarus, Ihar Holub, inar thug sé údar le gníomhartha údaráis eitlíochta na Bealarúise.  Dá bhrí sin, tá sé freagrach as an tsochaí shibhialta agus an freasúra daonlathach a chur faoi chois, agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
166.	Aleh Siarheevich HAIDUKEVICH  Oleg Sergeevich GAIDUKEVICH	Алєр Сяргеевіч ГАЙДУКЕВІЧ  Олєр Сєргеевіч ГАЙДУКЕВІЧ	Leas-Chathaoirleach an Bhuanchóiste um Ghnóthaí Idirnáisiúnta i dTeach Ionadaithe an Tionóil Náisiúnta, agus comhalta de thoscaireacht an Tionóil Náisiúnta le haghaidh teagmhálacha le Tionól Parlaiminteach Chomhairle na hEorpa  Dáta breithe: 26.3.1977 Áit bhreithe: Minsk, iarUSSR (Belarus anois) Inscne: Fireann Náisiúntacht: Bealarúiseach Aitheantas pearsanta: 3260377A081PB9 Pasuimhir: MP2663333	Is é Aleh Haidukevich Leas-Chathaoirleach an Bhuanchóiste um Ghnóthaí Idirnáisiúnta i dTeach Ionadaithe an Tionóil Náisiúnta; is comhalta é de thoscaireacht an Tionóil Náisiúnta le haghaidh teagmhálacha le Tionól Parlaiminteach Chomhairle na hEorpa. D'fhoilsigh sé ráitis phoiblí inar mhol sé an t-atreorú a rinneadh ar eitilt paisinéirí FR4978 chuig Minsk an 23 Bealtaine 2021. Cinneadh polaitiúil a bhí ansin, agus gan údar ceart ar bith leis, go ndéanfaí an t-iriseoir de chuid an fhreasúra Raman Pratasevich agus Sofia Sapega a ghabháil agus a choinneáil; is brú faoi chois an méid sin i gcoinne na sochaí sibhialta agus an fhreasúra dhaonlathaigh sa Bhealarúis.  Ina theannta sin, rinne Aleh Haidukevich ráitis phoiblí inar mhol sé go bhféadfaí ceannairí freasúra na Bealarúise a choinneáil thar lear agus a iompar go dtí an Bhealarúis 'i mbúit cairr'. Ar an gcaoi sin, thacaigh sé leis an mbrú faoi chois leanúnach ag na fórsaí slándála ar fhreasúra daonlathach na Bealarúise agus ar iriseoirí.  Mar sin, is é atá freagrach as tacú le réimeas Lukashenka.	21.6.2021”

(2) cuirtear na daoine dlítheanacha seo a leanas leis an tábla 'B. Daoine dlítheanacha, eintitis nó comhlachtaí dá dtagraítear in Airteagal 4(1)':

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
“8.	Sohra Group / Sohra LLC	ООО Сохра	Seoladh: Revolucyonnaya 17/19, office no. 22, 220030 Minsk, Belarus  Cláruimhir: 192363182 Suíomh gréasáin: <a href="http://sohra.by/">http://sohra.by/</a>  Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:info@sohra.by">info@sohra.by</a>	Tá Sohra company faoi úinéireacht Aliaksandr Zaitsau, ceann de na fir ghnó is mó tionchar sa Bhealarúis, duine a bhfuil dlúthnasc aige le bunaíocht pholaitiúil na Bealarúise agus dlúthchúntóir don mhac is sine ag Lukashenko, Viktor. Cuireann Sohra táirgí tionsclaíoch na Bealarúise chun cinn i dtíortha na hAfraice agus sa Mheán Oirthear. Chomhbhunaigh sé an chuideachta chosanta BSVT-New Technologies a bhfuil baint aici le táirgeadh arm agus nuachóiriú diúracán. Agus leas á bhaint as a staid phribhléide, feidhmíonn Sohra mar ionadaí idir an bhunaíocht pholaitiúil agus cuideachtaí faoi úinéireacht stáit na Bealarúise agus comhpháirtithe eachtracha san Afraic agus sa Mheán Oirthear. Bhí baint aige freisin le mianadóireacht óir i dtíortha na hAfraice ar bhonn lamháltas a fuair réimeas Lukashenko.  Tá Sohra Group ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin	21.6.2021

	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
9.	BREMINO GROUP, LLC	ООО 'Бремино групп'	Cláruimhir: (УНН/ИНН): 691598938 Seoladh: Niamiha 40, Minsk 220004, Belarus; Orsha region, Bolbasovo village, Zavodskaya 1k, Belarus Suíomh gréasáin: <a href="http://www.bremino.by">http://www.bremino.by</a> Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:office@bremino.by">office@bremino.by</a> ; <a href="mailto:marketing@bremino.by">marketing@bremino.by</a>	Is é Bremino Group tionscnóir agus comhriarthóir an Bremino-Orsha special economic zone project, a cruthaíodh le foraithe ón uachtarán arna shíniú ag Aliaksandr Lukashenko. Fuair an chuideachta tacaíocht stáit chun an Bremino-Orsha zone a fhorbairt, mar aon le roinnt buntáistí eile airgeadais agus cánach agus sochair eile. Tá úinéirí Bremino Orsha - Aliaksandr Zaitsau, Mikalai Varabei agus Aliaksei Aleksin - ina gcuid de chiorcal inmheánach na bhfear gnó a bhaineann le Lukashenka agus bíonn dlúthchaidreamh acu le Lukashenka agus a theaghlach. Tá Bremina Group ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021
10.	Globalcustom Management, LLC	ООО 'Глобалкастом-менеджмент'	Seoladh: Nemiga 40/301, Minsk, Belarus Cláruimhir: 193299162 Suíomh gréasáin: <a href="https://globalcustom.by/">https://globalcustom.by/</a> Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:info@globalcustom.by">info@globalcustom.by</a>	Tá baint ag Globalcustom Management le Presidential Affairs Management, faoi cheannas Victor Sheiman, atá ainmnithe ag an Aontas ó 2004 i leith. Tá baint ag an gcuideachta le smuigléireacht earraí chun na Rúise, rud nach bhféadfaí a dhéanamh gan toiliú ón réimeas, a dhéanann rialú ar na gardaí teorann agus na custaim teorann. Tá an staid pribhléide in earnáil onnmhairiúcháin bláthanna chun na Rúise, rud a mbaineann an chuideachta tairbhe as, ag brath freisin ar thacaíocht don réimeas. Ba é Globalcustom Management an chéad úinéir ar GardService, an t-aon chuideachta phríobháideach ar lig Lukashenko dóibh airm a úsáid. Tá Globalcustom Management ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021
11.	Belarusski Avtomobilnyi Zavod (BelAZ) / OJSC 'BELAZ'	Bealarúiseach: ААТ «БЕЛАЗ» Rúiseach: ОАО 'БЕЛАЗ'	Seoladh: 40 let Ocyabrya street 4, 222161, Zhodino, Minsk region, Republic of Belarus Suíomh gréasáin: <a href="https://belaz.by">https://belaz.by</a>	Tá OJSC 'Belaz' ar cheann de na príomhchuideachtaí faoi úinéireacht an stáit sa Bhealarúis agus ar cheann de na monaróirí is mó de thrucaíl móra agus de thrucaíl móra dumpála ar fud an domhain. Is foinse suntasach ioncaim é do réimeas Lukashenka. Dúirt Lukashenka go dtacódh an rialtas i gcónaí leis an gcuideachta agus is mar 'branda na Bealarúise' agus mar 'cuid den oidhreacht náisiúnta' a chuir sé síos uirthi. Thairg OJSC BELAZ a áitreabh agus a threalamh chun mórshiúl polaitiúil a réachtáil chun tacú leis an réimeas. Dá bhrí sin, tá OJSC 'Belaz' ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis. Rinneadh bagairt ar fhostaithe OJSC 'Belaz' a ghlac páirt i stailceanna agus in agóidí síochánta tar éis na dtoghchán calaoiseacha sa Bhealarúis i mí Lúnasa 2020, a leagan as a bpost agus rinne bainistíocht na cuideachta imeagló orthu. Chuir OJSC Belaz grúpa fostaithe faoi ghlas laistigh chun cosc a chur orthu dul leis na hagóideoirí eile. Lig bainistíocht na cuideachta orthu do na meáin gur cruinniú foirne a bhí i gceist le stailc. Dá bhrí sin, tá OJSC 'Belaz' freagrach as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021



	Ainmneacha Traslitriú an litrithe Bealarúisise Traslitriú an litrithe Rúisise	Ainmneacha (Litriú Bealarúisise) (Litriú Rúisise)	Faisnéis aitheantais	Cúiseanna lena liostú	Dáta an liostaithe
12.	Minskii Avtomobilnyi Zavod (MAZ) / OJSC 'MAZ'	Bealarúisearch: ААТ «Мінскі аўтамабільны завод» Rúisearch: ОАО 'Минский автомобильный завод'	Dáta clárúcháin: 16.7.1944 Seoladh: Belarus, 220021, Minsk, Minsk, Socialisticheskaya 2 Teil. +375172172222; +80002172222	Tá OJSC Minsk Automobile Plant ar ceann de na monaróirí gluaisteán is mó atá faoi úinéireacht an stáit sa Bhealarúis. Chuir Lukashenka síos air mar 'ceann de na fiontair tionsclaíochta is tábhachtaí sa tír'. Is foinse ioncaim é do réimeas Lukashenka. Thairg OJSC MAZ a áitreabh agus a threalamh chun mórshiúl polaitiúil a reáchtáil chun tacú leis an réimeas. Dá bhrí sin, tá OJSC 'MAZ' ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka agus tacaíonn sé leis.  Rinneadh imeaglú ar fhostaithe OJSC 'MAZ' a ghlac páirt i stailceanna agus in agóidí síochánta tar éis na dtoghchán calaoiseacha sa Bhealarúis i mí Lúnasa 2020, agus leag bainistíocht na cuideachta as a bpost iad ina dhiaidh sin. Chuir OJSC MAZ grúpa fostaithe faoi ghlas laistigh chun cosc a chur orthu dul leis na hagóideoirí eile. Dá bhrí sin, tá MAZ freagrach as an tsochaí shibhialta a chur faoi chois agus tacaíonn sé le réimeas Lukashenka.	21.6.2021
13.	Logex	ООО 'ЛОГЕКС'	Seoladh: 24 Kommunisticheskaya Str., office 2, Minsk, Belarus Cláruimhir: 192695465 Suíomh gréasáin: <a href="http://logex.by/">http://logex.by/</a> Seoladh ríomhphoist: <a href="mailto:info@logex.by">info@logex.by</a>	Tá baint ag Logex le Aliaksandr Shakutsin, fear gnó atá gar do réimeas Lukashenka, agus atá ainmnithe ag an Aontas Eorpach.  Tá baint ag an gcuideachta le honnmhairiú bláthanna chuig an Russian Federation ar phraghsanna dumpáilte, rud nach bhféadfaí a dhéanamh gan toiliú ón réimeas, a dhéanann rialú ar na gardaí teorann agus na custaim teorann. Tá an staid pribhléide in earnáil onnmhairiúcháin bláthanna chun na Rúise, rud a bhaineann an cuideachta tairbhe as, ag brath ar thacaíocht don réimeas. Is iad na cuideachtaí a bhfuil dlúthnasc acu le ceannaireacht na poblachta príomhsholáthraithe bláthanna gearrtha na Bealarúise. Tá Logex ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021
14.	JSC 'NNK' (Novaia naftavaia kampania) / New Oil Company	Bealarúisearch: ЗАТ 'ННК' (Новая нафтовая кампанія) Rúisearch: ЗАО 'ННК' (Новая нефтяная компания)–	Seoladh: Rakovska str. 14W room 7, 5th floor, Minsk, Belarus Cláruimhir: 193402282	Is eintiteas a bunaíodh i Márta 2020 é Novaya Neftnaya Kompaniya (NNK), New Oil company. Is í an t-aon chuideachta phríobháideach í atá i dteideal táirgí ola a onnmhairiú ón mBealarúis - léiriú ar dhlúthnaisc leis na húdaráis agus ar an leibhéal is airde pribhléidí stáit. Tá NNK faoi úinéireacht Interservice, cuideachta atá faoi úinéireacht Mikalai Varabei atá ar cheann de na fir ghnó is mó a bhaineann tairbhe as réimeas Lukashenka agus ag tacú leis. Tuairiscítear freisin go bhfuil NNK nasctha le Aliaksei Aleksin, fear gnó mór le rá eile ón mBealarúis a bhaineann tairbhe as réimeas Lukashenka. De réir tuarascálacha na meán, bhí Aleksin ina bhunaitheoir ar NNK taobh le Varabei. Bhain údaráis na Bealarúise úsáid as NNK freisin chun geilleagar na Bealarúise a chur in oiriúint do bhearta sriantacha a thug an tAontas isteach.  Tá NNK ag baint tairbhe as réimeas Lukashenka dá bhrí sin.	21.6.2021"



ISSN 1977-0839 (leagan leictreonach)  
ISSN 1725-2571 (leagan páipéir)